

Devon & Devon

BATHTUBS



# Devon & Devon

EDITION 2016

# CONDIZIONI GENERALI DI VENDITA

**ORDINI.** NON SONO ACCETTATI ORDINI TELEFONICI CHE NON SIANO TASSATIVAMENTE SEGUITI DA FAX O E-MAIL. IL COMMITTENTE, SOTTOSCRIVENDO UN'ORDINAZIONE, DICHIARA DI CONOSCERE E DI ACCETTARE INTEGRALMENTE LE PRESENTI CONDIZIONI DI VENDITA E LE EVENTUALI ULTERIORI CONDIZIONI MANOSCRITTE SUL CONTRATTO.

**CONSEGNA.** I TERMINI DI CONSEGNA NON SONO IMPEGNATIVI, MA SUBORDINATI ALLA POSSIBILITÀ DI FABBRICAZIONE. EVENTUALI RITARDAZIONI NON POTRANNO DAR LUOGO, DA PARTE DELL'ACQUIRENTE, ALL'ANNULLAMENTO DELL'ORDINAZIONE, NÉ TANTOMENO A PRETESE DI RIMBORSO DEI DANNI.

**SALDO ORDINI.** GLI ORDINI EVASI PARZIALMENTE VERRANNO COMPLETATI APPENA SI RENDERÀ DISPONIBILE LA MERCE E SPEDITI IN PORTO FRANCO.

**RESA MERCE.** LA MERCE S'INTENDE SPEDITA:

PER ITALIA - FRANCO DOMICILIO PER ORDINI DI IMPORTO SUPERIORE O UGUALE A € 600,00.  
FRANCO DOMICILIO CON ADEBITO DI € 30,00 PER ORDINI INFERIORE A € 600,00.

PER ESTERO - FRANCO DOMICILIO CON ADEBITO IN FATTURA. FRANCO NOSTRO MAGAZZINO (EX WORKS).

**RECLAMI.** IL CLIENTE DOVRÀ CONTROLLARE SEMPRE CHE LA MERCE CONSEGNATA CORRISPONDA AL PROPRIO ORDINE E CHE NON PRESENTI IMPERFEZIONI SFUGGITE AL NS. CONTROLLO.

TUTTI I RECLAMI DEVONO ESSERE EFFETTUATI UNICAMENTE PER ISCRITTO, (VIA FAX - POSTA ELETTRONICA) ANCHE SE PREAVVISATI TELEFONICAMENTE, ENTRO 8 GIORNI DAL RICEVIMENTO DELLA MERCE. NON POTREMO RICONOSCERE RECLAMI NON PERVENUTI ENTRO QUESTO TERMINE.

**RESI.** NON SI ACCETTANO RESI SE NON AUTORIZZATI E SE NON RECANTI IN BOLLA IL NUMERO DELLA NS. FATTURA A CUI SI RIFERISCONO. I RESI POTRANNO ESSERE ACCETTATI SOLO SE PERVERRANNO ENTRO IL TERMINE PERENTORIO DI 30 GG. DALLA DATA DI AUTORIZZAZIONE. I RESI SONO ACCETTATI SOLO SE INVIATI A MEZZO NS. CORRIERE CONVENZIONATO. NELL'EVENTUALITÀ IN CUI, A SEGUITO DELLE VERIFICHE ESEGUITE DA DEVON&DEVON S.P.A., I PRODOTTI RESTITUITI DALL'ACQUIRENTE NON RISULTINO DIFETTOSI E/O VIZIATI, DEVON&DEVON S.P.A. RESTITUIRÀ I PRODOTTI ALL'ACQUIRENTE CON ADEBITO ALLO STESSO DI UN IMPORTO PARI AL 15% (QUINDICI) DEL VALORE DEI SUDETTI PRODOTTI.

**PAGAMENTO.** IL PAGAMENTO DEL PREZZO DOVRÀ ESSERE EFFETTUATO DALL'ACQUIRENTE IN APPLICAZIONE DELLE PREVISIONI E MODALITÀ DI CUI ALL'ORDINE E, COMUNQUE, MEDIANTE VERSAMENTI INTESTATI ESCLUSIVAMENTE A "DEVON&DEVON S.P.A."

DEVON&DEVON S.P.A. RICONOSCE LA VALIDITÀ DEI PAGAMENTI SOLO QUALORA QUESTI SIANO EFFETTUATI IN CONFORMITÀ CON LE PREVISIONI DI CUI AL PRECEDENTE COMMA; NE CONSEGUENTE CHE I PAGAMENTI EFFETTUATI CON QUALSIASI ALTRA MODALITÀ NON SARANNO CONSIDERATI LIBERATORI PER L'ACQUIRENTE. L'EVENTUALE ACCETTAZIONE, DA PARTE DI DEVON&DEVON S.P.A., DI TRATTE O DI ALTRI EFFETTI DI COMMERCIO SI INTENDERÀ AVVENUTA CON LA CLAUSOLA, "SALVO BUON FINE". IN CASO DI RITARDATO PAGAMENTO ALLE SCADENZE PRESTABILITE, LE PARTI CONCORDANO CHE SARANNO RICONOSCIUTI ALLA DEVON&DEVON S.P.A. GLI INTERESSI BANCARI CORRENTI PRIME RATE AUMENTATI DI 3 PUNTI. GLI INTERESSI DECORRERANNO DI DIRITTO SENZA LA NECESSITÀ PER DEVON&DEVON S.P.A. DI COSTITUIRE IN MORA L'ACQUIRENTE. NEL CASO IN CUI LE PARTI ABBIANO CONCORDATO MODALITÀ DI PAGAMENTO RATEALI PER I PRODOTTI, L'INADEMPIENZA NEI PAGAMENTI RELATIVI A PIÙ RATE, O ANCHE AD UNA SOLA RATA, FARÀ DECADERE L'ACQUIRENTE DAL BENEFICIO DEL TERMINE RATEALE E DARÀ DIRITTO A DEVON&DEVON S.P.A. DI RICHIEDERE SUBITO IL RESIDUO SALDO DEL PREZZO, O IN ALTERNATIVA, A PROPRIA DISCREZIONE, DI RISOLVERE IL CONTRATTO CON RESTITUZIONE IMMEDIATA DEI PRODOTTI ED ACQUISIZIONE, A TITOLO DI INDENNIZZO DELLE RATE PAGATE, SALVO, COMUNQUE, IL RISARCIMENTO DI EVENTUALI DANNI.

**ESECUZIONE DELLA VENDITA.** LA RICHIESTA DI VENDITA DEI PRODOTTI VIENE ASSUNTA "SALVO APPROVAZIONE DEL VENDITORE" ED È DA CONSIDERARSI IRREVOCABILE AI SENSI E PER GLI EFFETTI DELL'ARTICOLO 1329 C.C. PER UN PERIODO DI 1 (UNO) MESE A PARTIRE DELLA DATA DELL'ORDINE. I PRODOTTI INDICATI NEI SINGOLI ORDINI ED I RELATIVI ACCESSORI SARANNO FORNITI DAL DEVON&DEVON S.P.A. ALL'ACQUIRENTE CON "RISERVA DI PROPRIETÀ" AI SENSI E PER GLI EFFETTI DEGLI ARTICOLI 1523-1526 C.C. IN TAL CASO IL PASSAGGIO DI PROPRIETÀ DEI PRODOTTI A FAVORE DELL'ACQUIRENTE AVVERRÀ ESCLUSIVAMENTE AL PAGAMENTO INTEGRALE DEL PREZZO, MENTRE GLI EVENTUALI RISCHI SARANNO A CARICO DELL'ACQUIRENTE SIN DAL MOMENTO DELLA CONSEGNA DEI PRODOTTI.

**DIRITTO APPLICABILE E FORO COMPETENTE.** LE PRESENTI CONDIZIONI ED OGNI LORO EFFETTO SONO REGOLATI DALLA LEGGE ITALIANA. LE PARTI CONVENGONO CHE OGNI CONTROVERSIA RELATIVA ALLE PRESENTI CONDIZIONI SIA DEMANDATA ALLA GIURISDIZIONE ITALIANA CON ESCLUSIONE DI OGNI ALTRA.

FORO COMPETENTE È ESCLUSIVAMENTE QUELLO DELLA SEDE LEGALE DI "DEVON&DEVON S.P.A." CON ESPRESSA ESCLUSIONE DI OGNI ALTRO FORO ALTRIMENTI CONCORRENTE.

**N.B.** I PRODOTTI POSSONO SUBIRE, SENZA PREAVVISO, MODIFICHE E VARIAZIONI DOVUTE ANCHE ALLA LAVORAZIONE ARTIGIANALE; NON È POSSIBILE GARANTIRE UNIFORMITÀ DI TONO FRA LE VARIE PRODUZIONI E FRA QUESTE E IL MATERIALE CAMPIONATO.

# GENERAL SALES CONDITIONS

**ORDERS.** ORDERS BY TELEPHONE ARE NOT ACCEPTED UNLESS FOLLOWED BY A FAX OR E-MAIL. SIGNING THE ORDER, THE PURCHASER DECLARES THAT IT KNOWS AND FULLY ACCEPTS THESE CONDITIONS OF SALE AND ANY FURTHER CONDITIONS HAND-WRITTEN IN THE CONTRACT.

**DELIVERY.** DELIVERY TERMS ARE NOT BINDING BUT SUBJECT TO THE POSSIBILITY OF MANUFACTURE. ANY DELAYS SHALL NOT ENTITLE THE PURCHASER TO CANCEL THE ORDER OR REQUEST REIMBURSEMENT OF DAMAGES.

**BALANCE OF ORDERS.** PARTIALLY FILLED ORDERS WILL BE COMPLETED AS SOON AS THE GOODS ARE AVAILABLE AND DISPATCHED CARRIAGE FREE.

**CONSIGNMENT.** THE GOODS ARE INTENDED AS DISPATCHED:

FOR ITALY - FREE DOMICILE FOR ORDERS OF MORE OR EQUAL TO € 600,00.

FREE DOMICILE WITH CHARGING OF € 30,00 FOR ORDERS OF LESS THAN € 600,00.

FOR ABROAD - FREE DOMICILE WITH DEBITING IN INVOICE. EX OUR WAREHOUSE (EX WORKS).

**COMPLAINTS.** THE CUSTOMER MUST ALWAYS VERIFY THAT THE GOODS DELIVERED CORRESPOND TO ITS ORDER AND ARE WITHOUT ANY FLAWS THAT MAY HAVE NOT BEEN DETECTED DURING OUR INSPECTIONS. ALL COMPLAINTS MUST BE FORWARDED ONLY IN WRITING (VIA FAX - E-MAIL) EVEN IF PRE-NOTIFIED BY PHONE, WITHIN 8 DAYS FROM RECEIPT OF THE GOODS. ANY COMPLAINTS NOT RECEIVED BY THE ABOVE TERM SHALL NOT BE CONSIDERED.

**RETURNS.** RETURNS ARE NOT ACCEPTED UNLESS AUTHORISED AND WITH INDICATION IN THE DELIVERY NOTE OF THE NO. OF THE INVOICE TO WHICH THEY REFER. RETURNS MAY BE ACCEPTED ONLY IF RECEIVED BY THE PEREMPTORY TERM OF 30 DAYS FROM DATE OF AUTHORISATION. RETURNS ARE ACCEPTED ONLY IF DISPATCHED VIA OUR FRANCHISED FORWARDER.

IN THE CASE IN WHICH, FOLLOWING INSPECTION BY DEVON&DEVON S.P.A., THE PRODUCTS RETURNED BY THE PURCHASER ARE FOUND TO BE WITHOUT FAULTS AND/OR FLAWS, DEVON&DEVON S.P.A. WILL RETURN THE PRODUCTS TO THE PURCHASER, CHARGING AN AMOUNT EQUAL TO 15% (FIFTEEN) OF THE VALUE OF THE AFOREMENTIONED PRODUCTS.

**PAYMENT.** THE PRICE SHALL BE PAID BY THE PURCHASER IN ACCORDANCE WITH THE PROVISIONS AND CONDITIONS INDICATED IN THE ORDER AND, IN ANY CASE, THROUGH PAYMENTS EXCLUSIVELY IN THE NAME OF "DEVON&DEVON S.P.A."

DEVON&DEVON S.P.A. WILL ACKNOWLEDGE THE VALIDITY OF THE PAYMENTS ONLY IF THESE HAVE BEEN MADE IN ACCORDANCE WITH THE PROVISIONS OF THE PREVIOUS PARAGRAPH; THEREFORE, PAYMENTS EFFECTED IN ANY OTHER MANNER WILL NOT BE CONSIDERED AS DISCHARGING THE PURCHASER OF ITS OBLIGATION.

DRAFTS OR OTHER COMMERCIAL INSTRUMENTS ACCEPTED BY DEVON&DEVON S.P.A. SHALL BE CONSIDERED AS ACCEPTED WITH THE "SUBJECT TO COLLECTION" CLAUSE. IN THE CASE OF DELAYED PAYMENT IN RELATION TO THE PRE-ESTABLISHED DATES, THE PARTIES AGREE THAT DEVON&DEVON S.P.A. SHALL BE ENTITLED TO CURRENT PRIME RATE BANK INTEREST INCREASED BY THREE POINTS. INTEREST SHALL BE CHARGED BY LAW WITHOUT THE NEED FOR DEVON&DEVON S.P.A. TO DECLARE THE DEFAULT OF THE PURCHASER. IN THE CASE IN WHICH THE PARTIES HAVE AGREED ON PAYMENT IN INSTALMENTS OF THE PRODUCTS, IF THE PURCHASER FAILS TO PAY SEVERAL INSTALMENTS OR EVEN A SINGLE INSTALMENT, IT SHALL FORFEIT THE BENEFIT OF PAYMENT BY INSTALMENTS AND DEVON&DEVON S.P.A. SHALL HAVE THE RIGHT TO DEMAND IMMEDIATELY THE OUTSTANDING BALANCE OF THE PRICE OR, ALTERNATIVELY, AT ITS DISCRETION, TO TERMINATE THE CONTRACT WITH IMMEDIATE RETURN OF THE PRODUCTS AND TO WITHHOLD THE INSTALMENTS PAID AS INDEMNITY WITHOUT PREJUDICE TO THE RIGHT TO CLAIM REIMBURSEMENT OF FURTHER DAMAGES.

**EXECUTION OF THE SALE.** THE REQUEST FOR SALE OF THE PRODUCTS IS ACCEPTED "SUBJECT TO APPROVAL OF THE SELLER" AND IS TO BE CONSIDERED IRREVOCABLE PURSUANT TO AND WITHIN THE MEANING OF ARTICLE 1329 C.C. FOR A PERIOD OF 1 (ONE) MONTH FROM THE DATE OF THE ORDER. THE PRODUCTS INDICATED IN THE SINGLE ORDERS AND RELATED ACCESSORIES WILL BE FURNISHED BY DEVON&DEVON S.P.A. TO THE PURCHASER WITH "RETENTION OF TITLE" PURSUANT TO AND WITHIN THE MEANING OF ARTICLES 1523-1526 C.C. IN SUCH CASE, TITLE TO THE PRODUCTS SHALL BE TRANSFERRED TO THE PURCHASER ONLY ON COMPLETE PAYMENT OF THE PRICE, WHILE ANY RISKS SHALL BE VESTED IN THE PURCHASER FROM THE TIME OF DELIVERY OF THE PRODUCTS.

**GOVERNING LAW AND JURISDICTION.** THESE CONDITIONS AND ALL THE EFFECTS THEREOF ARE GOVERNED BY ITALIAN LAW. THE PARTIES AGREE THAT ANY DISPUTES RELATING TO THESE CONDITIONS SHALL BE DEFERRED EXCLUSIVELY TO ITALIAN JURISDICTION, EXCLUDING ANY OTHER. THE COMPETENT COURT IS EXCLUSIVELY THAT OF THE PLACE OF THE REGISTERED OFFICES OF "DEVON&DEVON S.P.A." WITH EXCLUSION OF ANY OTHER COMPETENT COURT.

**N.B.** DUE ALSO TO HAND-CRAFTED PROCESSING, THE PRODUCTS ARE LIABLE TO MODIFICATIONS AND CHANGES WITHOUT PRIOR NOTICE; IT IS NOT POSSIBLE TO GUARANTEE UNIFORM COLOUR OF THE PRODUCTS AND BETWEEN THESE AND SAMPLE MATERIAL.



# GENERELLE VERKAUFSKONDITIONEN

**BESTELLUNGEN.** ES WERDEN KEINE BESTELLUNGEN AM TELEFON ANGENOMMEN, SONDERN NUR PER FAX ODER EMAIL. MIT UNTERSCHRIFT DER BESTELLUNG ERKLÄRT DER ABSENDER, DIE VORLIEGENDEN VERKAUFSKONDITIONEN UND MÖGLICHE WEITERE KONDITIONEN, DIE DEM VERTRAG PER HAND ZUGEFÜGT WURDEN, IN GÄNZE ZU KENNEN UND ZU AKZEPTIEREN.

**LIEFERUNG.** DIE LIEFERTERMINEN SIND NICHT VERBINDLICH, SONDERN UNTERLIEGEN DEN GEBEHNHEITEN IN DER PRODUKTION. MÖGLICHE VERSPÄTUNGEN GEBEN DEM KUNDEN NICHT DAS RECHT VOM KAUF ZURÜCKZUTRETEN ODER GAR EINEN SCHADENSERSATZ ZU VERLANGEN.

**VERVOLLSTÄNDIGUNG DER LIEFERUNG.** UNVOLLSTÄNDIGE LIEFERUNGEN WERDEN VERVOLLSTÄNDIGT, SOBALD DIE WARE ERHÄLTICH IST UND FREI HAUS NACHGESCHICKT.

**WARENVERSAND.** DIE WARE WIRD VERSENDET:

NACH ITALIEN - FREI HAUS BEI BESTELLUNGEN BEI EINEM GESAMTWERT AB € 600,00.

FREI HAUS MIT ANRECHNUNG VON € 30,00 BEI BESTELLUNGEN BIS ZU € 600,00.

INS AUSLAND - FREI HAUS AUF RECHNUNG. FREI AB UNSEREM MAGAZIN (EX WORKS).

**REKLAMATIONEN.** DER KUNDE HAT DIE GELIEFERTE WARE IMMER AUF VOLLSTÄNDIGKEIT UND AUF FEHLER ZU ÜBERPRÜFEN, DIE UNSERER KONTROLLE ENTGANGEN SEIN KÖNNTEN.

ALLE REKLAMATIONEN SIND INNERHALB VON 8 TAGEN SEIT ERHALT DER WARE SCHRIFTLICH EINZUREICHEN (PER FAX ODER EMAIL), SELBST WENN SIE SCHON TELEFONISCH AVISIERT WORDEN SIND. ES WERDEN KEINE REKLAMATIONEN ANERKANNT, DIE AUSSERHALB DIESER FRIST EINGEHEN.

**WARENRÜCKGABE.** ES WIRD KEINE WAREN RÜCKGABE AKZEPTIERT, DIE NICHT AUTORIZIERT WURDE UND BEI DER DIE RECHNUNGSNUMMER IM LIEFERSCHEIN NICHT ANGEZEIGT IST, DER SIE ZUZUORDNEN IST. DIE ZURÜCKGEBENE WARE WIRD NUR ANGENOMMEN, WENN SIE INNERHALB DER AUSSCHLUSSFRIST VON 30 TAGEN AB DEM DATUM DER AUTORIZIERUNG EINTRIFFT. ZURÜCKGEBENE WARE WIRD NUR AKZEPTIERT, WENN SIE ÜBER EINEN VEREINBARTEN KURIERDIENST VERSENDET WIRD.

SOLLTEN DIE VOM KUNDEN ZURÜCKGEBEBENEN PRODUKTE NACH EINER ÜBERPRÜFUNG DURCH DEVON&DEVON S.P.A. KEINE DEFEKTE ODER GEBRAUCHSPUREN AUFWEISEN, WIRD DEVON&DEVON S.P.A. DEM KUNDEN DIE PRODUKTE ERSTATTEN MIT ABZUG EINES BETRAGS VON 15% (FÜNFZEHN) DES GESAMTWERTS DER GENANNTEN PRODUKTE.

**BEZAHLUNG.** DIE BEZAHLUNG SOLLTE VON SEITEN DES KÄUFERS ENTSPRECHEND DER VEREINBARUNG IN DER BESTELLUNG DURCHFÜHRT WERDEN, ZAHLUNGEN SOLLTEN ALLEIN AUF DEN NAMEN "DEVON&DEVON S.P.A." LAUTEN. DEVON&DEVON S.P.A. ERKENNT ZAHLUNGEN NUR AN, WENN DIESE ENTSPRECHEND DER IM VORIGEN ABSATZ GENANNTEN REGELUNGEN DURCHFÜHRT WURDEN; DARAUS FOLGT, DASS ZAHLUNGEN, DIE AUF IRGEND EINE ANDERE ART ERFOLGEN, DEN KÄUFERNICHTVONDER ZAHLUNGSPFLICHTENTBINDEN. DIE EVENTUELLE ANNAHME VON SCHECKS ODER ANDERER HANDELSPAPIERE VON SEITE DER DEVON&DEVON S.P.A. ERFOLGT UNTER DER KLAUSEL "UNTER ÜBLICHEM VORBEHALT".

IM FALL EINER VERSPÄTETEN ZAHLUNG AUSSERHALB DER VEREINBARTEN FRIST ERKLÄREN SICH BEIDE SEITEN DAMIT EINVERSTANDEN, DASS DEVON&DEVON S.P.A. DER AKTUELLE LEITZINS ZUSTEHT, ERHÖHT UM 3 PUNKTE. DIE ZINSREGELUNG TRITTS GEGESZTLICH IN KRAFT OHNE DIE NOTWENDIGKEIT, DASS DEVON&DEVON S.P.A. DEN KÄUFER ZU BENACHRICHTIGEN HAT.

SOLLTEN DIE VERTRAGSPARTeien RATENZAHLUNG VEREINBART HABEN UND SOLLTEN MEHRERE RATEN ODER AUCH NUR EINE RATE NICHT BEZAHLT WERDEN, ENTFÄLLT FÜR DEN KÄUFER DAS PRIVILEG DER RATENZAHLUNG UND DEVON&DEVON S.P.A. ERHÄLT DAS RECHT, DIE GESAMTE AUSSTEHENDE SUMME ZU VERLANGEN. ALTERNATIV KANN DEX DEVON&DEVON S.P.A. AUCH NACH EIGENEM ERMESSEN DIE AUFLÖSUNG DES VERTRAGS UND DIE SOFORTIGE RÜCKGABE DER WARE VERLANGEN UND BEREITS GEZAHLTE RATEN UNBESCHADET IRGENDWELCHER ANSPRÜCHE ALS ENTSCHÄDIGUNG EINBEHALTEN.

**DURCHFÜHRUNG DES VERKAUFS.** DIE BESTELLUNG DER PRODUKTE WIRD EINGEREICHT "VORBEHALTLICH DER ZUSTIMMUNG DER VERKÄUFERS" UND IST UNWIDERRUFLICH IM SINNE UND MIT WIRKUNG VON ARTIKEL 1329 C.C. FÜR 1 (EINEN) MONAT AB BESTELLDATUM.

DIE IN DEN EINZELNEN BESTELLUNGEN ANGEZEIGTEN PRODUKTE UND ENTSPRECHENDES ZUBEHÖR WERDEN VON DEVON&DEVON S.P.A. DEM KÄUFER MIT EIGENTUMSVORBEHALT GELIEFERT IM SINNE UND MIT WIRKUNG DER ARTIKEL 1523-1526 C.C.. DIE ÜBERTRAGUNG DES EIGENTUMS DER PRODUKTE AUF DEN KÄUFER FINDET ALLEIN DURCH DIE BEZAHLUNG DER GESAMTSUMME STATT. AB LIEFERUNG DER PRODUKTE GEHEN MÖGLICHE RISIKEN ZU LASTEN DES KÄUFERS.

**ANZUWENDENDEN RECHT UND GERICHTSSTAND.** DIE VORLIEGENDEN KONDITIONEN UND IHRE AUSWIRKUNGEN SIND DURCH ITALIENISCHES RECHT GEGEREGELT. DIE PARTeien KOMMEN ÜBEREIN, DASS JEDER STREITFALL BEZÜGLICH DER VORLIEGENDEN KONDITIONEN DURCH DIE ITALIENISCHE JUSTIZ BEHANDELT WIRD MIT AUSSCHLUSS ALLER ANDEREN.

GERICHTSSTAND IST ALLEIN DER DES LEGALEN SITZES VON "DEVON&DEVON S.P.A." MIT EXPLIZITEM AUSSCHLUSS EINES JEDEN ANDEREN ANSONSTEN KONKURRIERENDEN GERICHTSSTANDS.

**N.B.** DIE PRODUKTE KÖNNEN, OHNE VORANKÜNDIGUNG, DURCH DIE HANDWERKLICHE VERARBEITUNG VERÄNDERUNGEN UND ABWANDLUNGEN AUFWEISEN; ES IST NICHT MÖGLICH, EINHEITLICHKEIT DES FARBTONS BEI UNTERSCHIEDLICHEN PRODUKTIONEN ZU GARANTIEREN, SOWIE ZWISCHEN DIESEN UND VORFÜHRMATERIAL.

# CONDITIONS GENERALES DE VENTE

**COMMANDES.** LES COMMANDES TELEPHONIQUES QUI NE SONT PAS IMPERATIVEMENT SUIVIES PAR FAX OU COURRIEL NE SONT PAS ACCEPTEES. L'ACHETEUR QUI SIGNE UNE COMMANDE DECLARE CONNAITRE ET ACCEPTER INTEGRALEMENT LES PRESENTES CONDITIONS DE VENTE ET TOUTES ULTERIEURES CONDITIONS ECRITES MANUELLEMENT SUR LE CONTRAT.

**LIVRAISON.** LES DELAIS DE LIVRAISON NE SONT PAS CONTRAIGNANTS, MAIS ILS SONT SUBORDONNES A LA POSSIBILITE DE FABRICATION. TOUT RETARD EVENTUEL NE DONNE PAS LE DROIT A L'ACHETEUR D'ANNULER LA COMMANDE NI DE PRETENDRE L'INDEMNISATION DES DOMMAGES.

**SOLDES DES COMMANDES.** LES COMMANDES PARTIELLEMENT EXPEDIEES SERONT COMPLETEES DES QUE LA MARCHANDISE SERA DISPONIBLE ET SERONT ENVOYEEES FRANCO DE PORT.

**RETOUR DE LA MARCHANDISE.** LA MARCHANDISE EST ENVOYEE SELON LES MODALITES SUIVANTES: POUR L'ITALIE - FRANCO DOMICILE POUR LES COMMANDES DONT LE MONTANT EST EGAL OU SUPERIEUR A 600,00 €. FRANCO DOMICILE EN DEBITANT 30,00 € POUR LES COMMANDES DONT LE MONTANT EST INFERIEUR A 600,00 €.

POUR L'ETRANGER - FRANCO DOMICILE AVEC MONTANT DEBITE SUR LA FACTURE. FRANCO NOTRE ENTREPOT (EX WORKS).

**RECLAMATIONS.** LE CLIENT DEVRA TOUJOURS CONTROLER QUE LA MARCHANDISE LIVREE CORRESPOND A LA COMMANDE ET QU'ELLE NE PRESENTE AUCUNE IMPERFECTION NON CONSTATEE LORS DE NOS CONTROLES. TOUTES LES RECLAMATIONS DOIVENT ETRE EFFECTUEES UNIQUEMENT PAR ECRIT (PAR FAX - COURRIER ELECTRONIQUE), MEME SI ELLE SONT ANTICIPÉES PAR TELEPHONE, SOUS 8 JOURS A COMPTER DE LA RECEPTION DE LA MARCHANDISE. NOTRE SOCIETE NE PRENDRA PAS EN COMPTE TOUTE RECLAMATION ARRIVEE APRES LEDIT DELAI.

**RETOURS.** LES RETOURS NE SONT PAS ACCEPTEES S'ILS NE SONT PAS AUTORISES ET SI LE BON D'ACCOMPAGNEMENT NE CONTIENT PAS LE NUMERO DE NOTRE FACTURE AUXQUELS ILS SE REFERENT. LES RETOURS SERONT ACCEPTEES UNIQUEMENT S'ILS PARVIENNENT AVANT LE DELAI PEREMPTOIRE DE 30 JOURS A COMPTER DE LA DATE D'AUTORISATION. LES RETOURS SONT ACCEPTEES UNIQUEMENT S'ILS SONT ENVOYÉS PAR NOTRE EXPEDITIONNAIRE AGREE. AU CAS OU, APRES LES CONTROLES EFFECTUES PAR DEVON&DEVON S.P.A., LES PRODUITS RESTITUÉS PAR L'ACHETEUR NE SONT PAS DEFECTUEUX ET/OU NON CONFORMES, DEVON&DEVON S.P.A. RESTITUE LES PRODUITS A L'ACHETEUR EN DEBITANT A CE DERNIER UN MONTANT EGAL A 15% (QUINZE POURCENT) DE LA VALEUR DESDITS PRODUITS.

**PAIEMENT.** LE PAIEMENT DU PRIX DEVRA ETRE EFFECTUE PAR L'ACHETEUR CONFORMEMENT AUX PREVISIONS ET AUX MODALITES INDIQUEES DANS LA COMMANDE ET, EN TOUT CAS, AU MOYEN DE VERSEMENTS EXCLUSIVEMENT AU NOM DE «DEVON&DEVON S.P.A.».

DEVON&DEVON S.P.A. RECONNAIT LA VALIDITE DES PAIEMENTS UNIQUEMENT S'ILS SONT EFFECTUES CONFORMEMENT AUX PREVISIONS DONT A L'ALINEA PRECEDENT ; IL EN DECOULE QUE LES PAIEMENTS EFFECTUES SELON DES MODALITES DIFFERENTES NE SERONT PAS CONSIDERES COMME LIBERATOIRES POUR L'ACHETEUR. L'ACCEPTATION EVENTUELLE DE TRAITES OU D'AUTRES EFFETS DE COMMERCE DE LA PART DE DEVON&DEVON S.P.A. S'EFFECTUE « SAUF BONNE FIN ». EN CAS DE RETARD DE PAIEMENT AUX ECHEANCES PREVUES, LES PARTIES CONVIENNENT QU'ELLES RECONNAISSAENT A DEVON&DEVON S.P.A. LES INTERETS BANCAIRES COURANTS PRIME RATE AUGMENTES DE 3 POINTS. LES INTERETS DECOULERONT DE DROIT SANS LA NECESSITE POUR DEVON&DEVON S.P.A. DE METTRE EN DEMEURE L'ACHETEUR. AU CAS OU LES PARTIES CONVIENNENT DES MODALITES DE PAIEMENT ECHELONNEES POUR LES PRODUITS, LE NON-PAIEMENT D'UN OU PLUSIEURS VERSEMENTS ENTRAINERA LA PERTE DE LA PART DE L'ACHETEUR DU BENEFICE DE LA MODALITE DE PAIEMENT ECHELONNEE. DEVON&DEVON S.P.A. AURA LE DROIT DE DEMANDER IMMEDIATEMENT LE SOLDE DU PRIX OU, A TITRE D'ALTERNATIVE ET A SA DISCRETION, LA RESILIATION DU CONTRAT, Y COMPRIS LA RESTITUTION IMMEDIATE DES PRODUITS ET L'ACQUISITION, A TITRE DE DOMMAGES-INTERETS, DES VERSEMENTS EFFECTUES, SAUF, EN TOUT CAS, L'INDEMNISATION DE TOUTS DOMMAGES EVENTUELS.

**ACCOMPLISSEMENT DE LA VENTE.** LA DEMANDE DE VENTE DES PRODUITS EST SOUMISE A L'APPROBATION DU VENDEUR ET EST IRREVOCABLE AU SENS ET AUX EFFETS DE L'ARTICLE 1329 DU CODE CIVIL POUR UNE PERIODE D'1 (UN) MOIS A PARTIR DE LA DATE DE LA COMMANDE. LES PRODUITS INDICES DANS CHAQUE COMMANDE ET LES ACCESSOIRES CORRESPONDANTS SERONT FOURNIS PAR DEVON&DEVON S.P.A. A L'ACHETEUR SOUS « RESERVE DE PROPRIETE » AU SENS ET AUX EFFETS DES ARTICLES 1523-1526 DU CODE CIVIL. DANS CE CAS, LE PASSAGE DE PROPRIETE DES PRODUITS AU BENEFICE DE L'ACHETEUR AURA LIEU EXCLUSIVEMENT LORS DU PAIEMENT INTEGRAL DU PRIX, ALORS QUE LES RISQUES EVENTUELS SERONT A LA CHARGE DE L'ACHETEUR A PARTIR DE LA LIVRAISON DES PRODUITS.

**LOI APPLICABLE ET JURIDICTION COMPETENTE.** LES PRESENTES CONDITIONS AINSI QUE TOUTS LEURS EFFETS SONT REGIS PAR LA LOI ITALIENNE. LES PARTIES CONVIENNENT QUE TOUT LITIGE CONCERNANT LES PRESENTES CONDITIONS EST RENVOYE A LA JURIDICTION ITALIENNE EN EXCLUANT TOUTES AUTRES JURIDICTIONS. LE TRIBUNAL COMPETENT EST EXCLUSIVEMENT CELUI DU LIEU OU LE SIEGE SOCIAL DE «DEVON&DEVON S.P.A.» EST SITUÉ, A L'EXCLUSION DE TOUTS AUTRES TRIBUNAUX.

**N.B.** LES PRODUITS PEUVENT SUBIR, SANS PREAVIS, DES CHANGEMENTS ET DES VARIATIONS DUES A LA REALISATION ARTISANALE ; IL N'EST PAS POSSIBLE D'ASSURER UNE UNIFORMITE DE TON ENTRE LES DIVERSES PRODUCTIONS ET ENTRE CES DERNIERES ET LE MATERIAU ECHANTILLONNE.

# CONDICIONES GENERALES DE VENTA

**PEDIDOS.** NO SE ACEPTARÁN PEDIDOS TELEFÓNICOS QUE NO VAYAN SEGUIDOS TAJANTEMENTE DE FAX O DE E-MAIL QUE LOS CONFIRMEN. EL COMITENTE, FIRMANDO UN PEDIDO, DECLARA DE SABER Y ACEPTAR INTEGRALMENTE LAS PRESENTES CONDICIONES DE VENTA Y LAS EVENTUALES Y ULTERIORES CONDICIONES ESCRITAS EN EL CONTRATO.

**ENTREGA.** LOS PLAZOS DE ENTREGA NO TIENEN CARÁCTER EMPENATIVO, SINO QUE ESTÁN SUBORDINADOS A LA POSIBILIDAD DE FABRICACIÓN. EVENTUALES RETRASOS NO PODRÁN DAR LUGAR, POR PARTE DEL COMPRADOR, A LA ANULACIÓN DEL PEDIDO, NI TAMPOCO A REEMBOLSO POR PERJUICIOS.

**SALDO DE PEDIDOS.** LOS PEDIDOS ENVIADOS PARCIALMENTE SE COMPLETARÁN NO APENAS LA MERCANCÍA ESTARÁ DISPONIBLE Y SE ENVIARÁN A PUERTO FRANCO.

**ENVÍO DE LA MERCANCÍA.** LA MERCANCÍA SE HA DE ENTENDER ENVIADA:

EN ITALIA - FRANCO DOMICILIO PARA PEDIDOS DE IMPORTE SUPERIOR O IGUAL A LOS 600,00 €. FRANCO DOMICILIO CON CARGO DE 30,00 € POR PEDIDOS INFERIORES A LOS 600,00 €.

EN EL EXTRANJERO - FRANCO DOMICILIO CON CARGO EN FACTURA. FRANCO NUESTRO ALMACÉN (EX WORKS).

**RECLAMACIONES.** EL CLIENTE DEBERÁ CONTROLAR SIEMPRE QUE LA MERCANCÍA ENTREGADA CORRESPONDA A SU PROPIO PEDIDO Y QUE NO PRESENTE FALLOS QUE HAYAN PASADO INADVERTIDOS POR NUESTRO CONTROL. TODAS LAS RECLAMACIONES HAN DE EFECTUARSE SOLAMENTE POR ESCRITO, (VIA FAX — CORREO ELECTRÓNICO) AUN EN EL CASO DE QUE TENGA LUGAR UN PREAVISO TELEFÓNICO, EN EL PLAZO DE 8 DÍAS A PARTIR DE LA RECEPCIÓN DE LA MERCANCÍA. NO PODREMOS RECONOCER RECLAMACIONES QUE NO LLEGUEN EN TAL PLAZO.

**RESTITUCIÓN DE MERCANCÍA.** NO SE ACEPTAN RESTITUCIONES QUE NO ESTÉN AUTORIZADAS Y QUE NO LLEVEN EN EL ALBARÁN EL NÚMERO DE NUESTRA FACTURA A LA QUE SE REFIEREN. LAS RESTITUCIONES PODRÁN SER ACEPTADAS SOLAMENTE SI LLEGAN EN EL PLAZO PERENTORIO DE 30 DÍAS A PARTIR DE LA FECHA DE AUTORIZACIÓN. LA MERCANCÍA RESTITUIDA SE ACEPTARÁ SOLAMENTE SI SE ENVÍA POR MEDIO DE UN NUESTRO TRANSPORTISTA CONVENCIONADO. EN CASO DE QUE, A RAÍZ DE COMPROBACIONES EFECTUADAS POR DEVON&DEVON S.P.A., LOS PRODUCTOS DEVUELTOS POR EL COMPRADOR NO RESULTARAN DEFECTUOSOS Y/O CON FALLOS, DEVON&DEVON S.P.A. DEVOLVERÁ LOS PRODUCTOS AL COMPRADOR CON ADEUDO AL MISMO POR UN IMPORTE CORRESPONDIENTE AL 15% (QUINCE) DEL VALOR DE LOS CITADOS PRODUCTOS.

**PAGO.** EL COMPRADOR DEBERÁ PAGAR EL PRECIO EN APLICACIÓN DE LAS PREVISIONES Y MODALIDADES QUE FIGUREN EN EL PEDIDO Y, DE TODAS FORMAS, MEDIANTE GIROS O DEPÓSITOS ENCARBAZADOS EXCLUSIVAMENTE A “DEVON&DEVON S.P.A.”.

DEVON&DEVON S.P.A. RECONOCE LA VALIDEZ DE LOS PAGOS SOLAMENTE CUANDO ÉSTOS SE EFECTÚEN CON ARREGLO A LAS PREVISIONES REFERIDAS EN EL ANTERIOR APARTADO; DE ELLO DERIVA QUE LOS PAGOS EFECTUADOS MEDIANTE CUALQUIER OTRA MODALIDAD NO SE CONSIDERARÁN LIBERATORIOS PARA EL COMPRADOR. LA EVENTUAL ACEPTACIÓN, POR PARTE DE DEVON&DEVON S.P.A., DE LETRAS U OTROS EFECTOS DE COMERCIO SE ENTENDERÁ EFECTUADA CON LA CLÁUSULA “SALVO RESERVAS DEL CASO”. EN CASO DE PAGO CON RETRASO RESPECTO A LOS VENCIMIENTOS PRE-ESTABLECIDOS, LAS PARTES ACUERDAN QUE SE LE RECONOCERÁN A DEVON&DEVON S.P.A. LOS INTERESES BANCARIOS CORRIENTES PRIMEROS PLAZOS AUMENTADOS DE 3 PUNTOS. LOS INTERESES DEVENGARÁN POR DERECHO SIN NECESIDAD DE QUE DEVON&DEVON S.P.A. DECLARE LA MORA AL COMPRADOR. EN CASO DE QUE LAS PARTES HAYAN ACORDADO MODALIDADES DE PAGO A PLAZOS DE LOS PRODUCTOS, EL INCUMPLIMIENTO DE LOS PAGOS CORRESPONDIENTES A VARIOS PLAZOS, O INCLUSO A UN SOLO PLAZO, HARÁ DECAER EL BENEFICIO DEL CLIENTE DEL PAGO A PLAZOS Y DARÁ DERECHO A QUE DEVON&DEVON S.P.A. SOLICITE INMEDIATAMENTE EL RESIDUAL SALDO DEL PRECIO, O, COMO ALTERNATIVA Y A PROPIA DISCRECIÓN, DE RESCINDIR EL CONTRATO CON RESTITUCIÓN INMEDIATA DE LOS PRODUCTOS Y LA ADQUISICIÓN, EN CONCEPTO DE INDEMNIZACIÓN DE LOS PLAZOS PAGADOS, SALVO RESARCIMIENTO DE EVENTUALES PERJUICIOS.

**REALIZACIÓN DE LA VENTA.** LA SOLICITUD DE VENTA DE LOS PRODUCTOS SE ASUME “SALVO APROBACIÓN DEL VENDEDOR” Y SE HA DE CONSIDERAR IRREVOCABLE CON ARREGLO Y A EFECTOS DEL ARTÍCULO 1329 DEL CÓDIGO CIVIL DURANTE UN PERÍODO DE 1 (UN) MES A PARTIR DE LA FECHA DE PEDIDO. LOS PRODUCTOS INDICADOS EN CADA PEDIDO Y LOS RELATIVOS ACCESORIOS SERÁN SUMINISTRADOS POR DEVON&DEVON S.P.A. AL COMPRADOR CON “RESERVA DE PROPIEDAD” CON ARREGLO Y A EFECTOS DE LOS ARTÍCULOS 1523-1526 DEL CÓDIGO CIVIL. EN TAL CASO, EL PASO DE PROPIEDAD DE LOS PRODUCTOS A FAVOR DEL COMPRADOR TENDRÁ LUGAR EXCLUSIVAMENTE EN EL MOMENTO EN QUE EL PRECIO SE SALDE COMPLETAMENTE, MIENTRAS QUE LOS EVENTUALES RIESGOS SERÁN A CARGO DEL COMPRADOR DESDE EL MOMENTO DE LA ENTREGA DE LOS PRODUCTOS.

**DERECHO APLICABLE Y FÚRO COMPETENTE.** LAS PRESENTES CONDICIONES Y CADA UNO DE SUS EFECTOS ESTÁN REGULADOS POR LA LEY ITALIANA. LAS PARTES ACUERDAN QUE TODA CONTROVERSIA RELATIVA A LAS PRESENTES CONDICIONES SE ENTABLE ANTE LA JURISDICCIÓN ITALIANA, EXCLUYENDO CUALQUIER OTRA JURISDICCIÓN. EL FÚRO COMPETENTE ES EXCLUSIVAMENTE EL DE LA SEDE LEGAL DE “DEVON&DEVON S.P.A.” CON MANIFIESTA EXCLUSIÓN DE CUALQUIER OTRO FÚRO DE IGUAL COMPETENCIA.

**NOTA:** LOS PRODUCTOS PUEDEN ESTAR SUJETOS, SIN AVISO PREVIO, A MODIFICACIONES Y VARIACIONES DEBIDAS A LA ELABORACIÓN ARTESANAL, NO ES POSIBLE GARANTIZAR UNIFORMIDAD DE TONALIDAD ENTRE LAS VARIAS PRODUCCIONES Y ENTRE ÉSTAS Y EL MATERIAL DE MUESTRA.

# ОБЩИЕ УСЛОВИЯ ПРОДАЖИ

**ЗАКАЗ.** НЕ ПРИНИМАЮТСЯ ЗАКАЗЫ, СДЕЛАННЫЕ ПО ТЕЛЕФОНУ, ЕСЛИ ЗА НИМИ НЕ ПОСЛЕДУЕТ ПИСЬМЕННОГО ПОДТВЕРЖДЕНИЯ ПО ФАКСУ ИЛИ ЭЛЕКТРОННОЙ ПОЧТЕ. ЗАКАЗЧИК, ПОДПИСЫВАЯ ЗАКАЗ, ЗАВЯЛЯЕТ О ТОМ, ЧТО ОЗНАКОМЛЕН И ПОЛНОСТЬЮ СОГЛАСЕН С НАСТОЯЩИМИ УСЛОВИЯМИ ПРОДАЖИ И ВОЗМОЖНЫМИ ДОПОЛНИТЕЛЬНЫМИ РУКОПИСНЫМИ УСЛОВИЯМИ КОНТРАКТА.

**ПОСТАВКА.** УСЛОВИЯ И СРОКИ ПОСТАВКИ НЕ ЯВЛЯЮТСЯ ЖЕСТКИМ ОБЯЗАТЕЛЬСТВОМ, А ЗАВИСЯТ ОТ ВОЗМОЖНОСТЕЙ ПРОИЗВОДСТВА. ВОЗМОЖНЫЕ ЗАДЕРЖКИ НЕ МОГУТ ЯВЛЯТЬСЯ ПРИЧИНОЙ ДЛЯ АНУЛИРОВАНИЯ ЗАКАЗА ИЛИ ДЛЯ ПРЕДЪЯВЛЕНИЯ ПРЕТЕНЗИЙ НА ВОЗМЕЩЕНИЕ УЩЕРБА СО СТОРОНЫ ЗАКАЗЧИКА.

**ДОПОСТАВКА.** ЗАКАЗЫ, ВЫПОЛНЕННЫЕ НЕПОЛНОСТЬЮ, БУДУТ УКОМПЛЕКТОВАНЫ КАК ТОЛЬКО ПОСТУПИТ В РАСПОРЯЖЕНИЕ ТОВАР, КОТОРЫЙ БУДЕТ НЕЗАМЕДЛИТЕЛЬНО ОТГРУЖЕН ФРАНКО-ПОРТ НАЗНАЧЕНИЯ.

**ОТГРУЗКА ТОВАРА.** ОТГРУЗКА ТОВАРА ПРОИЗВОДИТСЯ:

ПО ИТАЛИИ - ФРАНКО-ПОРТ НАЗНАЧЕНИЯ ДЛЯ ЗАКАЗОВ НА СУММУ РАВНУЮ ИЛИ СВЫШЕ € 600,00. ФРАНКО-ПОРТ НАЗНАЧЕНИЯ С ДОПЛАТОЙ В РАЗМЕРЕ €30,00 ДЛЯ ЗАКАЗОВ НА СУММУ МЕНЕЕ € 600,00.

ЗА РУБЕЖ - ФРАНКО-ПОРТ НАЗНАЧЕНИЯ С ДОПЛАТОЙ, ВКЛЮЧЕННОЙ В СЧЕТ-ФАКТУРУ. ФРАНКО-НАШ СКЛАД (EX WORKS).

**РЕКЛАМАЦИИ.** КЛИЕНТ ДОЛЖЕН ВСЕГДА ПРОВЕРЯТЬ СООТВЕТСТВИЕ ДОСТАВЛЕННОГО ТОВАРА СДЕЛАННОМУ ЗАКАЗУ И ОТСУТСТВИЕ У НЕГО ДЕФЕКТОВ ИЛИ НЕИСПРАВНОСТЕЙ, УСКЛЬЗНУВШИХ ОТ НАШЕГО КОНТРОЛЯ.

ВСЕ РЕКЛАМАЦИИ ДОЛЖНЫ БЫТЬ ПРЕДСТАВЛЕНЫ ТОЛЬКО В ПИСЬМЕННОЙ ФОРМЕ (ПО ФАКСУ ИЛИ ЭЛЕКТРОННОЙ ПОЧТЕ), ДАЖЕ В СЛУЧАЕ ПРЕДВАРИТЕЛЬНОГО УВЕДОМЛЕНИЯ ПО ТЕЛЕФОНУ, В ТЕЧЕНИЕ 8 ДНЕЙ С ДАТЫ ПОЛУЧЕНИЯ ТОВАРА. НЕ ПРИНИМАЮТСЯ РЕКЛАМАЦИИ, ПОСТУПИВШИЕ ПОСЛЕ ИСТЕЧЕНИЯ ДАННОГО СРОКА.

**ВОЗВРАТ ТОВАРА.** ВОЗВРАЩАЕМЫЙ ТОВАР НЕ ПРИНИМАЕТСЯ БЕЗ СООТВЕТСТВУЮЩЕГО РАЗРЕШЕНИЯ И ЕСЛИ В НАКЛАДНОЙ НЕ УКАЗАН НОМЕР НАШЕГО СЧЕТА-ФАКТУРЫ, ОТНОСЯЩЕГОСЯ К ДАННОМУ ТОВАРУ. ВОЗВРАЩАЕМЫЙ ТОВАР ПРИНИМАЕТСЯ ТОЛЬКО В ТОМ СЛУЧАЕ, ЕСЛИ ОН ПОСТУПАЕТ В 30-ДНЕВНЫЙ СРОК С ДАТЫ СООТВЕТСТВУЮЩЕГО РАЗРЕШЕНИЯ. ВОЗВРАЩАЕМЫЙ ТОВАР ПРИНИМАЕТСЯ, ЕСЛИ ЕГО ДОСТАВКА ПРОИЗВОДИТСЯ ТОЛЬКО НАШИМ КУРЬЕРОМ. В СЛУЧАЕ ЕСЛИ В РЕЗУЛЬТАТЕ ПРОВЕРКИ, ПРОИЗВЕДЕННОЙ DEVON&DEVON S.P.A., ВОЗВРАЩАЕМЫЙ ЗАКАЗЧИКОМ ТОВАР НЕ БУДЕТ ИМЕТЬ ДЕФЕКТОВ И/ИЛИ НЕИСПРАВНОСТЕЙ, DEVON&DEVON S.P.A. ВЕРНЕТ ТОВАР ЗАКАЗЧИКУ С НАЧИСЛЕНИЕМ ДОПОЛНИТЕЛЬНОЙ ОПЛАТЫ В РАЗМЕРЕ 15% (ПЯТНАДЦАТЬ) ОТ СТОИМОСТИ ВЫШЕУПОМЯНУТОГО ТОВАРА.

**ОПЛАТА.** ОПЛАТА СТОИМОСТИ ТОВАРА ДОЛЖНА ПРОИЗВОДИТСЯ ЗАКАЗЧИКОМ В СООТВЕТСТВИИ С УСЛОВИЯМИ И СРОКАМИ ОПЛАТЫ, УКАЗАННЫМИ В ДОКУМЕНТАХ ЗАКАЗА, И, В ЛЮБОМ СЛУЧАЕ, ЧЕРЕЗ СЧЕТА, ОТКРЫТЫЕ ИСКЛЮЧИТЕЛЬНО НА ИМЯ DEVON&DEVON S.P.A. DEVON&DEVON S.P.A. СЧИТАЕТ ОПЛАТУ ДЕЙСТВИТЕЛЬНОЙ ТОЛЬКО В ТОМ СЛУЧАЕ, ЕСЛИ ОНА ПРОИЗВЕДЕНА В ПОРЯДКЕ, ИЗЛОЖЕННОМ В ПРЕДЫДУЩЕМ АБЗАЦЕ; СЛЕДОВАТЕЛЬНО, ЛЮБАЯ ПРОИЗВЕДЕННАЯ ИНЫМ ОБРАЗОМ ОПЛАТА НЕ БУДЕТ СЧИТАТЬСЯ ВЫПОЛНЕНИЕМ ПРИНЯТЫХ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ ДЛЯ ЗАКАЗЧИКА. ЛЮБОЕ ВОЗМОЖНОЕ ПРИНЯТИЕ СО СТОРОНЫ DEVON&DEVON S.P.A. ВЕКСЕЛЕЙ ИЛИ ДРУГИХ ЦЕННЫХ БУМАГ БУДЕТ СЧИТАТЬСЯ ОПЛАТОЙ С ОГОВОРКОЙ “ПРИ СОБЛЮДЕНИИ УСТАНОВЛЕННЫХ УСЛОВИЙ”. В СЛУЧАЕ ПРОСРОЧКИ УСТАНОВЛЕННЫХ СРОКОВ ОПЛАТЫ, СТОРОНЫ СОГЛАСУЮТ, ЧТО КОМПАНИИ DEVON&DEVON S.P.A. БУДУТ НАЧИСЛЕНЫ БАНКОВСКИЕ ПРОЦЕНТЫ, ОТНОСЯЩИЕСЯ К ПЕРВЫМ ВЗНОСАМ, УВЕЛИЧЕННЫЕ НА 3 ПУНКТА. ПРОЦЕНТЫ БУДУТ НАЧИСЛЯТЬСЯ ПО ПРАВУ И БЕЗ НЕОБХОДИМОСТИ ДЛЯ DEVON&DEVON S.P.A. ПРЕДЪЯВЛЕНИЯ ШТРАФА ЗАКАЗЧИКУ. В СЛУЧАЕ ЕСЛИ СТОРОНЫ СОГЛАСОВАЛИ ПОРЯДОК ОПЛАТЫ ТОВАРА ВРАСРОЧКУ, ТО НЕОПЛАТА НЕСКОЛЬКИХ ВЗНОСОВ ИЛИ ДАЖЕ ТОЛЬКО ОДНОГО ВЗНОСА, ПОВЛЕЧЕТ ЗА СОБОЙ ОТМЕНУ ПОРЯДКА ОПЛАТЫ ВЗНОСАМИ И ДАСТ ПРАВО DEVON&DEVON S.P.A. ПОТРЕБОВАТЬ НЕЗАМЕДЛИТЕЛЬНО ОПЛАТИТЬ САЛДО УСТАНОВЛЕННОЙ КОНТРАКТНОЙ СУММЫ ИЛИ РАСТОРГНУТЬ КОНТРАКТ С НЕЗАМЕДЛИТЕЛЬНЫМ ВОЗВРАТОМ ТОВАРА В КАЧЕСТВЕ ОПЛАТЫ ОСТАВИХСЯ ВЗНОСОВ, А ТАКЖЕ ВОЗМЕЩЕНИЯ ВОЗМОЖНЫХ УБЫТКОВ.

**ПРОИЗВОДСТВО ПРОДАЖИ.** ЗАПРОС НА ПРОДАЖУ ТОВАРА ПРИНИМАЕТСЯ “С РАЗРЕШЕНИЯ ПРОДАВЦА” И СЧИТАЕТСЯ НЕОТЗЫВНЫМ В СООТВЕТСТВИИ СО СТ. 1329 Г.К. СРОКОМ НА 1 (ОДИН) МЕСЯЦ С ДАТЫ ОФОРМЛЕНИЯ ЗАКАЗА. ТОВАРЫ, УКАЗАННЫЕ В ОТДЕЛЬНЫХ ЗАКАЗАХ, И СООТВЕТСТВУЮЩИЕ АКСЕССУАРЫ БУДУТ ПОСТАВЛЕНЫ КОМПАНИЕЙ DEVON&DEVON S.P.A. ЗАКАЗЧИКУ НА УСЛОВИЯХ “ЗАРЕЗЕРВИРОВАННОГО ПРАВА СОБСТВЕННОСТИ” В СООТВЕТСТВИИ СО СТ. 1523-1526 Г.К. В ТАКОМ СЛУЧАЕ ПЕРЕДАЧА ПРАВА СОБСТВЕННОСТИ НА ТОВАР ЗАКАЗЧИКУ ПРОИЗОЙДЕТ ИСКЛЮЧИТЕЛЬНО ПОСЛЕ ПОЛНОЙ ОПЛАТЫ КОНТРАКТНОЙ СТОИМОСТИ, В ТО ВРЕМЯ КАК ВОЗМОЖНЫЕ РИСКИ БУДУТ ЗА СЧЕТ ЗАКАЗЧИКА С МОМЕНТА ПЕРЕДАЧИ ЕМУ ТОВАРА.

**ПРИМЕНЕНИЕ ПРАВА И КОМПЕТЕНТНЫЙ СУД.** НАСТОЯЩИЕ УСЛОВИЯ И ЛЮБЫЕ ИХ ПОСЛЕДСТВИЯ РЕГУЛИРУЮТСЯ ИТАЛЬЯНСКИМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ. СТОРОНЫ СОГЛАСУЮТ, ЧТО ЛЮБЫЕ ВОЗМОЖНЫЕ РАЗНОГЛАСИЯ, ВОЗНИКАЮЩИЕ В СВЯЗИ С НАСТОЯЩИМИ УСЛОВИЯМИ КОНТРАКТА, БУДУТ ПЕРЕДАНЫ НА РАССМОТРЕНИЕ ИТАЛЬЯНСКОЙ ЮРИСДИКЦИИ И НИКАКОЙ ДРУГОЙ.

КОМПЕТЕНТНЫМ СУДОМ ЯВЛЯЕТСЯ ИСКЛЮЧИТЕЛЬНО ТОТ, К ЮРИСДИКЦИИ КОТОРОГО ОТНОСИТСЯ ЮРИДИЧЕСКИЙ АДРЕС КОМПАНИИ DEVON&DEVON S.P.A., С КАТЕГОРИЧЕСКИМ ИСКЛЮЧЕНИЕМ ЛЮБОГО ДРУГОГО КОНКУРЕНТНОГО В ТАКОМ СЛУЧАЕ СУДА.

**ПРИМ.:** ТОВАР МОЖЕТ ПОДВЕРГАТЬСЯ НЕБОЛЬШИМ ИЗМЕНЕНИЯМ И ВАРИАЦИЯМ ЗА СЧЕТ РУЧНОЙ ОБРАБОТКИ ИЗДЕЛИЙ; НЕВОЗМОЖНО ОБЕСПЕЧИТЬ ОДНОРОДНОСТЬ ТОНОВ ИЗДЕЛИЙ РАЗНЫХ ПАРТИЙ И ОБРАЗЦОВ В КАТАЛОГАХ.

---

TUTTE LE MISURE RIPORTATE NEL LISTINO A LATO DEI PREZZI POSSONO VARIARE IN ALCUNI CASI PER RAGIONI TECNICO-PRODUTTIVE. PER QUESTO MOTIVO SI CONSIGLIA SEMPRE AL MOMENTO DELL'INSTALLAZIONE DI VERIFICARE L'AGGIORNAMENTO SULLE NOTE TECNICHE RIPORTATE NEL NOSTRO SITO INTERNET: *DEVON-DEVON.COM*.

**NON CI RITERREMO IN OGNI CASO RESPONSABILI DI INCONVENIENTI CAUSATI DA QUANTO SOPRA DESCRITTO.**

ALL MEASUREMENTS CONTAINED IN THE PRICE LIST NEXT TO EACH PRICE MAY VARY IN SOME CASES FOR TECHNICAL/PRODUCTIVE PURPOSES. FOR THIS REASON, WE STRONGLY ADVISE BEFORE THE INSTALLATION OF ANY DEVON&DEVON ARTICLE THAT YOU ALWAYS CONSULT THE TECHNICAL NOTES PROVIDED IN OUR WEBSITE: *DEVON-DEVON.COM*.

**WE CAN NOT ACCEPT LIABILITY, IN ANY EVENT, FOR ANY INCONVENIENCE CAUSED BY THE DESCRIBED ABOVE.**

ALLE MASSE, DIE SIE IN DIESER LISTE NEBEN DEN PREISEN FINDEN, KÖNNEN IN EINIGEN FÄLLEN AUS TECHNISCHEN ODER VON DER PRODUKTION ABHÄNGIGEN GRÜNDEN VARIIEREN. DESHALB EMPFEHLEN WIR IHNEN, AUF UNSERER WEBSEITE *DEVON-DEVON.COM* DIE AKTUELLEN TECHNISCHEN ANMERKUNGEN ZU KONSULTIEREN, BEVOR SIE EINEN ARTIKEL VON DEVON&DEVON INSTALLIEREN.

**WIR ÜBERNEHMEN KEINERLEI VERANTWORTUNG FÜR PROBLEME, DIE AUFGRUND DES OBEN BESCHRIEBENEN ENTSTEHEN.**

TOUTES LES MESURES REPORTÉES DANS LE CATALOGUE À CÔTÉ DES PRIX PEUVENT VARIER DANS CERTAINS CAS POUR DES RAISONS TECHNIQUES ET RELATIVES À LEUR FABRICATION. DÈS LORS, AU MOMENT DE L'INSTALLATION DES PRODUITS, NOUS VOUS CONSEILLONS DE TOUJOURS VÉRIFIER LA MISE À JOUR DES NOTES TECHNIQUES FOURNIES SUR NOTRE SITE INTERNET: *DEVON-DEVON.COM*.

**NOUS DÉCLINONS TOUTE RESPONSABILITÉ, POUR QUELQUE RAISON QUE CE SOIT, EN CAS DE PROBLÈME LIÉ À CE QUI EST DÉCRIT PRÉCÉDEMMENT.**

TODAS LAS MEDIDAS QUE APARECEN EN EL LISTÍN JUNTO A LOS PRECIOS PUEDEN VARIAR EN ALGUNOS CASOS POR MOTIVOS TÉCNICOS O PRODUCTIVOS. POR ELLO, SE ACONSEJA QUE SE VERIFIQUE SIEMPRE LA ACTUALIZACIÓN DE LAS NOTAS TÉCNICAS EXPUESTAS EN NUESTRA PÁGINA WEB: *DEVON-DEVON.COM*.

**EN CUALQUIER CASO, LA EMPRESA NO SE HACE RESPONSABLE DE POSIBLES INCONVENIENTES CAUSADOS POR LO ARRIBA DESCRITO.**

ВСЕ УКАЗАННЫЕ В ПРАЙС-ЛИСТЕ РАЗМЕРЫ МОГУТ МЕНЯТЬСЯ ПО ПРОИЗВОДСТВЕННО-ТЕХНИЧЕСКИМ ПРИЧИНАМ. ПОЭТОМУ РЕКОМЕНДУЕМ ВСЕГДА ПЕРЕД УСТАНОВКОЙ СВЕРЯТЬ РАЗМЕРЫ С ОБНОВЛЕННЫМИ ТЕХНИЧЕСКИМИ СХЕМАМИ, КОТОРЫЕ МОЖНО НАЙТИ НА НАШЕМ САЙТЕ В ИНТЕРНЕТЕ: *DEVON-DEVON.COM*.

**МЫ НЕ НЕСЕМ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ЗА НЕПОЛАДКИ В ВЫШЕОПИСАННЫХ СЛУЧАЯХ.**

---

# Devon&Devon

CREATED IN FLORENCE. INSPIRED BY THE WORLD.

---

## CONTACTS

### **DEVON&DEVON S.p.A.**

Via Arno, 26 - 50019 - Sesto Fiorentino - Italy

Tel. +39 055 308350

Fax. +39 055 375549

office@devon-devon.com

trade@devon-devon.com

For more info visit our website: [devon-devon.com](http://devon-devon.com)

---

*Appunti di viaggio*  
*e di vita si traducono in*  
*collezioni destinate ad arredare*  
*le case più belle del mondo.*

# BATHTUBS

VASCHE - BADEWANNEN - BAINOIRES - BAÑERAS - БАВНН

## CAST IRON BATHTUBS

PAG. 84	ADMIRAL
PAG. 88	ADMIRAL COPPER EFFECT
PAG. 90	ADMIRAL IRON EFFECT
PAG. 92	ADMIRAL LUX
PAG. 96	ADMIRAL 172
PAG. 98	CHÉRIE
PAG. 102	CHÉRIE COPPER EFFECT
PAG. 104	CHÉRIE IRON EFFECT
PAG. 106	DRAYCOTT
PAG. 110	KENSINGTON
PAG. 114	LAMÉ
PAG. 116	MIDA
PAG. 118	REGINA
PAG. 120	REGINA COPPER EFFECT
PAG. 122	REGINA IRON EFFECT
PAG. 124	FINISHES FOR BATHTUB FEET
PAG. 125	PRODUCT CHARACTERISTICS
PAG. 126	COLORS COLLECTION

## CAST IRON BATHTUBS WITH COVERING

PAG. 128	AMBRA
PAG. 130	CAMELOT
PAG. 132	CAMELOT RAME ANTICO
PAG. 134	CAPITOL
PAG. 136	REGAL
PAG. 138	REGAL COLORS

## WHITE TEC BATHTUBS

PAG. 140	AURORA
PAG. 142	AURORA BIJOUX
PAG. 144	CELINE
PAG. 146	DIVA
PAG. 148	FUSION
PAG. 150	PRESIDENT
PAG. 156	WAVE

## GLASS-FIBER REINFORCED PLASTIC BATHTUBS

PAG. 158	ASTORIA / CORINTO / OXFORD
----------	----------------------------

## ACCESSORIES

PAG. 160	ACCESORIES FOR BATHTUB
----------	------------------------

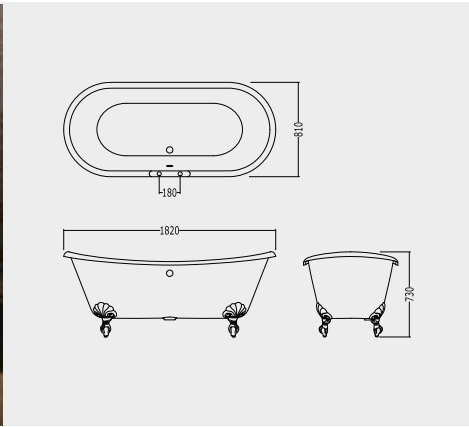


# | 84 ADMIRAL





ADMIRAL



FEET MODEL EAGLE

## A -

**VASCA IN GHISA (SENZA FORI)****MODELLO PIEDE EAGLE - FINITURA: ALLUMINIO NATURALE, ALLUMINIO LUCIDO, OTTONE LUCIDO, SMALTO BIANCO**

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES)

FEET MODEL EAGLE - FEET IN: NATURAL ALUMINIUM, POLISHED ALUMINIUM, POLISHED BRASS, WHITE ENAMEL

GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER)

FÜSSEN EAGLE - FÜSSEN MIT: NATÜRLICHEN ALUMINIUM, GLANZENDEN ALUMINIUM, GLANZENDEN MESSING, WEISSEN

BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS)

MODÈLE EAGLE - PIEDS EN: ALUMINIUM NATUREL, ALUMINIUM POLI, LAITON POLI, BLANC

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS)

MODELO EAGLE - PIED EN: ALUMINIO NATURAL, ALUMINIO LUCIDO, LATON LUCIDO, BLANCO

ВАННА ЧУГУННАЯ (С ОТВЕРСТИЯМИ)

МОДЕЛЬ EAGLE - НОЖКИ: ИЗ АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ, АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ, ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ, КРАШЕННЫЕ БЕЛЫЕ

## A -

**2MRADMIRALALDD P 72.9715**ALLUMINIO NATURALE · NATURAL ALUMINIUM · NATÜRLICHE ALUMINIUM  
ALUMINIUM NATUREL · ALUMINIO NATURAL · АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ**2MRADMIRALCRDD P 75.5240**ALLUMINIO LUCIDO · POLISHED ALUMINIUM · GLÄNZENDE ALUMINIUM  
ALUMINIUM POLI · ALUMINIO LUCIDO · АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ**2MRADMIRALOTDD P 84.9365**OTTONE LUCIDO · POLISHED BRASS · ЛАТУНЬ ПОЛИРОВАННАЯ  
LAITON POLI · LATON LUCIDO · ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ**2MRADMIRALBIDD P 75.5240**

BIANCO · WHITE · WEISS · BLANC · BLANCO · БЕЛЫЙ

## B -

**VASCA IN GHISA (CON FORI)****MODELLO PIEDE EAGLE - FINITURA: ALLUMINIO NATURALE, ALLUMINIO LUCIDO, OTTONE LUCIDO, SMALTO BIANCO**

CAST IRON BATHTUB (WITH TAP HOLES)

FEET MODEL EAGLE - FEET IN: NATURAL ALUMINIUM, POLISHED ALUMINIUM, POLISHED BRASS, WHITE ENAMEL

GUSSEISERNE BADEWANNE (MIT LÖCHER)

FÜSSEN EAGLE - FÜSSEN MIT: NATÜRLICHEN ALUMINIUM, GLANZENDEN ALUMINIUM, GLANZENDEN MESSING, WEISSEN

BAIGNOIRE EN FONTE (AVEC TROUS)

MODÈLE EAGLE - PIEDS EN: ALUMINIUM NATUREL, ALUMINIUM POLI, LAITON POLI, BLANC

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (CON HUECOS)

MODELO EAGLE - PIED EN: ALUMINIO NATURAL, ALUMINIO LUCIDO, LATON LUCIDO, BLANCO

ВАННА ЧУГУННАЯ (С ОТВЕРСТИЯМИ)

МОДЕЛЬ EAGLE - НОЖКИ: ИЗ АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ, АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ, ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ, КРАШЕННЫЕ БЕЛЫЕ

## B -

**2MRADMIRALFALDD P 72.9715**ALLUMINIO NATURALE · NATURAL ALUMINIUM · NATÜRLICHE ALUMINIUM  
ALUMINIUM NATUREL · ALUMINIO NATURAL · АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ**2MRADMIRALFCRDD P 75.5240**ALLUMINIO LUCIDO · POLISHED ALUMINIUM · GLÄNZENDE ALUMINIUM  
ALUMINIUM POLI · ALUMINIO LUCIDO · АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ**2MRADMIRALFOTDD P 84.9365**OTTONE LUCIDO · POLISHED BRASS · ЛАТУНЬ ПОЛИРОВАННАЯ  
LAITON POLI · LATON LUCIDO · ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ**2MRADMIRALFBIDD P 75.5240**

BIANCO · WHITE · WEISS · BLANC · BLANCO · БЕЛЫЙ

**COLORS PAG. 126****SUPPLEMENTO EXTRA PER VERNICIATURA ESTERNA VASCA 487 COLORI MATT**

EXTRA CHARGE FOR PAINTING EXTERNAL OF BATHTUB 487 MATT COLOURS

EXTRABEILAGE FÜR DEN AUSSENANSTRICH DER WANNE 487 MATTE FARBEN

SUPPLÉMENT POUR PEINTURE EXTÉRIEURE BAIGNOIRE 487 COULEURS MATES

SUPLEMENTO EXTRA PARA PINTURA EXTERIOR DE LA BAÑERA 487 COLORES MATE

НАЦЕНКА ЗА ОКРАСКУ НАРУЖНОЙ СТОРОНЫ ВАННЫ 487 ЦВЕТОВ (МАТОВЫЙ)

P 13.5000

**LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):**

LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):

LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):

LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):

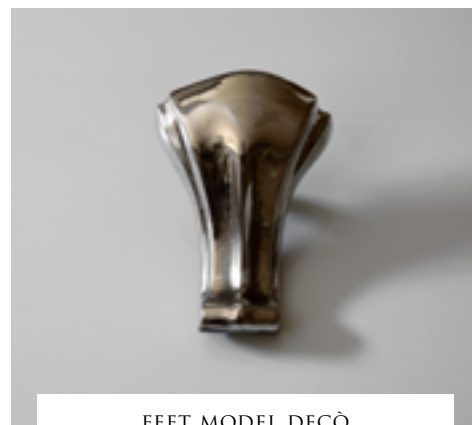
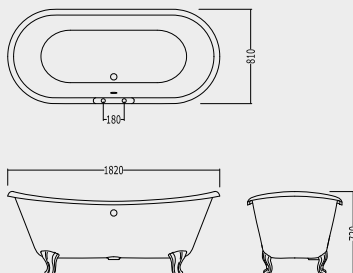
LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):

ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

**SFD1058s - SFD74 - SFDDEV1 - SFD1040s - FR1011 - SF3351/3358**



ADMIRAL



FEET MODEL DECÒ

## A -

**VASCA IN GHISA (SENZA FORI)****MODELLO PIEDE DECÒ - FINITURA: ALLUMINIO NATURALE, ALLUMINIO LUCIDO, OTTONE LUCIDO, SMALTO BIANCO**

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES)

FEET MODEL DECÒ - FEET IN: NATURAL ALUMINIUM, POLISHED ALUMINIUM, POLISHED BRASS, WHITE ENAMEL

GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER)

FÜSSEN DECÒ - FÜSSEN MIT: NATÜRLICHEN ALUMINIUM, GLANZENDEN ALUMINIUM, GLANZENDEN MESSING, WEISSEN

BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS)

MODÈLE DECÒ - PIEDS EN: ALUMINIUM NATUREL, ALUMINIUM POLI, LAITON POLI, BLANC

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS)

MODELO DECÒ - PIED EN: ALUMINIO NATURAL, ALUMINIO LUCIDO, LATON LUCIDO, BLANCO

ВАННА ЧУГУННАЯ (С ОТВЕРСТИЯМИ)

МОДЕЛЬ DECÒ - НОЖКИ: ИЗ АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ, АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ, ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ, КРАШЕННЫЕ БЕЛЫЕ

## A -

**2MRADMIRALPDALDD P 72.9715**ALLUMINIO NATURALE · NATURAL ALUMINIUM · NATÜRLICHE ALUMINIUM  
ALUMINIUM NATUREL · ALUMINIO NATURAL · АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ**2MRADMIRALPDCRDD P 75.5240**ALLUMINIO LUCIDO · POLISHED ALUMINIUM · GLÄNZENDE ALUMINIUM  
ALUMINIUM POLI · ALUMINIO LUCIDO · АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ**2MRADMIRALPDOTDD P 84.9365**OTTONE LUCIDO · POLISHED BRASS · ЛАТУНЬ ПОЛИРОВАННАЯ  
LAITON POLI · LATON LUCIDO · ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ**2MRADMIRALPDBIDD P 75.5240**

BIANCO · WHITE · WEISS · BLANC · BLANCO · БЕЛЫЙ

## B -

**VASCA IN GHISA (CON FORI)****MODELLO PIEDE DECÒ - FINITURA: ALLUMINIO NATURALE, ALLUMINIO LUCIDO, OTTONE LUCIDO, SMALTO BIANCO**

CAST IRON BATHTUB (WITH TAP HOLES)

FEET MODEL DECÒ - FEET IN: NATURAL ALUMINIUM, POLISHED ALUMINIUM, POLISHED BRASS, WHITE ENAMEL

GUSSEISERNE BADEWANNE (MIT LÖCHER)

FÜSSEN DECÒ - FÜSSEN MIT: NATÜRLICHEN ALUMINIUM, GLANZENDEN ALUMINIUM, GLANZENDEN MESSING, WEISSEN

BAIGNOIRE EN FONTE (AVEC TROUS)

MODÈLE DECÒ - PIEDS EN: ALUMINIUM NATUREL, ALUMINIUM POLI, LAITON POLI, BLANC

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (CON HUECOS)

MODELO DECÒ - PIED EN: ALUMINIO NATURAL, ALUMINIO LUCIDO, LATON LUCIDO, BLANCO

ВАННА ЧУГУННАЯ (С ОТВЕРСТИЙ)

МОДЕЛЬ DECÒ - НОЖКИ: ИЗ АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ, АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ, ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ, КРАШЕННЫЕ БЕЛЫЕ

## B -

**2MRADMIRALFPDALDD P 72.9715**ALLUMINIO NATURALE · NATURAL ALUMINIUM · NATÜRLICHE ALUMINIUM  
ALUMINIUM NATUREL · ALUMINIO NATURAL · АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ**2MRADMIRALFPDCRDD P 75.5240**ALLUMINIO LUCIDO · POLISHED ALUMINIUM · GLÄNZENDE ALUMINIUM  
ALUMINIUM POLI · ALUMINIO LUCIDO · АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ**2MRADMIRALFPDOTDD P 84.9365**OTTONE LUCIDO · POLISHED BRASS · ЛАТУНЬ ПОЛИРОВАННАЯ  
LAITON POLI · LATON LUCIDO · ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ**2MRADMIRALFPDBIDD P 75.5240**

BIANCO · WHITE · WEISS · BLANC · BLANCO · БЕЛЫЙ

## COLORS PAG. 126

**SUPPLEMENTO EXTRA PER VERNICIATURA ESTERNA VASCA 487 COLORI MATT**

EXTRA CHARGE FOR PAINTING EXTERNAL OF BATHTUB 487 MATT COLOURS

EXTRABEILAGE FÜR DEN AUSSENANSTRICH DER WANNE 487 MATTE FARBEN

SUPPLÉMENT POUR PEINTURE EXTÉRIEURE BAIGNOIRE 487 COULEURS MATES

SUPLEMENTO EXTRA PARA PINTURA EXTERIOR DE LA BAÑERA 487 COLORES MATE

НАЦЕНКА ЗА ОКРАСКУ НАРУЖНОЙ СТОРОНЫ ВАННЫ 487 ЦВЕТОВ (МАТОВЫЙ)

P 13.5000

**LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):**

LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):

LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):

LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):

LISTADO DE ACCESORIOS COMBINABLES (VÉASE PÁGINA 160):

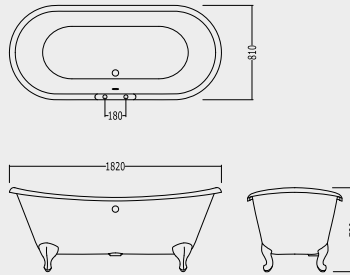
ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

**SFD1058s - SFD74 - SFDDEV1 - SFD1040s - FR1011 - SF3351/3358**





ADMIRAL



FEET MODEL SHIELD

## A -

**VASCA IN GHISA (SENZA FORI)****MODELLO PIEDE SHIELD - FINITURA: ALLUMINIO NATURALE, ALLUMINIO LUCIDO, OTTONE LUCIDO, SMALTO BIANCO**

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES)

FEET MODEL SHIELD - FEET IN: NATURAL ALUMINIUM, POLISHED ALUMINIUM, POLISHED BRASS, WHITE ENAMEL

GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER)

FÜSSEN SHIELD - FÜSSEN MIT: NATÜRLICHEN ALUMINIUM, GLANZENDEN ALUMINIUM, GLANZENDEN MESSING, WEISSEN

BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS)

MODÈLE SHIELD - PIEDS EN: ALUMINIUM NATUREL, ALUMINIUM POLI, LAITON POLI, BLANC

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS)

MODELO SHIELD - PIED EN: ALUMINIO NATURAL, ALUMINIO LUCIDO, LATON LUCIDO, BLANCO

ВАННА ЧУГУННАЯ (С ОТВЕРСТИЯМИ)

МОДЕЛЬ SHIELD - НОЖКИ: ИЗ АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ, АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ, ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ, КРАШЕННЫЕ БЕЛЫЕ

## A -

**2MRADMIRALPSALDD P 72.9715**ALLUMINIO NATURALE · NATURAL ALUMINIUM · NATÜRLICHE ALUMINIUM  
ALUMINIUM NATUREL · ALUMINIO NATURAL · АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ**2MRADMIRALPSCRDD P 75.5240**ALLUMINIO LUCIDO · POLISHED ALUMINIUM · GLÄNZENDE ALUMINIUM  
ALUMINIUM POLI · ALUMINIO LUCIDO · АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ**2MRADMIRALPSOTDD P 84.9365**OTTONE LUCIDO · POLISHED BRASS · ЛАТУНЬ ПОЛИРОВАННАЯ  
LAITON POLI · LATON LUCIDO · ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ**2MRADMIRALPSBIDD P 75.5240**

BIANCO · WHITE · WEISS · BLANC · BLANCO · БЕЛЫЙ

## B -

**VASCA IN GHISA (CON FORI)****MODELLO PIEDE SHIELD - FINITURA: ALLUMINIO NATURALE, ALLUMINIO LUCIDO, OTTONE LUCIDO, SMALTO BIANCO**

CAST IRON BATHTUB (WITH TAP HOLES)

FEET MODEL SHIELD - FEET IN: NATURAL ALUMINIUM, POLISHED ALUMINIUM, POLISHED BRASS, WHITE ENAMEL

GUSSEISERNE BADEWANNE (MIT LÖCHER)

FÜSSEN SHIELD - FÜSSEN MIT: NATÜRLICHEN ALUMINIUM, GLANZENDEN ALUMINIUM, GLANZENDEN MESSING, WEISSEN

BAIGNOIRE EN FONTE (AVEC TROUS)

MODÈLE SHIELD - PIEDS EN: ALUMINIUM NATUREL, ALUMINIUM POLI, LAITON POLI, BLANC

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (CON HUECOS)

MODELO SHIELD - PIED EN: ALUMINIO NATURAL, ALUMINIO LUCIDO, LATON LUCIDO, BLANCO

ВАННА ЧУГУННАЯ (С ОТВЕРСТИЯМИ)

МОДЕЛЬ SHIELD - НОЖКИ: ИЗ АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ, АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ, ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ, КРАШЕННЫЕ БЕЛЫЕ

## B -

**2MRADMIRALFPSALDD P 72.9715**ALLUMINIO NATURALE · NATURAL ALUMINIUM · NATÜRLICHE ALUMINIUM  
ALUMINIUM NATUREL · ALUMINIO NATURAL · АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ**2MRADMIRALFPSCRDD P 75.5240**ALLUMINIO LUCIDO · POLISHED ALUMINIUM · GLÄNZENDE ALUMINIUM  
ALUMINIUM POLI · ALUMINIO LUCIDO · АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ**2MRADMIRALFPSOTDD P 84.9365**OTTONE LUCIDO · POLISHED BRASS · ЛАТУНЬ ПОЛИРОВАННАЯ  
LAITON POLI · LATON LUCIDO · ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ**2MRADMIRALFPSBIDD P 75.5240**

BIANCO · WHITE · WEISS · BLANC · BLANCO · БЕЛЫЙ

**COLORS PAG. 126****SUPPLEMENTO EXTRA PER VERNICIATURA ESTERNA VASCA 487 COLORI MATT**

EXTRA CHARGE FOR PAINTING EXTERNAL OF BATHTUB 487 MATT COLOURS

EXTRABEILAGE FÜR DEN AUSSENANSTRICH DER WANNE 487 MATTE FARBEN

SUPPLÉMENT POUR PEINTURE EXTÉRIEURE BAIGNOIRE 487 COULEURS MATES

SUPLEMENTO EXTRA PARA PINTURA EXTERIOR DE LA BAÑERA 487 COLORES MATE

НАЦЕНКА ЗА ОКРАСКУ НАРУЖНОЙ СТОРОНЫ ВАННЫ 487 ЦВЕТОВ (МАТОВЫЙ)

P 13.5000

**LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):**

LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):

LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):

LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):

LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):

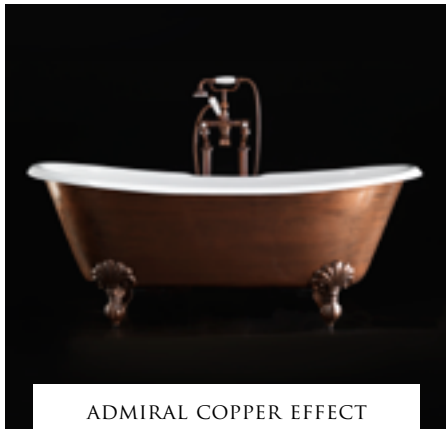
ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

**SFD1058s - SFD74 - SFDDEV1 - SFD1040s - FR1011 - SF3351/3358**

| 88

ADMIRAL  
COPPER EFFECT





ADMIRAL COPPER EFFECT



FEET MODEL EAGLE

A -

**VASCA IN GHISA (SENZA FORI) CON VERNICIATURA ESTERNA EFFETTO RAME  
MODELLO PIEDE EAGLE - FINITURA: RAME ANTICO**

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES) WITH OUTSIDE IN A COPPER EFFECT FINISH  
FEET MODEL EAGLE - FINISHING: ANTIQUED COPPER

GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER) MIT AUSSENANSTRICH IM KUPFEREFFEKT  
FÜSSE MODELL EAGLE - VEREDELUNG: KUPFER ANTIK

BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS) AVEC PEINTURE EXTÉRIEURE EFFET CUIVRE  
MODÈLE DE PIEDS EAGLE - FINITION: CUIVRE ANTIQUE

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS) CON BARNIZADO EXTERIOR EFECTO COBRE  
MODELO PIES EAGLE - ACABADO: COBRE ANTIGUO

ЧУГУННАЯ ВАННА (БЕЗ ОТВЕРСТИЙ) С ОТДЕЛКОЙ НАРУЖНОЙ СТОРОНЫ ПОД МЕДЬ  
МОДЕЛЬ НОГИ EAGLE - ОТДЕЛКА: СОСТАРЕННАЯ МЕДЬ

A -

2MRADMIRALVARDD

P 115.5000

ANTICO RAME - ANTIQUED COPPER - KUPFER ANTIK - CUIVRE ANTIQUE  
ANTIGUO COBRE - СОСТАРЕННАЯ МЕДЬ

B -

**VASCA IN GHISA (CON FORI) CON VERNICIATURA ESTERNA EFFETTO RAME  
MODELLO PIEDE EAGLE - FINITURA: RAME ANTICO**

CAST IRON BATHTUB (WITH TAP HOLES) WITH OUTSIDE IN A COPPER EFFECT FINISH  
FEET MODEL EAGLE - FINISHING: ANTIQUED COPPER

GUSSEISERNE BADEWANNE (MIT LÖCHER) MIT AUSSENANSTRICH IM KUPFEREFFEKT  
FÜSSE MODELL EAGLE - VEREDELUNG: KUPFER ANTIK

BAIGNOIRE EN FONTE (AVEC LES TROUS) AVEC PEINTURE EXTÉRIEURE EFFET CUIVRE  
MODÈLE DE PIEDS EAGLE - FINITION: CUIVRE ANTIQUE

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (CON HUECOS) CON BARNIZADO EXTERIOR EFECTO COBRE  
MODELO PIES EAGLE - ACABADO: COBRE ANTIGUO

ЧУГУННАЯ ВАННА (С ОТВЕРСТИЯМИ) С ОТДЕЛКОЙ НАРУЖНОЙ СТОРОНЫ ПОД МЕДЬ  
МОДЕЛЬ НОГИ EAGLE - ОТДЕЛКА: СОСТАРЕННАЯ МЕДЬ

B -

2MRADMIRALFVARDD

P 115.5000

ANTICO RAME - ANTIQUED COPPER - KUPFER ANTIK - CUIVRE ANTIQUE  
ANTIGUO COBRE - СОСТАРЕННАЯ МЕДЬ

**LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):**

LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):

LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):

LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):

LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):

ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

**SFD1058s - SFD74 - SFDDEV1 - SFD1040s - FR1011 - SF3351/3358**

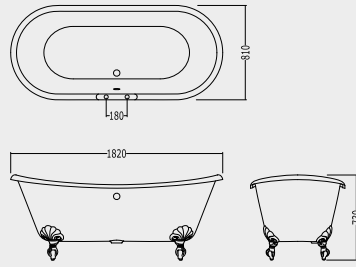
| 90

ADMIRAL  
IRON EFFECT





ADMIRAL IRON EFFECT



FEET MODEL EAGLE

A -

**VASCA IN GHISA (SENZA FORI) CON VERNICIATURA ESTERNA EFFETTO FERRO****MODELLO PIEDE EAGLE - FINITURA: ALLUMINIO NATURALE**

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES) WITH OUTSIDE IN AN IRON EFFECT FINISH  
 FEET MODEL EAGLE - FINISHING: NATURAL ALUMINIUM

GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER) MIT AUSSENANSTRICH IM EISENEFFEKT  
 FÜSSE MODELL EAGLE - VEREDELUNG: ALUMINIUM NATUR

BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS) VEC PEINTURE EXTÉRIEURE EFFET FER  
 MODÈLE DE PIEDS EAGLE - FINITION: ALUMINIUM NATUREL

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS) CON BARNIZADO EXTERIOR EFECTO HIERRO  
 MODELO PIES EAGLE - ACABADO: ALUMINIO NATURAL

ЧУГУННАЯ ВАННА (БЕЗ ОТВЕРСТИЙ) СВНЕШНЕЙ ЛАКИРОВКОЙПОДСТАЛЬ  
 МОДЕЛЬ НОГИ EAGLE - ОТДЕЛКА: ИЗ АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ

A -

**2MRADMIRALVIRALDD****P 108.6750**

ALLUMINIO NATURALE - NATURAL ALUMINIUM - NATÜRLICHE ALUMINIUM  
 ALUMINIUM NATUREL - ALUMINIO NATURAL - АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ

B -

**VASCA IN GHISA (CON FORI) CON VERNICIATURA ESTERNA EFFETTO FERRO****MODELLO PIEDE EAGLE - FINITURA: ALLUMINIO NATURALE**

CAST IRON BATHTUB (WITH TAP HOLES) WITH OUTSIDE IN AN IRON EFFECT FINISH  
 FEET MODEL EAGLE - FINISHING: NATURAL ALUMINIUM

GUSSEISERNE BADEWANNE (MIT LÖCHER) MIT AUSSENANSTRICH IM EISENEFFEKT  
 FÜSSE MODELL EAGLE - VEREDELUNG: ALUMINIUM NATUR

BAIGNOIRE EN FONTE (AVEC LES TROUS) VEC PEINTURE EXTÉRIEURE EFFET FER  
 MODÈLE DE PIEDS EAGLE - FINITION: ALUMINIUM NATUREL

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (CON HUECOS) CON BARNIZADO EXTERIOR EFECTO HIERRO  
 MODELO PIES EAGLE - ACABADO: ALUMINIO NATURAL

ЧУГУННАЯ ВАННА (С ОТВЕРСТИЙ) СВНЕШНЕЙ ЛАКИРОВКОЙПОДСТАЛЬ  
 МОДЕЛЬ НОГИ EAGLE - ОТДЕЛКА: ИЗ АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ

B -

**2MRADMIRALFVIRALDD****P 108.6750**

ALLUMINIO NATURALE - NATURAL ALUMINIUM - NATÜRLICHE ALUMINIUM  
 ALUMINIUM NATUREL - ALUMINIO NATURAL - АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ

**LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):**

LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):

LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):

LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):

LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):

ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

**SFD1058s - SFD74 - SFDDEV1 - SFD1040s - FR1011 - SF3351/3358**



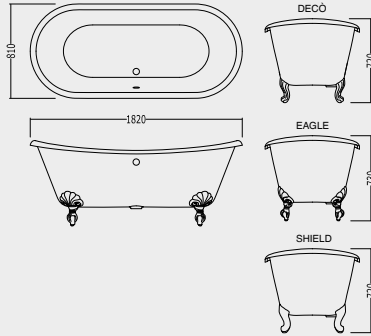
# 92

## ADMIRAL LUX





ADMIRAL LUX

FEET MODEL  
EAGLE - DECÒ - SHIELD**VASCA IN GHISA (SENZA FORI)****PIEDI CON FINITURA: ALLUMINIO LUCIDO MODELLO: EAGLE, DECÒ O SHIELD**

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES)

FEET IN: POLISHED ALUMINIUM FEET MODEL: EAGLE, DECÒ, OR SHIELD FEET STYLE

GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER)

FÜSSEN MIT: GLANZENDEN ALUMINIUM FÜSSEN: EAGLE, DECÒ, ODER SHIELD

BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS)

PIEDS EN: ALUMINIUM POLI MODÈLE: EAGLE, DECÒ, OU SHIELD

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS)

PIED EN: ALUMINIO LUCIDO MODELO: EAGLE, DECÒ, O SHIELD

ВАННА ЧУГУННАЯ (С ОТВЕРСТИЯМИ)

НОЖКИ: АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ МОДЕЛЬ: EAGLE, DEC ИЛИ SHIELD

**EAGLE FEET****2MRADMILUXVECRDD P 150.0780**ALLUMINIO LUCIDO · POLISHED ALUMINIUM · GLÄNZENDE ALUMINIUM  
ALUMINIUM POLI · ALUMINIO LUCIDO · АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ**DECÒ FEET****2MRADMILUXVEPCRDD P 150.0780**ALLUMINIO LUCIDO · POLISHED ALUMINIUM · GLÄNZENDE ALUMINIUM  
ALUMINIUM POLI · ALUMINIO LUCIDO · АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ**SHIELD FEET****2MRADMILUXVEPCRDD P 150.0780**ALLUMINIO LUCIDO · POLISHED ALUMINIUM · GLÄNZENDE ALUMINIUM  
ALUMINIUM POLI · ALUMINIO LUCIDO · АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ**N.B. LA SUPERFICIE LUCIDA DELL'ESTERNO VASCA È OTTENUTA MEDIANTE UN PROCESSO MANUALE DI PULIMENTATURA DELLA GHISA.****L'EFFETTO COSÌ OTTENUTO È UNA SUPERFICIE LUCIDA MA ESTREMAMENTE PARTICOLARE, CON LE SUE CAVITÀ E I SUOI SEGNI PROFONDI CARATTERISTICI DELLE FUSIONI IN GHISA.****LA SUPERFICIE ESTERNA È PROTETTA CON UNA FINITURA IN POLIURETANO SINTETIZZATA IN FORNO A 70°C.****PER LA PULIZIA DELLA VASCA, PARTE ESTERNA ED INTERNA, SI CONSIGLIA L'USO DI UN PANNO SOFFICE ED UMIDO E DI UN DETERSIVO LIQUIDO NEUTRO.****NON USARE CREME LUCIDANTI, NÉ SOSTANZE ANTICALCAREE O ABRASIVE.**

THE POLISHED SURFACE OF THE OUTSIDE OF THE BATH IS OBTAINED BY A COMPLETELY HAND-TREATED POLISHING PROCESS OF THE CAST IRON MATERIAL. THIS EFFECT OBTAINED IS EXTREMELY PARTICULAR WITH ITS CAVITIES AND PROFOUND MARKS, WHICH ARE CHARACTERISTICS OF THE FUSION OF CAST IRON. THE OUTSIDE SURFACE IS THEN PROTECTED WITH A POLYURETHANE FILM CURED IN AN OVEN AT 70°C. TO CLEAN THE OUTSIDE AND INSIDE OF THE BATHTUB THE USE OF A SOFT DAMP CLOTH AND NEUTRAL LIQUID DETERGENT IS RECOMMENDED. DO NOT USE ABRASIVE POLISHES OR CLEANERS.

DIE GLÄNZENDE OBERFLÄCHE DER WANNENAUSSENSEITE ERHÄLT MAN MITTELS EINER HANDPOLIERUNG DES GUSSEISENS. DER EFFEKT IST EINE OBERFLÄCHE, DIE GLÄNZT, ABER AUCH DIE CHARAKTERISTISCHEN ZEICHEN DER GUSSEISENSCHMELZUNG ZEIGT, WIE HOHLRÄUME UND TIEFE MARKIERUNGEN. DIESE FLÄCHE WIRD NACHFOLGEND BEI 70°C IM OFEN MIT EINEM POLIURETHANFILM VERSIEGELT. FÜR DIE INNEN-UND AUSSENREINIGUNG DER WANNE EIN WEICHES, FEUCHTES TUCH UND FLÜSSIGES, NEUTRALES REINIGUNGSMITTEL VERWENDEN. VERWENDEN SIE KEINE ÄTZENDEN REINIGUNGSMITTEL ODER KALKENTFERNER.

LA SURFACE BRILLANTE DE LA PARTIE EXTÉRIEURE DE LA BAIGNOIRE EST OBTENUE AU MOYEN D'UN PROCÉDÉ MANUEL DE POLISSAGE DE LA FONTE. ON OBTIENT AINSI UNE SURFACE BRILLANTE MAIS EXTRÊMEMENT PARTICULIÈRE, CARACTÉRISÉE PAR DES CREUX ET DES SIGNES PROFONDS TYPIQUES DES FUSIONS EN FONTE. LA SURFACE EXTÉRIEURE EST PROTÉGÉE PAR UNE FINITION EN POLYURÉTHANE CUITE AU FOUR À 70°C. POUR LE NETTOYAGE DE L'EXTÉRIEUR ET DE L'INTÉRIEUR DE LA BAIGNOIRE, IL EST CONSEILLÉ D'UTILISER UN LINGE DOUX ET HUMIDE ET UN DÉTERGENT LIQUIDE NEUTRE. N'UTILISEZ NI CRÈMES À POLIR, NI SUBSTANCES ANTI-CALCAIRE OU ABRASIVES.

LA SUPERFICIE BRILLANTE DEL EXTERIOR DE LA BAÑERA SE OBTIENE MEDIANTE UN PROCESO MANUAL DE BRUÑIDO DEL ARRABIO. EL EFECTO QUE SE OBTIENE ES UNA SUPERFICIE BRILLANTE PERO MUY PARTICULAR, CON LAS CAVIDADES Y LAS MARCAS PROFUNDAS TÍPICAS DE LAS FUNDICIONES DE ARRABIO. LA SUPERFICIE EXTERIOR ESTÁ PROTEGIDA POR UN ACABADO EN POLIURETANO COCIDO EN HORNO A 70°C. PARA LIMPIAR LA BAÑERA, TANTO EXTERIOR COMO INTERIORMENTE, SE ACONSEJA PASAR UN TRAPO SUAVE Y HUMEDECIDO Y USAR DETERGENTE LÍQUIDO NEUTRO. NO SE HAN DE USAR CREMAS ABRILLANTADORAS, NI SUSTANCIAS ANTICALCÁREAS O ABRASIVAS.

ГЛЯНЦЕВАЯ ПОВЕРХНОСТЬ НАРУЖНОЙ СТОРОНЫ ВАННЫ ДОСТИГАЕТСЯ ПУТЕМ РУЧНОЙ ОБРАБОТКИ ПОЛИРОВАНИЯ ЧУГУНА. В РЕЗУЛЬТАТЕ ЭФФЕКТ ГЛЯНЦЕВОЙ ПОВЕРХНОСТИ ОЧЕНЬ ОСОБЕННЫЙ С, ВЫРАЖЕННЫМИ НЕРОВНОСТЯМИ И УГЛУБЛЕНИЯМИ, ЯВЛЯЮЩИМИСЯ ХАРАКТЕРИСТИКАМИ ЧУГУННОГО ЛИТЬЯ. НАРУЖНАЯ ПОВЕРХНОСТЬ ЗАЩИЩЕНА ПОЛИУРЕТАНОВЫМ ПОКРЫТИЕМ КОТОРЫЙ ОБЖИГАЕТСЯ ПРИ ТЕМПЕРАТУРЕ 70 °С. ДЛЯ ОЧИСТКИ ВНЕШНЕЙ И ВНУТРЕННЕЙ ЧАСТИ ВАННЫ, ПОЛЬЗОВАТЬСЯ МЯГКОЙ И ВЛАЖНОЙ ТКАНЬЮ С ЖИДКИМ, НЕ АГРЕССИВНЫМ МОЮЩИМ СРЕДСТВОМ. НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ КРЕМЫ ДЛЯ НАВЕДЕНИЯ ГЛЯНЦА, ЛАКИ, АБРАЗИВНЫЕ СРЕДСТВА И СРЕДСТВА ДЛЯ УДАЛЕНИЯ НАКИПИ.

**LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):**

LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):

LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):

LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):

LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):

ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

**SFD1058s - SFD74 - SFDDEV1 - SFD1040s - FR1011 - SF3351/3358**



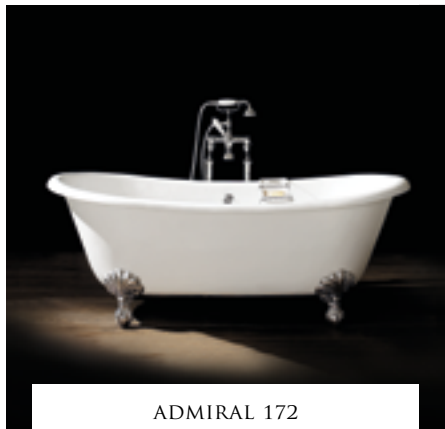




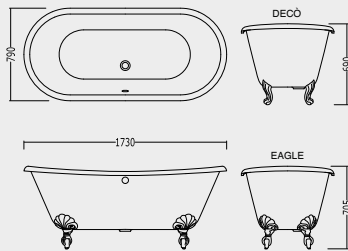
| 96

ADMIRAL  
172





ADMIRAL 172

FEET MODEL  
EAGLE - DECÒ**VASCA IN GHISA (SENZA FORI)****MODELLO PIEDE EAGLE - FINITURA: ALLUMINIO NATURALE, ALLUMINIO LUCIDO, OTTONE LUCIDO, SMALTO BIANCO**

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES)

FEET MODEL EAGLE - FEET IN: NATURAL ALUMINIUM, POLISHED ALUMINIUM, POLISHED BRASS, WHITE ENAMEL

GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER)

FÜSSEN EAGLE - FÜSSEN MIT: NATÜRLICHEN ALUMINIUM, GLANZENDEN ALUMINIUM, GLANZENDEN MESSING, WEISSEN

BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS)

MODÈLE EAGLE - PIEDS EN: ALUMINIUM NATUREL, ALUMINIUM POLI, LAITON POLI, BLANC

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS)

MODELO EAGLE - PIED EN: ALUMINIO NATURAL, ALUMINIO LUCIDO, LATON LUCIDO, BLANCO

ВАННА ЧУГУННАЯ (С ОТВЕРСТИЯМИ)

МОДЕЛЬ EAGLE - НОЖКИ: ИЗ АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ, АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ, ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ, КРАШЕННЫЕ БЕЛЫЕ

**EAGLE FEET****2MRADMIRAL172ALDD P 60.4715**ALLUMINIO NATURALE · NATURAL ALUMINIUM · NATÜRLICHE ALUMINIUM  
ALUMINIUM NATUREL · ALUMINIO NATURAL · АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ**2MRADMIRAL172CRDD P 63.0240**ALLUMINIO LUCIDO · POLISHED ALUMINIUM · GLÄNZENDE ALUMINIUM  
ALUMINIUM POLI · ALUMINIO LUCIDO · АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ**2MRADMIRAL172OTDD P 74.6865**OTTONE LUCIDO · POLISHED BRASS · ЛАТУНЬ ПОЛИРОВАННАЯ  
LAITON POLI · LATON LUCIDO · ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ**2MRADMIRAL172BIDD P 63.0240**

BIANCO · WHITE · WEISS · BLANC · BLANCO · БЕЛЫЙ

**VASCA IN GHISA (SENZA FORI)****MODELLO PIEDE DECÒ - FINITURA: ALLUMINIO NATURALE, ALLUMINIO LUCIDO, OTTONE LUCIDO, SMALTO BIANCO**

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES)

FEET MODEL DECÒ - FEET IN: NATURAL ALUMINIUM, POLISHED ALUMINIUM, POLISHED BRASS, WHITE ENAMEL

GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER)

FÜSSEN DECÒ - FÜSSEN MIT: NATÜRLICHEN ALUMINIUM, GLANZENDEN ALUMINIUM, GLANZENDEN MESSING, WEISSEN

BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS)

MODÈLE DECÒ - PIEDS EN: ALUMINIUM NATUREL, ALUMINIUM POLI, LAITON POLI, BLANC

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS)

MODELO DECÒ - PIED EN: ALUMINIO NATURAL, ALUMINIO LUCIDO, LATON LUCIDO, BLANCO

ВАННА ЧУГУННАЯ (С ОТВЕРСТИЯМИ)

МОДЕЛЬ DECÒ - НОЖКИ: ИЗ АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ, АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ, ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ, КРАШЕННЫЕ БЕЛЫЕ

**DECÒ FEET****2MRADMIRAL172PDALDD P 60.4715**ALLUMINIO NATURALE · NATURAL ALUMINIUM · NATÜRLICHE ALUMINIUM  
ALUMINIUM NATUREL · ALUMINIO NATURAL · АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ**2MRADMIRAL172PDCRDD P 63.0240**ALLUMINIO LUCIDO · POLISHED ALUMINIUM · GLÄNZENDE ALUMINIUM  
ALUMINIUM POLI · ALUMINIO LUCIDO · АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ**2MRADMIRAL172PDOTDD P 74.6865**OTTONE LUCIDO · POLISHED BRASS · ЛАТУНЬ ПОЛИРОВАННАЯ  
LAITON POLI · LATON LUCIDO · ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ**2MRADMIRAL172PDBIDD P 63.0240**

BIANCO · WHITE · WEISS · BLANC · BLANCO · БЕЛЫЙ

**COLORS PAG. 126****SUPPLEMENTO EXTRA PER VERNICIATURA ESTERNA VASCA 487 COLORI MATT**

EXTRA CHARGE FOR PAINTING EXTERNAL OF BATHTUB 487 MATT COLOURS

EXTRABEILAGE FÜR DEN AUSSENANSTRICH DER WANNE 487 MATTE FARBEN

SUPPLÉMENT POUR PEINTURE EXTÉRIEURE BAIGNOIRE 487 COULEURS MATES

SUPLEMENTO EXTRA PARA PINTURA EXTERIOR DE LA BAÑERA 487 COLORES MATE

НАЦЕНКА ЗА ОКРАСКУ НАРУЖНОЙ СТОРОНЫ ВАННЫ 487 ЦВЕТОВ (МАТОВЫЙ)

P 13.5000

**LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):**

LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):

LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):

LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):

LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):

ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

**SFD1058s - SFD74 - SFDDEV1 - SFD1040s - FR1011 - SF3351/3358**

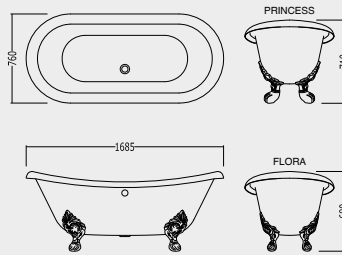
# 98 CHÉRIE







CHÉRIE

FEET MODEL  
FLORA - PRINCESS**VASCA IN GHISA (SENZA FORI)****MODELLO PIEDE FLORA - FINITURA: ALLUMINIO NATURALE, ALLUMINIO LUCIDO, OTTONE LUCIDO, SMALTO BIANCO**

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES)

FEET MODEL FLORA - FEET IN: NATURAL ALUMINIUM, POLISHED ALUMINIUM, POLISHED BRASS, WHITE ENAMEL

GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER)

FÜSSEN FLORA - FÜSSEN MIT: NATÜRLICHEN ALUMINIUM, GLANZENDEN ALUMINIUM, GLANZENDEN MESSING, WEISSEN

BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS)

MODÈLE FLORA - PIEDS EN: ALUMINIUM NATUREL, ALUMINIUM POLI, LAITON POLI, BLANC

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS)

MODELO FLORA - PIED EN: ALUMINIO NATURAL, ALUMINIO LUCIDO, LATON LUCIDO, BLANCO

ВАННА ЧУГУННАЯ (С ОТВЕРСТИЯМИ)

МОДЕЛЬ FLORA - НОЖКИ: ИЗ АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ, АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ, ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ, КРАШЕННЫЕ БЕЛЫЕ

## FLORA FEET

**2MRCHERIEFLALDD P 93.7500**ALLUMINIO NATURALE · NATURAL ALUMINIUM · NATÜRLICHE ALUMINIUM  
ALUMINIUM NATUREL · ALUMINIO NATURAL · АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ**2MRCHERIEFLCRDD P 109.1250**ALLUMINIO LUCIDO · POLISHED ALUMINIUM · GLÄNZENDE ALUMINIUM  
ALUMINIUM POLI · ALUMINIO LUCIDO · АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ**2MRCHERIEFLOTDD P 114.2500**OTTONE LUCIDO · POLISHED BRASS · ЛАТУНЬ ПОЛИРОВАННАЯ  
LAITON POLI · LATON LUCIDO · ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ**2MRCHERIEFLBIDD P 109.1250**

BIANCO · WHITE · WEISS · BLANC · BLANCO · БЕЛЫЙ

**VASCA IN GHISA (SENZA FORI)****MODELLO PIEDE PRINCESS - FINITURA: ALLUMINIO NATURALE, ALLUMINIO LUCIDO, OTTONE LUCIDO, SMALTO BIANCO**

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES)

FEET MODEL PRINCESS - FEET IN: NATURAL ALUMINIUM, POLISHED ALUMINIUM, POLISHED BRASS, WHITE ENAMEL

GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER)

FÜSSEN PRINCESS - FÜSSEN MIT: NATÜRLICHEN ALUMINIUM, GLANZENDEN ALUMINIUM, GLANZENDEN MESSING, WEISSEN

BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS)

MODÈLE PRINCESS - PIEDS EN: ALUMINIUM NATUREL, ALUMINIUM POLI, LAITON POLI, BLANC

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS)

MODELO PRINCESS - PIED EN: ALUMINIO NATURAL, ALUMINIO LUCIDO, LATON LUCIDO, BLANCO

ВАННА ЧУГУННАЯ (С ОТВЕРСТИЯМИ)

МОДЕЛЬ PRINCESS - НОЖКИ: ИЗ АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ, АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ, ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ, КРАШЕННЫЕ БЕЛЫЕ

## PRINCESS FEET

**2MRCHERIEALDD P 93.7500**ALLUMINIO NATURALE · NATURAL ALUMINIUM · NATÜRLICHE ALUMINIUM  
ALUMINIUM NATUREL · ALUMINIO NATURAL · АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ**2MRCHERIECRDD P 109.1250**ALLUMINIO LUCIDO · POLISHED ALUMINIUM · GLÄNZENDE ALUMINIUM  
ALUMINIUM POLI · ALUMINIO LUCIDO · АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ**2MRCHERIEOTDD P 114.2500**OTTONE LUCIDO · POLISHED BRASS · ЛАТУНЬ ПОЛИРОВАННАЯ  
LAITON POLI · LATON LUCIDO · ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ**2MRCHERIEBIDD P 109.1250**

BIANCO · WHITE · WEISS · BLANC · BLANCO · БЕЛЫЙ

**COLORS PAG. 126****SUPPLEMENTO EXTRA PER VERNICIATURA ESTERNA VASCA 487 COLORI MATT**

EXTRA CHARGE FOR PAINTING EXTERNAL OF BATHTUB 487 MATT COLOURS

EXTRABEILAGE FÜR DEN AUSSENANSTRICH DER WANNE 487 MATTE FARBEN

SUPPLÉMENT POUR PEINTURE EXTÉRIEURE BAIGNOIRE 487 COULEURS MATES

SUPLEMENTO EXTRA PARA PINTURA EXTERIOR DE LA BAÑERA 487 COLORES MATE

НАЦЕНКА ЗА ОКРАСКУ НАРУЖНОЙ СТОРОНЫ ВАННЫ 487 ЦВЕТОВ (МАТОВЫЙ)

P 13.5000

**LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):**

LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):

LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):

LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):

LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):

ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

**SFD1058s - SFD74 - SFDDEV1 - SFD1040s - FR1011 - SF3351/3358**





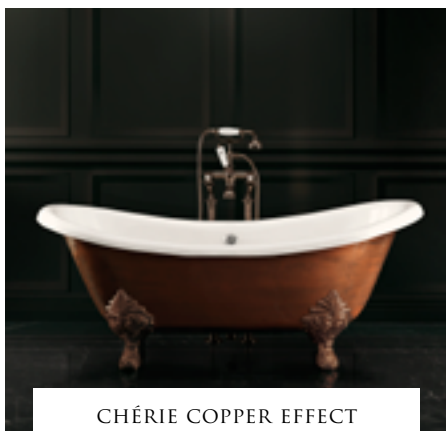


# | 102

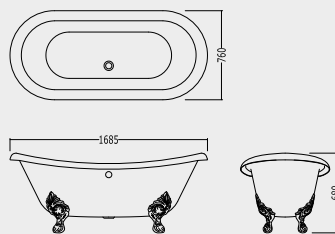
## CHÉRIE COPPER EFFECT







CHÉRIE COPPER EFFECT



FEET MODEL FLORA

**VASCA IN GHISA (SENZA FORI) CON VERNICIATURA ESTERNA EFFETTO RAME  
MODELLO PIEDE FLORA - FINITURA: RAME ANTICO**

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES) WITH OUTSIDE IN A COPPER EFFECT FINISH  
FEET MODEL FLORA - FINISHING: ANTIQUED COPPER

GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER) MIT AUSSENANSTRICH IM KUPFEREFFEKT  
FÜSSE MODELL FLORA - VEREDELUNG: KUPFER ANTIK

BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS) AVEC PEINTURE EXTÉRIEURE EFFET CUIVRE  
MODÈLE DE PIEDS FLORA - FINITION: CUIVRE ANTIQUE

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS) CON BARNIZADO EXTERIOR EFECTO COBRE  
MODELO PIES FLORA - ACABADO: COBRE ANTIGUO

ЧУГУННАЯ ВАННА (БЕЗ ОТВЕРСТИЙ) С ОТДЕЛКОЙ НАРУЖНОЙ СТОРОНЫ ПОД МЕДЬ  
МОДЕЛЬ НОГИ FLORA - ОТДЕЛКА: СОСТАРЕННАЯ МЕДЬ

2MRCHERIEVARFL P 115.5000

ANTICO RAME - ANTIQUED COPPER - KUPFER ANTIK - CUIVRE ANTIQUE  
ANTIGUO COBRE - СОСТАРЕННАЯ МЕДЬ

**LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):**

LISTE OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):

LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):

LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):

LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):

ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

SFD1058s - SFD74 - SFDDEV1 - SFD1040s - FR1011 - SF3351/3358

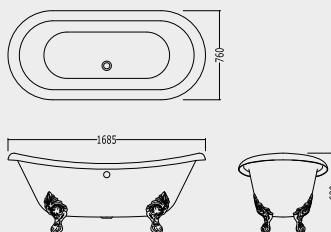
# | 104

## CHÉRIE IRON EFFECT





CHÉRIE IRON EFFECT



FEET MODEL FLORA

**VASCA IN GHISA (SENZA FORI) CON VERNICIATURA ESTERNA EFFETTO FERRO  
MODELLO PIEDE FLORA - FINITURA: ALLUMINIO NATURALE**

*CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES) WITH OUTSIDE IN AN IRON EFFECT FINISH  
FEET MODEL FLORA - FINISHING: NATURAL ALUMINIUM*

*GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER) MIT AUSSENANSTRICH IM EISENEFFEKT  
FÜSSE MODELL FLORA - VEREDELUNG: ALUMINIUM NATUR*

*BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS) VEC PEINTURE EXTÉRIEURE EFFET FER  
MODÈLE DE PIEDS FLORA - FINITION: ALUMINIUM NATUREL*

*BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS) CON BARNIZADO EXTERIOR EFECTO HIERRO  
MODELO PIES FLORA - ACABADO: ALUMINIO NATURAL*

*ЧУГУННАЯ ВАННА (БЕЗ ОТВЕРСТИЙ) С ВНЕШНЕЙ ЛАКИРОВКОЙ ПОДСТАЛЬ  
МОДЕЛЬ НОГИ FLORA - ОТДЕЛКА: ИЗ АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ*

**2MRCHERIEVIRALFL P 108.6750**

ALLUMINIO NATURALE - NATURAL ALUMINIUM - NATÜRLICHE ALUMINIUM  
ALUMINIUM NATUREL - ALUMINIO NATURAL - АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ

**LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):**

*LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):*

*LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):*

*LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):*

*LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):*

*ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):*

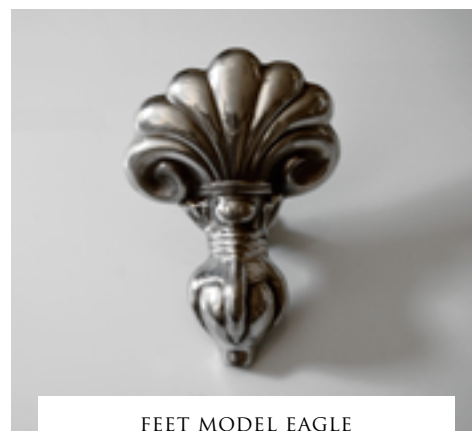
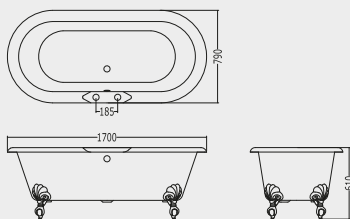
**SFD1058s - SFD74 - SFDDEV1 - SFD1040s - FR1011 - SF3351/3358**

# 106 DRAYCOTT





DRAYCOTT



FEET MODEL EAGLE

A -

**VASCA IN GHISA (SENZA FORI)****MODELLO PIEDE EAGLE - FINITURA: ALLUMINIO NATURALE, ALLUMINIO LUCIDO, OTTONE LUCIDO, SMALTO BIANCO**

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES)

FEET MODEL EAGLE - FEET IN: NATURAL ALUMINIUM, POLISHED ALUMINIUM, POLISHED BRASS, WHITE ENAMEL

GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER)

FÜSSEN EAGLE - FÜSSEN MIT: NATÜRLICHEN ALUMINIUM, GLANZENDEN ALUMINIUM, GLANZENDEN MESSING, WEISSEN

BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS)

MODÈLE EAGLE - PIEDS EN: ALUMINIUM NATUREL, ALUMINIUM POLI, LAITON POLI, BLANC

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS)

MODELO EAGLE - PIED EN: ALUMINIO NATURAL, ALUMINIO LUCIDO, LATON LUCIDO, BLANCO

ВАННА ЧУГУННАЯ (С ОТВЕРСТИЯМИ)

МОДЕЛЬ EAGLE - НОЖКИ: ИЗ АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ, АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ, ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ, КРАШЕННЫЕ БЕЛЫЕ

A -

**2MRDRAYALDD P 55.7555**ALLUMINIO NATURALE · NATURAL ALUMINIUM · NATÜRLICHE ALUMINIUM  
ALUMINIUM NATUREL · ALUMINIO NATURAL · АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ**2MRDRAYCRDD P 69.0925**ALLUMINIO LUCIDO · POLISHED ALUMINIUM · GLÄNZENDE ALUMINIUM  
ALUMINIUM POLI · ALUMINIO LUCIDO · АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ**2MRDRAYOTDD P 72.3910**OTTONE LUCIDO · POLISHED BRASS · ЛАТУНЬ ПОЛИРОВАННАЯ  
LAITON POLI · LATON LUCIDO · ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ**2MRDRAYBIDD P 69.0925**

BIANCO · WHITE · WEISS · BLANC · BLANCO · БЕЛЫЙ

B -

**VASCA IN GHISA (CON FORI)****MODELLO PIEDE EAGLE - FINITURA: ALLUMINIO NATURALE, ALLUMINIO LUCIDO, OTTONE LUCIDO, SMALTO BIANCO**

CAST IRON BATHTUB (WITH TAP HOLES)

FEET MODEL EAGLE - FEET IN: NATURAL ALUMINIUM, POLISHED ALUMINIUM, POLISHED BRASS, WHITE ENAMEL

GUSSEISERNE BADEWANNE (MIT LÖCHER)

FÜSSEN EAGLE - FÜSSEN MIT: NATÜRLICHEN ALUMINIUM, GLANZENDEN ALUMINIUM, GLANZENDEN MESSING, WEISSEN

BAIGNOIRE EN FONTE (AVEC TROUS)

MODÈLE EAGLE - PIEDS EN: ALUMINIUM NATUREL, ALUMINIUM POLI, LAITON POLI, BLANC

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (CON HUECOS)

MODELO EAGLE - PIED EN: ALUMINIO NATURAL, ALUMINIO LUCIDO, LATON LUCIDO, BLANCO

ВАННА ЧУГУННАЯ (С ОТВЕРСТИЙ)

МОДЕЛЬ EAGLE - НОЖКИ: ИЗ АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ, АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ, ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ, КРАШЕННЫЕ БЕЛЫЕ

B -

**2MRDRAYFALDD P 55.7555**ALLUMINIO NATURALE · NATURAL ALUMINIUM · NATÜRLICHE ALUMINIUM  
ALUMINIUM NATUREL · ALUMINIO NATURAL · АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ**2MRDRAYFCRDD P 69.0925**ALLUMINIO LUCIDO · POLISHED ALUMINIUM · GLÄNZENDE ALUMINIUM  
ALUMINIUM POLI · ALUMINIO LUCIDO · АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ**2MRDRAYFOTDD P 72.3910**OTTONE LUCIDO · POLISHED BRASS · ЛАТУНЬ ПОЛИРОВАННАЯ  
LAITON POLI · LATON LUCIDO · ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ**2MRDRAYFBIDD P 69.0925**

BIANCO · WHITE · WEISS · BLANC · BLANCO · БЕЛЫЙ

**COLORS PAG. 126****SUPPLEMENTO EXTRA PER VERNICIATURA ESTERNA VASCA 487 COLORI MATT**

EXTRA CHARGE FOR PAINTING EXTERNAL OF BATHTUB 487 MATT COLOURS

EXTRABEILAGE FÜR DEN AUSSENANSTRICH DER WANNE 487 MATTE FARBEN

SUPPLÉMENT POUR PEINTURE EXTÉRIEURE BAIGNOIRE 487 COULEURS MATES

SUPLEMENTO EXTRA PARA PINTURA EXTERIOR DE LA BAÑERA 487 COLORES MATE

НАЦЕНКА ЗА ОКРАСКУ НАРУЖНОЙ СТОРОНЫ ВАННЫ 487 ЦВЕТОВ (МАТОВЫЙ)

P 13.5000

**LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):**

LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):

LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):

LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):

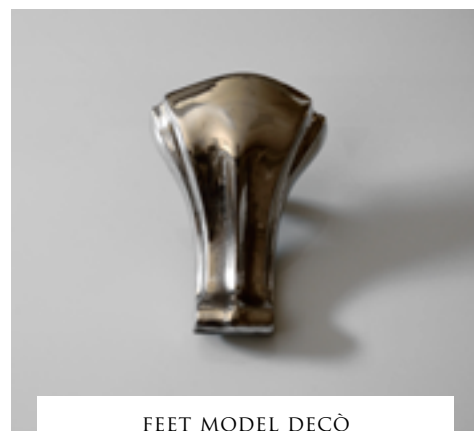
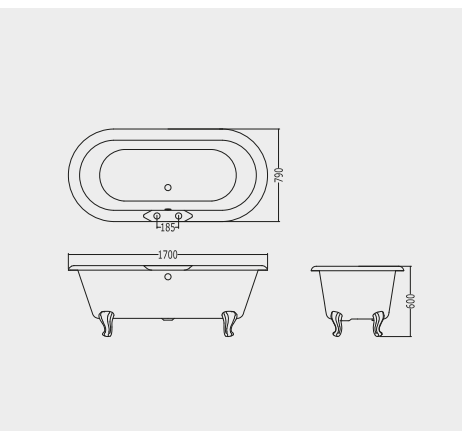
LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):

ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

**SFD1058s - SFD74 - SFDDEV1 - SFD1040s - FR1011 - SF3351/3358**



DRAYCOTT



FEET MODEL DECÒ

A -

**VASCA IN GHISA (SENZA FORI)**

**MODELLO PIEDE DECÒ - FINITURA: ALLUMINIO NATURALE, ALLUMINIO LUCIDO, OTTONE LUCIDO, SMALTO BIANCO**

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES)

FEET MODEL DECÒ - FEET IN: NATURAL ALUMINIUM, POLISHED ALUMINIUM, POLISHED BRASS, WHITE ENAMEL

GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER)

FÜSSEN DECÒ - FÜSSEN MIT: NATÜRLICHEN ALUMINIUM, GLANZENDEN ALUMINIUM, GLANZENDEN MESSING, WEISSEN

BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS)

MODÈLE DECÒ - PIEDS EN: ALUMINIUM NATUREL, ALUMINIUM POLI, LAITON POLI, BLANC

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS)

MODELO DECÒ - PIED EN: ALUMINIO NATURAL, ALUMINIO LUCIDO, LATON LUCIDO, BLANCO

ВАННА ЧУГУННАЯ (С ОТВЕРСТИЯМИ)

МОДЕЛЬ DECÒ - НОЖКИ: ИЗ АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ, АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ, ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ, КРАШЕННЫЕ БЕЛЫЕ

A -

**2MRDRAYPDALDD P 55.7555**

ALLUMINIO NATURALE · NATURAL ALUMINIUM · NATÜRLICHE ALUMINIUM  
ALUMINIUM NATUREL · ALUMINIO NATURAL · АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ

**2MRDRAYPDCRDD P 69.0925**

ALLUMINIO LUCIDO · POLISHED ALUMINIUM · GLÄNZENDE ALUMINIUM  
ALUMINIUM POLI · ALUMINIO LUCIDO · АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ

**2MRDRAYPDOTDD P 72.3910**

OTTONE LUCIDO · POLISHED BRASS · ЛАТУНЬ ПОЛИРОВАННАЯ  
LAITON POLI · LATON LUCIDO · ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ

**2MRDRAYPDBIDD P 69.0925**

BIANCO · WHITE · WEISS · BLANC · BLANCO · БЕЛЫЙ

B -

**VASCA IN GHISA (CON FORI)**

**MODELLO PIEDE DECÒ - FINITURA: ALLUMINIO NATURALE, ALLUMINIO LUCIDO, OTTONE LUCIDO, SMALTO BIANCO**

CAST IRON BATHTUB (WITH TAP HOLES)

FEET MODEL DECÒ - FEET IN: NATURAL ALUMINIUM, POLISHED ALUMINIUM, POLISHED BRASS, WHITE ENAMEL

GUSSEISERNE BADEWANNE (MIT LÖCHER)

FÜSSEN DECÒ - FÜSSEN MIT: NATÜRLICHEN ALUMINIUM, GLANZENDEN ALUMINIUM, GLANZENDEN MESSING, WEISSEN

BAIGNOIRE EN FONTE (AVEC TROUS)

MODÈLE DECÒ - PIEDS EN: ALUMINIUM NATUREL, ALUMINIUM POLI, LAITON POLI, BLANC

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (CON HUECOS)

MODELO DECÒ - PIED EN: ALUMINIO NATURAL, ALUMINIO LUCIDO, LATON LUCIDO, BLANCO

ВАННА ЧУГУННАЯ (С ОТВЕРСТИЙ)

МОДЕЛЬ DECÒ - НОЖКИ: ИЗ АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ, АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ, ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ, КРАШЕННЫЕ БЕЛЫЕ

B -

**2MRDRAYFPDALDD P 55.7555**

ALLUMINIO NATURALE · NATURAL ALUMINIUM · NATÜRLICHE ALUMINIUM  
ALUMINIUM NATUREL · ALUMINIO NATURAL · АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ

**2MRDRAYFPDCRDD P 69.0925**

ALLUMINIO LUCIDO · POLISHED ALUMINIUM · GLÄNZENDE ALUMINIUM  
ALUMINIUM POLI · ALUMINIO LUCIDO · АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ

**2MRDRAYFPDOTDD P 72.3910**

OTTONE LUCIDO · POLISHED BRASS · ЛАТУНЬ ПОЛИРОВАННАЯ  
LAITON POLI · LATON LUCIDO · ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ

**2MRDRAYFPDBIDD P 69.0925**

BIANCO · WHITE · WEISS · BLANC · BLANCO · БЕЛЫЙ

**COLORS PAG. 126**



**SUPPLEMENTO EXTRA PER VERNICIATURA ESTERNA VASCA 487 COLORI MATT**

EXTRA CHARGE FOR PAINTING EXTERNAL OF BATHTUB 487 MATT COLOURS

EXTRABEILAGE FÜR DEN AUSSENANSTRICH DER WANNE 487 MATTE FARBEN

SUPPLÉMENT POUR PEINTURE EXTÉRIEURE BAIGNOIRE 487 COULEURS MATES

SUPLEMENTO EXTRA PARA PINTURA EXTERIOR DE LA BAÑERA 487 COLORES MATE

НАЦЕНКА ЗА ОКРАСКУ НАРУЖНОЙ СТОРОНЫ ВАННЫ 487 ЦВЕТОВ (МАТОВЫЙ)

P 13.5000

**LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):**

LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):

LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):

LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):

LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):

ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

**SFD1058s - SFD74 - SFDDEV1 - SFD1040s - FR1011 - SF3351/3358**





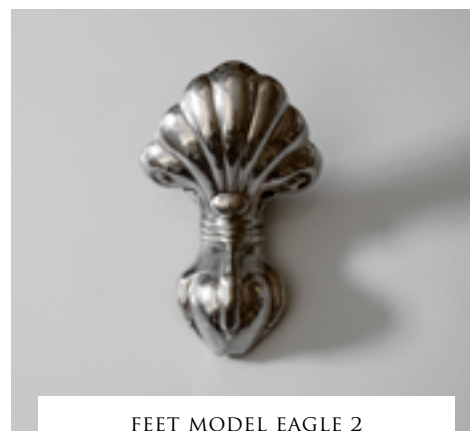
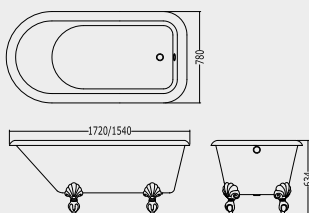
# 110 KENSINGTON







KENSINGTON



FEET MODEL EAGLE 2

## A - KENSINGTON 172

## VASCA IN GHISA (SENZA FORI)

MODELLO PIEDE EAGLE 2 - FINITURA: ALLUMINIO NATURALE, ALLUMINIO LUCIDO, OTTONE LUCIDO, SMALTO BIANCO

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES)

FEET MODEL EAGLE 2 - FEET IN: NATURAL ALUMINIUM, POLISHED ALUMINIUM, POLISHED BRASS, WHITE ENAMEL

GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER)

FÜSSEN EAGLE 2 - FÜSSEN MIT: NATÜRLICHEN ALUMINIUM, GLANZENDEN ALUMINIUM, GLANZENDEN MESSING, WEISSEN

BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS)

MODÈLE EAGLE 2 - PIEDS EN: ALUMINIUM NATUREL, ALUMINIUM POLI, LAITON POLI, BLANC

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS)

MODELO EAGLE 2 - PIED EN: ALUMINIO NATURAL, ALUMINIO LUCIDO, LATON LUCIDO, BLANCO

ВАННА ЧУГУННАЯ (С ОТВЕРСТИЯМИ)

МОДЕЛЬ EAGLE 2 - НОЖКИ: ИЗ АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ, АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ, ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ, КРАШЕННЫЕ БЕЛЫЕ

## A -

2MRKENSALDD P 45.5935

ALLUMINIO NATURALE · NATURAL ALUMINIUM · NATÜRLICHE ALUMINIUM  
ALUMINIUM NATUREL · ALUMINIO NATURAL · АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ

2MRKENS CRDD P 50.4740

ALLUMINIO LUCIDO · POLISHED ALUMINIUM · GLÄNZENDE ALUMINIUM  
ALUMINIUM POLI · ALUMINIO LUCIDO · АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ

2MRKENS OTDD P 52.8775

OTTONE LUCIDO · POLISHED BRASS · ЛАТУНЬ ПОЛИРОВАННАЯ  
LAITON POLI · LATON LUCIDO · ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ

2MRKENS BIDD P 50.4740

BIANCO · WHITE · WEISS · BLANC · BLANCO · БЕЛЫЙ

## B - KENSINGTON 154

## VASCA IN GHISA (SENZA FORI)

MODELLO PIEDE EAGLE 2 - FINITURA: ALLUMINIO NATURALE, ALLUMINIO LUCIDO, OTTONE LUCIDO, SMALTO BIANCO

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES)

FEET MODEL EAGLE 2 - FEET IN: NATURAL ALUMINIUM, POLISHED ALUMINIUM, POLISHED BRASS, WHITE ENAMEL

GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER)

FÜSSEN EAGLE 2 - FÜSSEN MIT: NATÜRLICHEN ALUMINIUM, GLANZENDEN ALUMINIUM, GLANZENDEN MESSING, WEISSEN

BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS)

MODÈLE EAGLE 2 - PIEDS EN: ALUMINIUM NATUREL, ALUMINIUM POLI, LAITON POLI, BLANC

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS)

MODELO EAGLE 2 - PIED EN: ALUMINIO NATURAL, ALUMINIO LUCIDO, LATON LUCIDO, BLANCO

ВАННА ЧУГУННАЯ (С ОТВЕРСТИЯМИ)

МОДЕЛЬ EAGLE 2 - НОЖКИ: ИЗ АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ, АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ, ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ, КРАШЕННЫЕ БЕЛЫЕ

## B -

2MRKEN154ALDD P 40.0485

ALLUMINIO NATURALE · NATURAL ALUMINIUM · NATÜRLICHE ALUMINIUM  
ALUMINIUM NATUREL · ALUMINIO NATURAL · АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ

2MRKEN154CRDD P 45.9945

ALLUMINIO LUCIDO · POLISHED ALUMINIUM · GLÄNZENDE ALUMINIUM  
ALUMINIUM POLI · ALUMINIO LUCIDO · АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ

2MRKEN154OTDD P 48.1850

OTTONE LUCIDO · POLISHED BRASS · ЛАТУНЬ ПОЛИРОВАННАЯ  
LAITON POLI · LATON LUCIDO · ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ

2MRKEN154BDD P 45.9945

BIANCO · WHITE · WEISS · BLANC · BLANCO · БЕЛЫЙ

## COLORS PAG. 126



## SUPPLEMENTO EXTRA PER VERNICIATURA ESTERNA VASCA 487 COLORI MATT

EXTRA CHARGE FOR PAINTING EXTERNAL OF BATHTUB 487 MATT COLOURS

EXTRABEILAGE FÜR DEN AUSSENANSTRICH DER WANNE 487 MATTE FARBEN

SUPPLÉMENT POUR PEINTURE EXTÉRIEURE BAIGNOIRE 487 COULEURS MATTES

SUPLEMENTO EXTRA PARA PINTURA EXTERIOR DE LA BAÑERA 487 COLORES MATE

НАЦЕНКА ЗА ОКРАСКУ НАРУЖНОЙ СТОРОНЫ ВАННЫ 487 ЦВЕТОВ (МАТОВЫЙ)

P 13.5000

## LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):

LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):

LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):

LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):

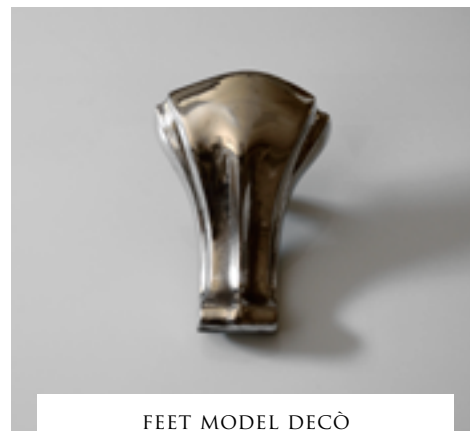
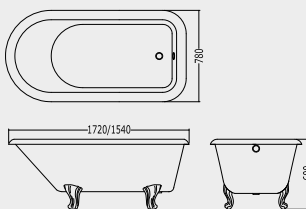
LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):

ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

SFD1058s - SFD74 - SFDDEV1 - SFD1040s - FR1011 - SF3351/3358



KENSINGTON



FEET MODEL DECÒ

**A - KENSINGTON 172**

**VASCA IN GHISA (SENZA FORI)**

**MODELLO PIEDE DECÒ - FINITURA: ALLUMINIO NATURALE, ALLUMINIO LUCIDO, OTTONE LUCIDO, SMALTO BIANCO**

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES)

FEET MODEL DECÒ - FEET IN: NATURAL ALUMINIUM, POLISHED ALUMINIUM, POLISHED BRASS, WHITE ENAMEL

GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER)

FÜSSEN DECÒ - FÜSSEN MIT: NATÜRLICHEN ALUMINIUM, GLANZENDEN ALUMINIUM, GLANZENDEN MESSING, WEISSEN

BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS)

MODÈLE DECÒ - PIEDS EN: ALUMINIUM NATUREL, ALUMINIUM POLI, LAITON POLI, BLANC

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS)

MODELO DECÒ - PIED EN: ALUMINIO NATURAL, ALUMINIO LUCIDO, LATON LUCIDO, BLANCO

ВАННА ЧУГУННАЯ (С ОТВЕРСТИЯМИ)

МОДЕЛЬ DECÒ - НОЖКИ: ИЗ АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ, АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ, ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ, КРАШЕННЫЕ БЕЛЫЕ

**A -**

**2MRKENS PDALDD P 45.5935**

ALLUMINIO NATURALE · NATURAL ALUMINIUM · NATÜRLICHE ALUMINIUM  
ALUMINIUM NATUREL · ALUMINIO NATURAL · АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ

**2MRKENS PDCRDD P 50.4740**

ALLUMINIO LUCIDO · POLISHED ALUMINIUM · GLÄNZENDE ALUMINIUM  
ALUMINIUM POLI · ALUMINIO LUCIDO · АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ

**2MRKENS PDOTDD P 52.8775**

OTTONE LUCIDO · POLISHED BRASS · ЛАТУНЬ ПОЛИРОВАННАЯ  
LAITON POLI · LATON LUCIDO · ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ

**2MRKENS PDBIDD P 50.4740**

BIANCO · WHITE · WEISS · BLANC · BLANCO · БЕЛЫЙ

**B - KENSINGTON 154**

**VASCA IN GHISA (SENZA FORI)**

**MODELLO PIEDE DECÒ - FINITURA: ALLUMINIO NATURALE, ALLUMINIO LUCIDO, OTTONE LUCIDO, SMALTO BIANCO**

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES)

FEET MODEL DECÒ - FEET IN: NATURAL ALUMINIUM, POLISHED ALUMINIUM, POLISHED BRASS, WHITE ENAMEL

GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER)

FÜSSEN DECÒ - FÜSSEN MIT: NATÜRLICHEN ALUMINIUM, GLANZENDEN ALUMINIUM, GLANZENDEN MESSING, WEISSEN

BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS)

MODÈLE DECÒ - PIEDS EN: ALUMINIUM NATUREL, ALUMINIUM POLI, LAITON POLI, BLANC

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS)

MODELO DECÒ - PIED EN: ALUMINIO NATURAL, ALUMINIO LUCIDO, LATON LUCIDO, BLANCO

ВАННА ЧУГУННАЯ (С ОТВЕРСТИЯМИ)

МОДЕЛЬ DECÒ - НОЖКИ: ИЗ АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ, АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ, ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ, КРАШЕННЫЕ БЕЛЫЕ

**B -**

**2MRKENS154PDALDD P 40.0485**

ALLUMINIO NATURALE · NATURAL ALUMINIUM · NATÜRLICHE ALUMINIUM  
ALUMINIUM NATUREL · ALUMINIO NATURAL · АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ

**2MRKENS154PDCRDD P 45.9945**

ALLUMINIO LUCIDO · POLISHED ALUMINIUM · GLÄNZENDE ALUMINIUM  
ALUMINIUM POLI · ALUMINIO LUCIDO · АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ

**2MRKENS154PDOTDD P 48.1850**

OTTONE LUCIDO · POLISHED BRASS · ЛАТУНЬ ПОЛИРОВАННАЯ  
LAITON POLI · LATON LUCIDO · ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ

**2MRKENS154PDBIDD P 45.9945**

BIANCO · WHITE · WEISS · BLANC · BLANCO · БЕЛЫЙ

**COLORS PAG. 126**



**SUPPLEMENTO EXTRA PER VERNICIATURA ESTERNA VASCA 487 COLORI MATT**

EXTRA CHARGE FOR PAINTING EXTERNAL OF BATHTUB 487 MATT COLOURS

EXTRABELAGUNG FÜR DEN AUSSENANSTRICH DER WANNE 487 MATTE FARBEN

SUPPLÉMENT POUR PEINTURE EXTÉRIEURE BAIGNOIRE 487 COULEURS MATES

SUPLEMENTO EXTRA PARA PINTURA EXTERIOR DE LA BAÑERA 487 COLORES MATE

НАЦЕНКА ЗА ОКРАСКУ НАРУЖНОЙ СТОРОНЫ ВАННЫ 487 ЦВЕТОВ (МАТОВЫЙ)

P 13.5000

**LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):**

LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):

LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):

LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):

LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):

ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

**SFD1058s - SFD74 - SFDDEV1 - SFD1040s - FR1011 - SF3351/3358**



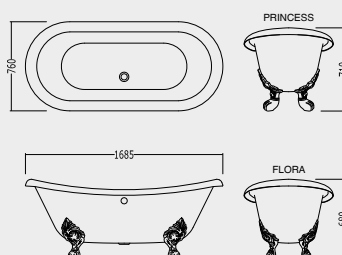
| 114  
LAMÉ







LAMÉ

FEET MODEL  
FLORA - PRINCESS

**VASCA IN GHISA (SENZA FORI) INTERNO SMALTATO ED ESTERNO FINITO IN "ANTIQUED ALUMINIUM LEAF"  
PROTETTO CON UNA SPECIALE VERNICIATURA TRASPARENTE SINTETIZZATA.**

**MODELLO PIEDE FLORA - FINITURA: ANTIQUED ALUMINIUM LEAF, NICKEL SATINATO**

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES) ENAMELLED INTERNALLY AND EXTERNAL FINISH IN "ANTIQUED ALUMINIUM LEAF" PROTECTED WITH A SPECIAL TRANSPARENT SYNTHETISED VARNISH.

FEET MODEL FLORA - FINISHING: ANTIQUED ALUMINIUM LEAF, SATIN NICKEL

GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER) INNENSEITE EMAILLIERT, FINISH AUSSEN "ANTIQUED ALUMINIUM LEAF", MIT EINEM TRANSPARENTEN SYNTHETIK-SPEZIALLACK GESCHÜTZT.

FÜSSE MODELL FLORA - VEREDELUNG: ANTIQUED ALUMINIUM LEAF, SATINNICKEL

BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS) INTÉRIEUR ÉMAILLÉ ET FINITION EXTERNE EN "ANTIQUED ALUMINIUM LEAF" PROTÉGÉE PAR UNE PEINTURE SPÉCIALE TRANSPARENTE SYNTHÉTISÉE.

MODÈLE DE PIEDS FLORA - FINITION: ANTIQUED ALUMINIUM LEAF, NICKEL DE SATIN

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS) CON LA PARTE INTERNA ESMALTADA Y LA EXTERNA ACABADA EN "ANTIQUED ALUMINIUM LEAF", PROTEGIDA POR UN BARNIZADO ESPECIAL TRANSPARENTE SINTETIZADO.

MODELO PIES FLORA - ACABADO: ANTIQUED ALUMINIUM LEAF, NIQUEL DEL SATÉN

ВАННА ЧУГУННАЯ (С ОТВЕРСТИЯМИ) ЭМАЛИРОВАННАЯ ВНУТРЕННЯЯ ПОВЕРХНОСТЬ, СНАРУЖИ ПОКРЫТА "ANTIQUED ALUMINIUM LEAF", ЗАЩИЩЕНА ПРИ ПОМОЩИ СПЕЦИАЛЬНОГО ПРОЗРАЧНОГО СИНТЕЗИРОВАННОГО ЛАКА.

МОДЕЛЬ НОГИ FLORA - ОТДЕЛКА: ANTIQUED ALUMINIUM LEAF, НИКЕЛЬ САТИНИРОВАННЫЙ

FLORA FEET

2MRLAMEFL

ANTIQUED ALUMINIUM LEAF

P 153.0000

2MRLAMEFLNKSA

NICKEL SATINATO · SATIN NICKEL · SATINNICKEL · NICKEL DE SATIN  
NIQUEL DEL SATÉN · НИКЕЛЬ САТИНИРОВАННЫЙ

P 141.1200

**VASCA IN GHISA (SENZA FORI) INTERNO SMALTATO ED ESTERNO FINITO IN "ANTIQUED ALUMINIUM LEAF"  
PROTETTO CON UNA SPECIALE VERNICIATURA TRASPARENTE SINTETIZZATA.**

**MODELLO PIEDE PRINCESS - FINITURA: ANTIQUED ALUMINIUM LEAF, NICKEL SATINATO**

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES) ENAMELLED INTERNALLY AND EXTERNAL FINISH IN "ANTIQUED ALUMINIUM LEAF" PROTECTED WITH A SPECIAL TRANSPARENT SYNTHETISED VARNISH.

FEET MODEL PRINCESS - FINISHING: ANTIQUED ALUMINIUM LEAF, SATIN NICKEL

GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER) INNENSEITE EMAILLIERT, FINISH AUSSEN "ANTIQUED ALUMINIUM LEAF", MIT EINEM TRANSPARENTEN SYNTHETIK-SPEZIALLACK GESCHÜTZT.

FÜSSE MODELL PRINCESS - VEREDELUNG: ANTIQUED ALUMINIUM LEAF, SATINNICKEL

BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS) INTÉRIEUR ÉMAILLÉ ET FINITION EXTERNE EN "ANTIQUED ALUMINIUM LEAF" PROTÉGÉE PAR UNE PEINTURE SPÉCIALE TRANSPARENTE SYNTHÉTISÉE.

MODÈLE DE PIEDS PRINCESS - FINITION: ANTIQUED ALUMINIUM LEAF, NICKEL DE SATIN

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS) CON LA PARTE INTERNA ESMALTADA Y LA EXTERNA ACABADA EN "ANTIQUED ALUMINIUM LEAF", PROTEGIDA POR UN BARNIZADO ESPECIAL TRANSPARENTE SINTETIZADO.

MODELO PIES PRINCESS - ACABADO: ANTIQUED ALUMINIUM LEAF, NIQUEL DEL SATÉN

ВАННА ЧУГУННАЯ (С ОТВЕРСТИЯМИ) ЭМАЛИРОВАННАЯ ВНУТРЕННЯЯ ПОВЕРХНОСТЬ, СНАРУЖИ ПОКРЫТА "ANTIQUED ALUMINIUM LEAF", ЗАЩИЩЕНА ПРИ ПОМОЩИ СПЕЦИАЛЬНОГО ПРОЗРАЧНОГО СИНТЕЗИРОВАННОГО ЛАКА.

МОДЕЛЬ НОГИ PRINCESS - ОТДЕЛКА: ANTIQUED ALUMINIUM LEAF, НИКЕЛЬ САТИНИРОВАННЫЙ

PRINCESS FEET

2MRLAMEPR

ANTIQUED ALUMINIUM LEAF

P 153.0000

2MRLAMEPRNKSA

NICKEL SATINATO · SATIN NICKEL · SATINNICKEL · NICKEL DE SATIN  
NIQUEL DEL SATÉN · НИКЕЛЬ САТИНИРОВАННЫЙ

P 141.1200

**LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):**

LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):

LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):

LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):

LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):

ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

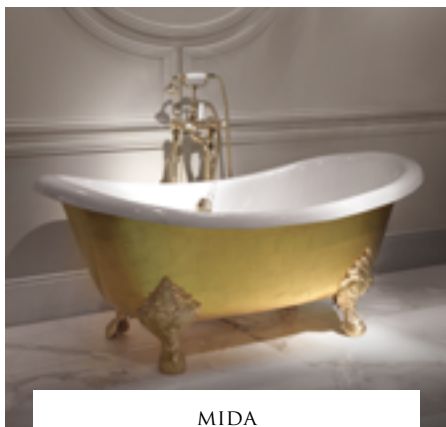
**SFD1058s - SFD74 - SFDDEV1 - SFD1040s - FR1011 - SF3351/3358**



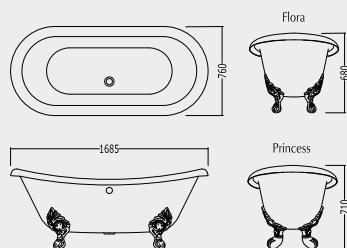
# | 116

## MIDA





MIDA

FEET MODEL  
FLORA - PRINCESS

**VASCA IN GHISA (SENZA FORI) INTERNO SMALTATO ED ESTERNO FINITO IN FOGLIA ORO 24 CARATI PROTETTO CON UNA SPECIALE VERNICIATURA TRASPARENTE SINTETIZZATA.**

**MODELLO PIEDE FLORA - FINITURA: ORO SPAZZOLATO**

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES) ENAMELLED INTERNALLY AND EXTERNAL FINISH IN 24-CARAT GOLD LEAF PROTECTED WITH A SPECIAL TRANSPARENT SYNTHETISED VARNISH.

FEET MODEL FLORA - FINISHING: BRUSHED GOLD

GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER) INNENSEITE EMAILIERT, FINISH AUSSEN BLATTGOLD 24 KARAT, MIT EINEM TRANSPARENTEN SYNTHETIK-SPEZIALLACK GESCHÜTZT.

FÜSSE MODELL FLORA - VEREDELUNG: GOLD GEBÜRSTET

BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS) INTÉRIEUR ÉMAILLÉ ET FINITION EXTERNE EN FEUILLE D'OR 24 CARATS PROTÉGÉE PAR UNE PEINTURE SPÉCIALE TRANSPARENTE SYNTHÉTISÉE.

MODÈLE DE PIEDS FLORA - OR BROSSÉ

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS) CON LA PARTE INTERNA ESMALTADA Y LA EXTERNA ACABADA EN HOJA DE ORO DE 24 QUILATES, PROTEGIDA POR UN BARNIZADO ESPECIAL TRANSPARENTE SINTETIZADO.

MODELO PIES FLORA - ACABADO: DORADO CEPILLADO

ВАННА ЧУГУННАЯ (С ОТВЕРСТИЯМИ) ЭМАЛИРОВАННАЯ ВНУТРЕННЯЯ ПОВЕРХНОСТЬ, СНАРУЖИ ПОКРЫТА ЗОЛОТЫМИ ЛИСТАМИ 24 КАРАТА, ЗАЩИЩЕНА ПРИ ПОМОЩИ СПЕЦИАЛЬНОГО ПРОЗРАЧНОГО СИНТЕЗИРОВАННОГО ЛАКА.

МОДЕЛЬ НОГИ FLORA - ОТДЕЛКА: БРАШИРОВАННОЕ ЗОЛОТО

**VASCA IN GHISA (SENZA FORI) INTERNO SMALTATO ED ESTERNO FINITO IN FOGLIA ORO 24 CARATI PROTETTO CON UNA SPECIALE VERNICIATURA TRASPARENTE SINTETIZZATA.**

**MODELLO PIEDE PRINCESS - FINITURA: ORO SPAZZOLATO**

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES) ENAMELLED INTERNALLY AND EXTERNAL FINISH IN 24-CARAT GOLD LEAF PROTECTED WITH A SPECIAL TRANSPARENT SYNTHETISED VARNISH.

FEET MODEL PRINCESS - FINISHING: BRUSHED GOLD

GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER) INNENSEITE EMAILIERT, FINISH AUSSEN BLATTGOLD 24 KARAT, MIT EINEM TRANSPARENTEN SYNTHETIK-SPEZIALLACK GESCHÜTZT.

FÜSSE MODELL PRINCESS - VEREDELUNG: GOLD GEBÜRSTET

BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS) INTÉRIEUR ÉMAILLÉ ET FINITION EXTERNE EN FEUILLE D'OR 24 CARATS PROTÉGÉE PAR UNE PEINTURE SPÉCIALE TRANSPARENTE SYNTHÉTISÉE.

MODÈLE DE PIEDS PRINCESS - OR BROSSÉ

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS) CON LA PARTE INTERNA ESMALTADA Y LA EXTERNA ACABADA EN HOJA DE ORO DE 24 QUILATES, PROTEGIDA POR UN BARNIZADO ESPECIAL TRANSPARENTE SINTETIZADO.

MODELO PIES PRINCESS - ACABADO: DORADO CEPILLADO

ВАННА ЧУГУННАЯ (С ОТВЕРСТИЯМИ) ЭМАЛИРОВАННАЯ ВНУТРЕННЯЯ ПОВЕРХНОСТЬ, СНАРУЖИ ПОКРЫТА ЗОЛОТЫМИ ЛИСТАМИ 24 КАРАТА, ЗАЩИЩЕНА ПРИ ПОМОЩИ СПЕЦИАЛЬНОГО ПРОЗРАЧНОГО СИНТЕЗИРОВАННОГО ЛАКА.

МОДЕЛЬ НОГИ PRINCESS - ОТДЕЛКА: БРАШИРОВАННОЕ ЗОЛОТО

FLORA FEET

2MRMIDAFLOTSP

P 222.5000

ORO SPAZZOLATO - BRUSHED GOLD - GOLD GEBÜRSTET  
OR BROSSÉ - DORADO CEPILLADO - БРАШИРОВАННОЕ ЗОЛОТО

PRINCESS FEET

2MRMIDAPROTSP

P 222.5000

ORO SPAZZOLATO - BRUSHED GOLD - GOLD GEBÜRSTET  
OR BROSSÉ - DORADO CEPILLADO - БРАШИРОВАННОЕ ЗОЛОТО

**LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):**

LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):

LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):

LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):

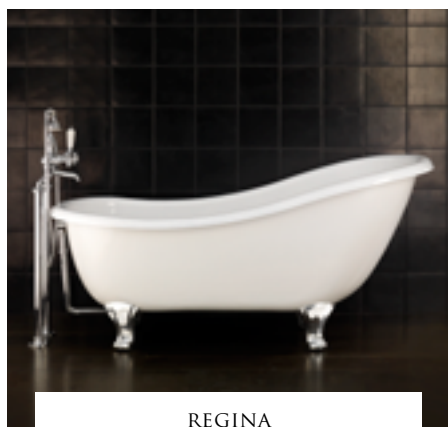
LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):

ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ.СТРАНИЦУ 160):

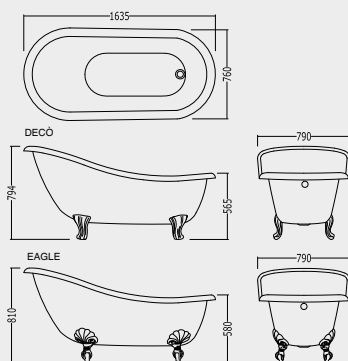
**SFD1058s - SFD74 - SFDDEV1 - SFD1040s - FR1011 - SF3351/3358**

# 118 REGINA





REGINA

FEET MODEL  
DECÒ - EAGLE**VASCA IN GHISA (SENZA FORI)****MODELLO PIEDE DECÒ - FINITURA: ALLUMINIO NATURALE, ALLUMINIO LUCIDO, OTTONE LUCIDO, SMALTO BIANCO**

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES)

FEET MODEL DECÒ - FEET IN: NATURAL ALUMINIUM, POLISHED ALUMINIUM, POLISHED BRASS, WHITE ENAMEL

GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER)

FÜSSEN DECÒ - FÜSSEN MIT: NATÜRLICHEN ALUMINIUM, GLANZENDEN ALUMINIUM, GLANZENDEN MESSING, WEISSEN

BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS)

MODÈLE DECÒ - PIEDS EN: ALUMINIUM NATUREL, ALUMINIUM POLI, LAITON POLI, BLANC

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS)

MODELO DECÒ - PIED EN: ALUMINIO NATURAL, ALUMINIO LUCIDO, LATON LUCIDO, BLANCO

ВАННА ЧУГУННАЯ (С ОТВЕРСТИЯМИ)

МОДЕЛЬ DECÒ - НОЖКИ: ИЗ АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ, АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ, ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ, КРАШЕННЫЕ БЕЛЫЕ

## DECÒ FEET

**2MRREGINAPDALDD P 69.6250**ALLUMINIO NATURALE · NATURAL ALUMINIUM · NATÜRLICHE ALUMINIUM  
ALUMINIUM NATUREL · ALUMINIO NATURAL · АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ**2MRREGINAPDCRDD P 74.9750**ALLUMINIO LUCIDO · POLISHED ALUMINIUM · GLÄNZENDE ALUMINIUM  
ALUMINIUM POLI · ALUMINIO LUCIDO · АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ**2MRREGINAPDOTDD P 78.6250**OTTONE LUCIDO · POLISHED BRASS · ЛАТУНЬ ПОЛИРОВАННАЯ  
LAITON POLI · LATON LUCIDO · ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ**2MRREGINAPDBIDD P 74.9750**

BIANCO · WHITE · WEISS · BLANC · BLANCO · БЕЛЫЙ

**VASCA IN GHISA (SENZA FORI)****MODELLO PIEDE EAGLE - FINITURA: ALLUMINIO NATURALE, ALLUMINIO LUCIDO, OTTONE LUCIDO, SMALTO BIANCO**

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES)

FEET MODEL EAGLE - FEET IN: NATURAL ALUMINIUM, POLISHED ALUMINIUM, POLISHED BRASS, WHITE ENAMEL

GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER)

FÜSSEN EAGLE - FÜSSEN MIT: NATÜRLICHEN ALUMINIUM, GLANZENDEN ALUMINIUM, GLANZENDEN MESSING, WEISSEN

BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS)

MODÈLE EAGLE - PIEDS EN: ALUMINIUM NATUREL, ALUMINIUM POLI, LAITON POLI, BLANC

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS)

MODELO EAGLE - PIED EN: ALUMINIO NATURAL, ALUMINIO LUCIDO, LATON LUCIDO, BLANCO

ВАННА ЧУГУННАЯ (С ОТВЕРСТИЯМИ)

МОДЕЛЬ EAGLE - НОЖКИ: ИЗ АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ, АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ, ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ, КРАШЕННЫЕ БЕЛЫЕ

## EAGLE FEET

**2MRREGINAALDD P 69.6250**ALLUMINIO NATURALE · NATURAL ALUMINIUM · NATÜRLICHE ALUMINIUM  
ALUMINIUM NATUREL · ALUMINIO NATURAL · АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ**2MRREGINACRDD P 74.9750**ALLUMINIO LUCIDO · POLISHED ALUMINIUM · GLÄNZENDE ALUMINIUM  
ALUMINIUM POLI · ALUMINIO LUCIDO · АЛЮМИНИЙ ПОЛИРОВАННЫЙ**2MRREGINAOTDD P 78.6250**OTTONE LUCIDO · POLISHED BRASS · ЛАТУНЬ ПОЛИРОВАННАЯ  
LAITON POLI · LATON LUCIDO · ЛАТУНИ ПОЛИРОВАННОЙ**2MRREGINABIDD P 74.9750**

BIANCO · WHITE · WEISS · BLANC · BLANCO · БЕЛЫЙ

**COLORS PAG. 126****SUPPLEMENTO EXTRA PER VERNICIATURA ESTERNA VASCA 487 COLORI MATT**

EXTRA CHARGE FOR PAINTING EXTERNAL OF BATHTUB 487 MATT COLOURS

EXTRABEILAGE FÜR DEN AUSSENANSTRICH DER WANNE 487 MATTE FARBEN

SUPPLÉMENT POUR PEINTURE EXTÉRIEURE BAIGNOIRE 487 COULEURS MATES

SUPLEMENTO EXTRA PARA PINTURA EXTERIOR DE LA BAÑERA 487 COLORES MATE

НАЦЕНКА ЗА ОКРАСКУ НАРУЖНОЙ СТОРОНЫ ВАННЫ 487 ЦВЕТОВ (МАТОВЫЙ)

P 13.5000

**LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):**

LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):

LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):

LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):

LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):

ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

**SFD1058s - SFD74 - SFDDEV1 - SFD1040s - FR1011 - SF3351/3358**



| 120

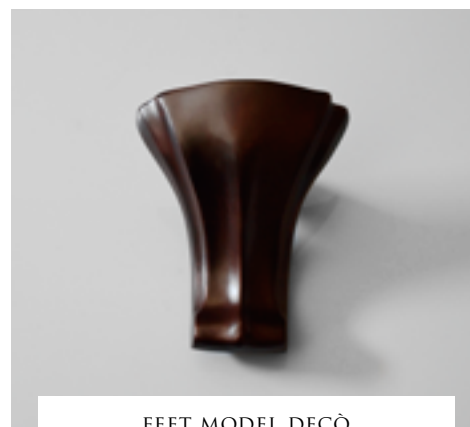
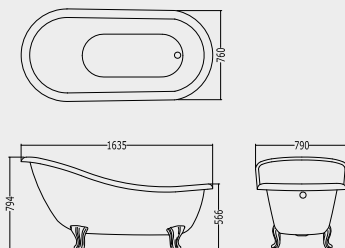
REGINA  
COPPER EFFECT







REGINA COPPER EFFECT



FEET MODEL DECÒ

**VASCA IN GHISA (SENZA FORI) CON VERNICIATURA ESTERNA EFFETTO RAME**

**MODELLO PIEDE DECÒ - FINITURA: RAME ANTICO**

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES) WITH OUTSIDE IN A COPPER EFFECT FINISH  
FEET MODEL DECÒ - FINISHING: ANTIQUED COPPER

GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER) MIT AUSSENANSTRICH IM KUPFEREFFEKT  
FÜSSE MODELL DECÒ - VEREDELUNG: KUPFER ANTIK

BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS) AVEC PEINTURE EXTÉRIEURE EFFET CUIVRE  
MODÈLE DE PIEDS DECÒ - FINITION: CUIVRE ANTIQUE

BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS) CON BARNIZADO EXTERIOR EFECTO COBRE  
MODELO PIES DECÒ - ACABADO: COBRE ANTIGUO

ЧУГУННАЯ ВАННА (БЕЗ ОТВЕРСТИЙ) С ОТДЕЛКОЙ НАРУЖНОЙ СТОРОНЫ ПОД МЕДЬ  
МОДЕЛЬ НОГИ DECÒ - ОТДЕЛКА: СОСТАРЕННАЯ МЕДЬ

2MRREGINAVARPD

P 115.5000

ANTICO RAME - ANTIQUED COPPER - KUPFER ANTIK - CUIVRE ANTIQUE  
ANTIGUO COBRE - СОСТАРЕННАЯ МЕДЬ

**LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):**

LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):

LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):

LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):

LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):

ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

**SFD1058s - SFD74 - SFDDEV1 - SFD1040s - FR1011 - SF3351/3358**

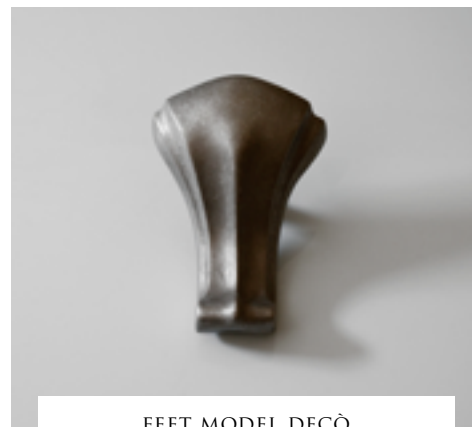
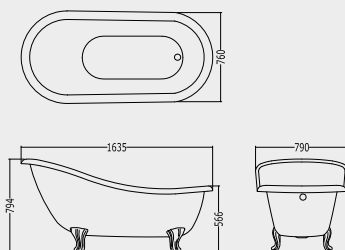
| 122

REGINA  
IRON EFFECT





REGINA IRON EFFECT



FEET MODEL DECÒ

**VASCA IN GHISA (SENZA FORI) CON VERNICIATURA ESTERNA EFFETTO FERRO  
MODELLO PIEDE DECÒ - FINITURA: ALLUMINIO NATURALE**

*CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES) WITH OUTSIDE IN AN IRON EFFECT FINISH  
FEET MODEL DECÒ - FINISHING: NATURAL ALUMINIUM*

*GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER) MIT AUSSENANSTRICH IM EISENEFFEKT  
FÜSSE MODELL DECÒ - VEREDELUNG: ALUMINIUM NATUR*

*BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS) VEC PEINTURE EXTÉRIEURE EFFET FER  
MODÈLE DE PIEDS DECÒ - FINITION: ALUMINIUM NATUREL*

*BAÑERA EN HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS) CON BARNIZADO EXTERIOR EFECTO HIERRO  
MODELO PIES DECÒ - ACABADO: ALUMINIO NATURAL*

*ЧУГУННАЯ ВАННА (БЕЗ ОТВЕРСТИЙ) С ВНЕШНЕЙ ЛАКИРОВКОЙ ПОДСТАЛ  
МОДЕЛЬ НОГИ DECÒ - ОТДЕЛКА: ИЗ АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ*

**2MRREGINAVIRPDAL P 108.6750**

ALLUMINIO NATURALE - NATURAL ALUMINIUM - NATÜRLICHE ALUMINIUM  
ALUMINIUM NATUREL - ALUMINIO NATURAL - АЛЮМИНИЙ НАТУРАЛЬНЫЙ

**LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):**

*LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):*

*LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):*

*LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):*

*LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):*

*ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):*

**SFD1058s - SFD74 - SFDDEV1 - SFD1040s - FR1011 - SF3351/3358**

# 124

## FINISHES FOR BATHTUB FEET



POLISHED ALUMINIUM



NATURAL ALUMINIUM



POLISHED BRASS



WHITE



ANTIQUED COPPER



BRUSHED GOLD



SATIN NICKEL



ANTIQUED ALUMINIUM LEAF

# 125

## PRODUCT CHARACTERISTICS

### CARATTERISTICHE DEL PRODOTTO:

N.B. LE VASCHE IN GHISA SONO PRODOTTE CON SISTEMI ARTIGIANALI.

LA FINITURA SIA INTERNA CHE ESTERNA RISPECCHIA LA MANUALITÀ DELLA PRODUZIONE.

LA VERNICIATURA ESTERNA È UN FONDO DI PREPARAZIONE E NON È DA CONSIDERARSI UNA FINITURA A VISTA.

SI CONSIGLIA UNA SEMPLICE VERNICIATURA A PENNELLO, CON NORMALI VERNICI A TEMPERA, TEMPERA LAVABILE, SMALTI, SMALTI AD ACQUA.

LA VERNICIATURA NORMALMENTE RIPRENDE, CON MACCHIATURA O TROMPE D'OEIL, I COLORI PROPOSTI NEL BAGNO.

I PIEDI POSSONO AVERE PICCOLE VARIAZIONI NEL DECORO RISPETTO ALLE FOTO IN CATALOGO.

(\*) SPECIFICARE SEMPRE SE RICHIEDI FORI (2) PER RUBINETTERIA.

### PRODUCT CHARACTERISTICS:

OUR CAST IRON BATHTUBS ARE PRODUCED FOLLOWING TRADITIONAL HAND-MADE SYSTEMS.

THEIR INTERNAL AND EXTERNAL FINISHES ARE BOTH PROOF OF THE WAY IN WHICH THEY ARE PRODUCED.

THE EXTERNAL PAINTING OF OUR BATHTUBS IS PRIMED FOR THE FINAL ENAMELING AND CANNOT BE CONSIDERED AS A FINAL FINISH.

A SIMPLE BRUSH PAINTING WITH NORMAL DISTEMPER, WASHABLE DISTEMPER OR ENAMEL PAINTS IS SUGGESTED.

BY USING THE SPOTTING TECHNIQUE OR THAT OF THE TROMPE L'OEIL THE COLOUR OF THE PAINTING OF THE BATHTUB IS USUALLY THE SAME OF THE WALLS OF THE BATHROOMS.

THE DECORATION OF THE FEET OF OUR BATHTUBS CAN BE SLIGHTLY DIFFERENT FROM THAT OF THE TUBS WHICH ARE SHOWN IN OUR CATALOGUE.

(\*) IF TAP HOLES ARE REQUESTED, PLEASE ALWAYS SPECIFY AT TIME OF ORDER.

### EIGENSCHAFTEN DES PRODUKTS:

UNSERE GUSSEISERNEN BADEWANNEN WERDEN HANDWERKSMÄSSIG HERGESTELLT, DIE ÄUSSEREN UND INNEREN VOLLENDUNGEN SIND NACHWEISE DAFÜR.

DER ÄUSSERE ANSTRICH IST EINE GRUNDFARBE UND DARF NICHT ALS FERTIGFARBE AGEGEHEN WERDEN.

WIR EMPFEHLEN EINEN PINSELANSTRICH MIT NORMALEN TEMPERAFARBEN, MIT WASCHECHTEN TEMPERAFARBEN ODER WASSERLACKEN.

MIT SCHEINARCHITEKTUR ODER MIT BEHANDLUNGEN MIT EINEM NASSEN SCHWAMM KANN DIE LACKIERUNG DER WANNE NORMALERWEISE DEN FARBEN DES BADEZIMMERS ANGEPAßt WERDEN.

DAS DEKOR DER FÜSSE KANN SICHETWAS VON DEM DER FOTOS IN UNSEREM KATALOG UNTERSCHIEDEN.

(\*) BEI DER BESTELLUNG MUSS IMMER GENAU ANGEZEIGT WERDEN, OB BOHRUNGEN (2 LÖCHER) FÜR DIE ARMATUR GEWUNSCHT WERDEN.

### CARACTÉRISTIQUES DU PRODUIT:

LES BAIGNOIRES EN FONTE SONT PRODUITES DE FAÇON ARTISANALE.

LA FINITION INTERNE ET EXTERNE REFLÈTE LE CARACTÈRE MANUEL DE LA PRODUCTION.

LA PEINTURE EXTÉRIEURE EST UNE PRÉPARATION QUI NE DOIT PAS ÊTRE CONSIDÉRÉE COMME UNE FINITION.

IL EST RECOMMANDÉ DE PEINDRE SIMPLEMENT AU PINCEAU, AVEC UNE PEINTURE " A TEMPERA " OU UN ENDUIT DE LAQUE.

NORMALEMENT, LA PEINTURE REPREND SOUS FORME DE TACHES OU DE TROMPE-L'OEIL LES COULEURS DÉJÀ PRÉSENTES DANS LA SALLE DE BAIN.

LES PIEDS PEUVENT PRÉSENTER DE PETITES VARIATIONS DE DÉCOR PAR RAPPORT AUX PHOTOS DU CATALOGUE.

(\*) TOUJOURS PRÉCISER SI DES TROUS (2) SONT EXIGÉS POUR LA ROBINETTERIE.

### CARACTERÍSTICAS DEL PRODUCTO:

LAS BAÑERAS EN HIERRO FUNDIDO ESTAN PRODUCIDAS MEDIANTE SISTEMAS ARTESANOS.

EL ACABADO INTERIOR Y EXTERIOR REFLEJA LA ARTESANIA DE LA PRODUCCIÓN.

LA PINTURA EXTERIOR ES SIMPLEMENTE UNA BASE.

SE ACONSEJA TERMINAR CON PINCEL Y BARNIZ, BARNIZ LAVABLE, BARNIZ VITREO, O ESMALTE DE AGUA.

LA PINTURA, NORMALMENTE ES LA MISMA QUE LOS COLORES DEL CUARTO DE BAÑO.

LOS PIES PUEDEN LLEVAR PEQUEÑAS DIFERENCIAS EN LA DECORACIÓN CON RESPETO A LAS FOTOS DEL CATÁLOGO.

(\*) ESPECIFICAR SIEMPRE EN LA ORDEN EL NUMERO DE AGUJEROS PARA LA GRIFERIA.

### ХАРАКТЕРИСТИКИ ИЗДЕЛИЯ:

ПРИМЕЧАНИЕ. ЧУГУННЫЕ ВАННЫ ПРОИЗВОДЯТСЯ РУЧНЫМ СПОСОБОМ, ЧТО ОТРАЖАЕТСЯ НА НАРУЖНОЙ И ВНУТРЕННЕЙ ОТДЕЛКЕ.

НАРУЖНАЯ ОТДЕЛКА — НЕ ОКОНЧАТЕЛЬНАЯ, А ПРЕДСТАВЛЯЕТ СОБОЙ ЛИШЬ СЛОЙ ГРУНТОВКИ.

РЕКОМЕНДУЕТСЯ ПОСТАЯ ПОКРАСКА КИСТЬЮ ОБЫЧНОЙ ТЕМПЕРОЙ, МОЮЩЕЙСЯ ТЕМПЕРОЙ, ЭМАЛЬЮ, ВОДНО-ДИСПЕРСИОННОЙ ЭМАЛЬЮ.

БЛАГОДАРИ ОПТИЧЕСКОМУ ЭФФЕКТУ ОБЫЧНО ПОСЛЕ ПОКРАСКИ ВАННА ОБРЕТАЕТ ОТТЕНКИ ИНТЕРЬЕРА.

НОЖКИ МОГУТ НЕМНОГО ОТЛИЧАТЬСЯ ПО ДЕКОРУ ОТ ТЕХ, ЧТО ПРИВЕДЕНЫ НА ФОТОГРАФИЯХ В КАТАЛОГЕ.

(\*) СЛЕДУЕТ ВСЕГДА УКАЗЫВАТЬ, НУЖНЫ ЛИ ОТВЕРСТИЯ (2) ДЛЯ КРАНОВОЙ АРМАТУРЫ.



# | 126

## COLORS COLLECTION



“COLORS COLLECTION” È UN NUOVO SERVIZIO DI VERNICIATURA PERSONALIZZATO, DEDICATO A TUTTE LE VASCHE DA BAGNO IN GHISA.

LA COLLEZIONE COMPRENDE 487 COLORI MATT IDROSOLUBILI, UNA GAMMA INCREDIBILMENTE VERSATILE DI NUANCES IN GRADO DI CONFERIRE AL PRODOTTO UN FASCINO INTRINSECO E INDIVIDUALE.

PER LA FORNITURA DEL PRODOTTO FINITO, METTIAMO A DISPOSIZIONE UN SERVIZIO ALTAMENTE SPECIALIZZATO E DI ELEVATO KNOW-HOW TECNICO-SPECIALISTICO.

THE “COLORS COLLECTION” IS A NEW TAILORED PAINTING SERVICE DEDICATED TO ALL OF OUR SPLENDID CAST IRON BATHTUBS.

COMPRISING OF 487 WATER DILLUTABLE MATT COLOURS, THIS COLLECTION MAKES IT AN INCREDIBLY VERSATILE RANGE WITH BOTH CLASSIC AND MODERN COLOURS, PROVIDING INTRINSIC AND INDIVIDUAL FASCINATION.

THIS, THEREBY MAKING AVAILABLE A HIGHLY SPECIALIZED SERVICE INCORPORATING HIGH LEVEL SPECIALIST TECHNICAL KNOW-HOW FOR READY-TO-USE SUPPLY OF THE FINISHED PRODUCT.

“COLORS COLLECTION” IST EIN NEUES ANGEBOT FÜR DIE INDIVIDUELLE LACKIERUNG FÜR ALLE BADEWANNEN AUS GUSSEISEN.

DIE KOLLEKTION UMFASST 487 MATTE, WASSERVERDÜNNBARE LACKE MIT EINER UNGLAUBLICH BREIT GEFÄCHERTEN PALETTE VON NUANCEN, DIE DEM PRODUKT EINE ZAUBERHAFT E INDIVIDUELLE NOTE VERLEIHEN.

FÜR DIE LIEFERUNG DES FERTIGEN PRODUKTS STELLEN WIR EINEN HOCHQUALIFIZIERTEN SERVICE MIT SPEZIFISCHEM TECHNISCHEM KNOWHOW ZUR VERFÜGUNG.

“COLORS COLLECTION” EST UN NOUVEAU SERVICE PERSONNALISÉ DE PEINTURE, DÉDIÉ À TOUTES LES BAIGNOIRES EN FONTE.

LA COLLECTION COMPREND 487 COULEURS MATES SOLUBLES DANS L'EAU, UNE GAMME INCROYABLEMENT RICHE EN NUANCES CAPABLES DE DONNER AU PRODUIT UN CHARME UNIQUE.

POUR LA FOURNITURE DU PRODUIT FINI NOUS METTONS À DISPOSITION NOTRE SERVICE TRÈS SPÉCIALISÉ ET NOTRE SAVOIR-FAIRE TECHNIQUE.

“COLORS COLLECTION” ES UN NUEVO SERVICIO DE BARNIZADO PERSONALIZADO DEDICADO A TODAS LAS BAÑERAS DE FUNDICIÓN.

LA COLECCIÓN INCLUYE 487 COLORES MATES HIDRODILUIBLES, UN SURTIDO INCREÍBLEMENTE VERSÁTIL DE MATICES QUE LE PROPORCIONAN AL ARTÍCULO UNA INTRÍNSECA FASCINACIÓN PARTICULAR.

PARA ENTREGAR EL ARTÍCULO ACABADO, PONEMOS A DISPOSICIÓN UN SERVICIO MUY ESPECIALIZADO CARACTERIZADO POR SU ALTO KNOW-HOW TÉCNICO-ESPECIALÍSTICO.

«COLORS COLLECTION» — ЭТО НОВАЯ УСЛУГА ИНДИВИДУАЛЬНОЙ ПОКРАСКИ, КОТОРАЯ ДОСТУПНА ДЛЯ ВСЕХ ЧУГУННЫХ ВАНН.

КОЛЛЕКЦИЯ СОСТОИТ ИЗ 487 ВОДОНЕРАЗБАВЛЯЕМЫХ МАТОВЫХ ОТТЕНКОВ. ЭТА НЕВЕРОЯТНО РАЗНООБРАЗНАЯ ЦВЕТОВАЯ ГАММА СПОСОБНА ПРИДАТЬ КАЖДОМУ ИЗДЕЛИЮ НЕПОВТОРИМОЕ ОЧАРОВАНИЕ.

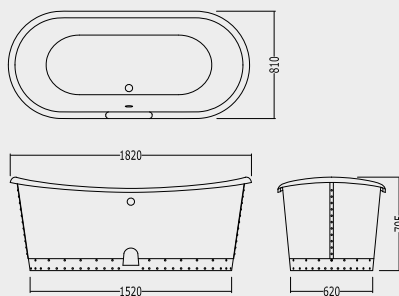
ЧТОБЫ ПРЕДОСТАВИТЬ ПОКУПАТЕЛЮ ЗАКОНЧЕННЫЙ ПРОДУКТ, МЫ ПРИВЛЕКАЕМ СПЕЦИАЛИЗИРОВАННЫЙ СЕРВИС, ИСПОЛЬЗУЮЩИЙ ТЕХНОЛОГИИ ВЫСОКОГО УРОВНЯ.



# 128 AMBRA



AMBRA



NAAMBRA

P 233.9850

#### VASCA IN GHISA (SENZA FORI) RIVESTITA ESTERNAMENTE IN LAMINA DI RAME

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES) WITH EXTERIOR COVERED IN ANTIQUED COPPER  
GUSSEIERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER) MIT KUPFERFOLIE  
BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS) AVEC REVÊTEMENT EXTÉRIEUR EN LAME DE CUIVRE  
BAÑERA DE HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS) CON REVESTIMIENTO EXTERIOR EN COBRE  
ВАННА ЧУГУННАЯ (БЕЗ ОТВЕРСТИЙ), ОБЛИЦОВАННАЯ СНАРУЖИ ЛИСТОВОЙ МЕДЬЮ

#### LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):

LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):

LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):

LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):

LISTADO DE ACCESORIOS COMJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):

ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

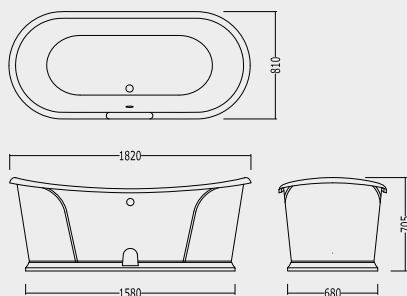
SFD1058sm



# 130 CAMELOT



CAMELOT



NACAMELOT

P 250.6980

**VASCA IN GHISA (SENZA FORI) RIVESTITA ESTERNAMENTE IN LAMINA DI PIOMBO**

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES) WITH EXTERIOR COVERED IN LEAD  
 GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER) MIT BLEIFOLIE VERKLEIDET  
 BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS) AVEC REVÊTEMENT EXTÉRIEUR EN LAME DE PLOMB  
 BAÑERA DE HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS) CON REVESTIMIENTO EXTERIOR EN PLOMO  
 ВАННА ЧУГУННАЯ(БЕЗ ОТВЕРСТИЙ), ОБЛИЦОВАННАЯ СНАРУЖИ ЛИСТОВЫМ СВИНЦОМ

**LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):**

LISTE OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):  
 LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):  
 LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):  
 LISTADO DE ACCESORIOS COMJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):  
 ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

**SFD1058sm**



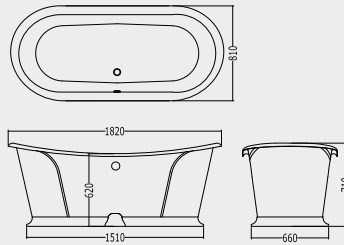


# 132

## CAMELOT RAME ANTICO



CAMELOT RAME ANTICO



NACAMELOTAR

P 247.5000

### VASCA IN GHISA (SENZA FORI) RIVESTITA ESTERNAMENTE IN LAMINA DI RAME ANTICATO

CAST IRON BATH-TUB (WITHOUT HOLES) COVERED WITH ANTIQUE-LOOK COPPER FOIL

GUSSEISENWANNE (OHNE LÖCHER) MIT AUSSENVERKLEIDUNG AUS ANTIK-KUPFER

BAIGNOIRE EN FONTE (SANS TROUS) REVÊTUE À L'EXTÉRIEUR D'UNE FEUILLE DE CUIVRE VIEILLIE

BAÑERA DE FUNDICIÓN (SIN AGUJEROS) REVESTIDA POR FUERA CON HOJA DE COBRE ANTIGUO

ВАННА ЧУГУННАЯ (С ОТВЕРСТИЯМИ) С ВНЕШНЕЙ ОБЛИЦОВКОЙ ИЗ ПЛАСТИН АНТИЧНОЙ МЕДИ

### LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):

LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):

LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):

LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):

LISTADO DE ACCESORIOS COMJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):

ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

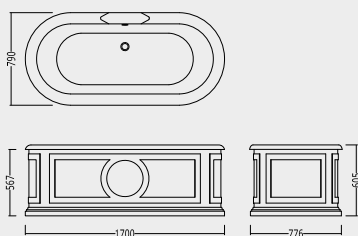
SFD1058sm



# 134 CAPITOL



CAPITOL



DECAPITOLV

P 200.0000

**VASCA IN GHISA (SENZA FORI) RIVESTITA ESTERNAMENTE IN LAMINA DI ALLUMINIO  
VERNICIATO IN UNO DEI 487 COLORI DEL "COLORS COLLECTION" (VEDI PAGINA 126):**

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES) WITH EXTERIOR COVERED IN ALUMINIUM  
AND THEN PAINTED IN ONE OF THE 487 COLOURS OF THE "COLORS COLLECTION" (SEE PAGE 126):

GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER) GUSSEISERNE WANNE, AUSSEN MIT ALUMINIUMFOLIE VERKLEIDET,  
ANGESTRICHEN MIT EINER DER 487 FARBEN AUS DER COLORS COLLECTION (SIEHE SEITE 126):

BAIGNOIRE EN FONTE (SANS TROUS) REVÊTUE À L'EXTÉRIEUR D'UNE FEUILLE D'ALUMINIUM  
PEINT EN UNE DES 487 COULEURS DE COLORS COLLECTION (VOIR PAGE 126):

BAÑERA DE FUNDICIÓN (SIN AGUJEROS) REVESTIDA EXTERIORMENTE EN CHAPA DE ALUMINIO  
BARNIZADO EN UNO DE LOS 487 COLORES DE COLORS COLLECTION (VÉASE PÁGINA 126):

ЧУГУННАЯ ВАННА (БЕЗ ОТВЕРСТИЙ), С ВНЕШНЕЙ ОТДЕЛКОЙ ТОНКИМИ АЛЮМИНИЕВЫМИ ЛИСТАМИ,  
ОКРАШЕННЫМИ В ОДИН ИЗ 487 ЦВЕТОВ COLORS COLLECTION (СМ. СТРАНИЦУ 126):

**LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):**

LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):

LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):

LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):

LISTADO DE ACCESORIOS COMJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):

ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

SFD1058s



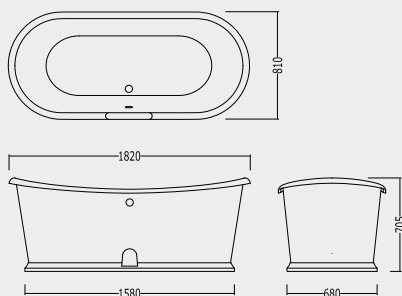




# 136 REGAL



REGAL



DEREGAL

P187.6875

**VASCA IN GHISA (SENZA FORI) RIVESTITA ESTERNAMENTE IN LAMINA DI ALLUMINIO LUCIDATO**

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES) WITH EXTERIOR COVERED IN POLISHED ALUMINIUM

GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER) MIT POLIERTER ALUMINIUMFOLIE VERKLEIDET

BAIGNOIRE EN FONTE (SANS LES TROUS) AVEC REVÊTEMENT EXTÉRIEUR EN FEUILLE D'ALUMINIUM

BAÑERA DE HIERRO FUNDIDO (SIN HUECOS) CON REVESTIMIENTO EXTERIOR EN ALUMINIO

ВАННА ЧУГУННАЯ(БЕЗ ОТВЕРСТИЙ), ОБЛИЦОВАННАЯ СНАРУЖИ ЛИСТОВЫМ ПОЛИРОВАННЫМ АЛЮМИНИЕМ

**LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):**

LISTE OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):

LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):

LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):

LISTADO DE ACCESORIOS COMJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):

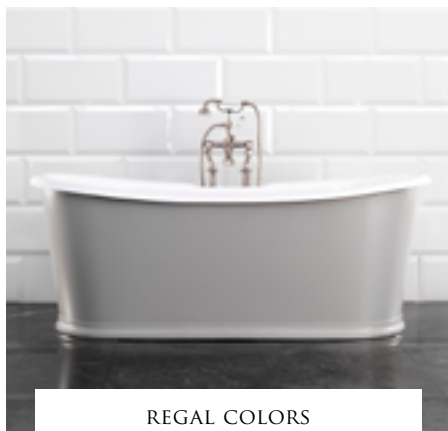
ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

**SFD1058sm**

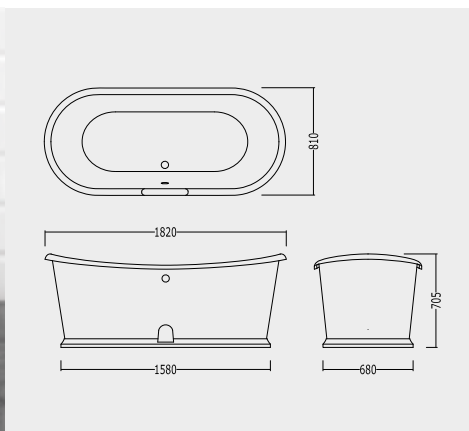


# 138

## REGAL COLORS



REGAL COLORS



REGAL COLORS

P189.0000

**VASCA IN GHISA (SENZA FORI) RIVESTITA ESTERNAMENTE IN LAMINA DI ALLUMINIO  
VERNICIATO IN UNO DEI 487 COLORI DEL "COLORS COLLECTION" (VEDI PAGINA 126):**

CAST IRON BATHTUB (WITHOUT TAP HOLES) WITH EXTERIOR COVERED IN ALUMINIUM  
AND THEN PAINTED IN ONE OF THE 487 COLOURS OF THE "COLORS COLLECTION" (SEE PAGE 126):

GUSSEISERNE BADEWANNE (OHNE LÖCHER) GUSSEISERNE WANNE, AUSSEN MIT ALUMINIUMFOLIE VERKLEIDET,  
ANGESTRICHEN MIT EINER DER 487 FARBEN AUS DER COLORS COLLECTION (SIEHE SEITE 126):

BAIGNOIRE EN FONTE (SANS TROUS) REVÊTUE À L'EXTÉRIEUR D'UNE FEUILLE D'ALUMINIUM  
PEINT EN UNE DES 487 COULEURS DE COLORS COLLECTION (VOIR PAGE 126):

BAÑERA DE FUNDICIÓN (SIN AGUJEROS) RIVESTIDA EXTERIORMENTE EN CHAPA DE ALUMINIO  
BARNIZADO EN UNO DE LOS 487 COLORES DE COLORS COLLECTION (VÉASE PÁGINA 126):

ЧУГУННАЯ ВАННА (БЕЗ ОТВЕРСТИЙ), С ВНЕШНЕЙ ОТДЕЛКОЙ ТОНКИМИ АЛЮМИНИЕВЫМИ ЛИСТАМИ,  
ОКРАШЕННЫМИ В ОДИН ИЗ 487 ЦВЕТОВ COLORS COLLECTION (СМ. СТРАНИЦУ 126):

**LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):**

LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):

LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):

LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):

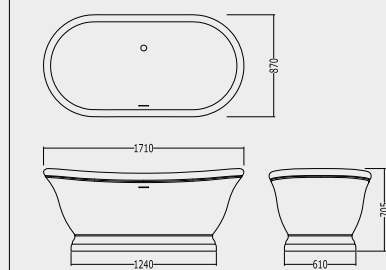
LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):

ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

SFD1058sm



# 140 AURORA



1NAAURORA

P 161.2405

**VASCA IN WHITE TEC**

BATHTUB IN WHITE TEC  
BADEWANNE AUS WHITE TEC  
BAIGNOIRE EN WHITE TEC  
BANERA EN WHITE TEC  
ВАННА ИЗ МАТЕРИАЛА "WHITE TEC"

**LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):**

LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):  
LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):  
LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):  
LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):  
ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

**SFAS400**



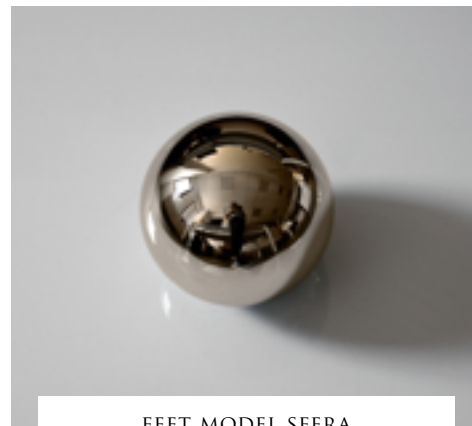
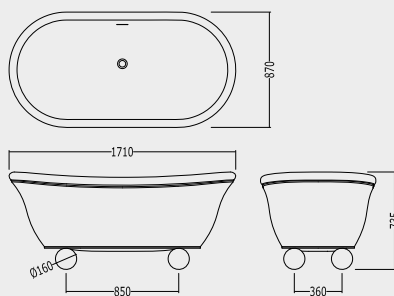


# 142

## AURORA BIJOUX



AURORA BIJOUX



FEET MODEL SFERA

**VASCA IN WHITE TEC**

**SFERE TORNITE IN ALLUMINIO IN FINITURA: CROMO, ORO CHIARO, NICKEL LUCIDO, RAME.**

*BATHTUB IN WHITE TEC*

*TURNED ALUMINIUM SPHERES FINISHED WITH: CHROME, LIGHT GOLD, POLISHED NICKEL, COPPER.*

*BADEWANNE AUS WHITE TEC*

*GEDREHTE ALUMINIUMKUGELN IN DER AUSFÜHRUNG: CHROM, HELLGOLD, NICKEL GLÄNZEND, KUPFER.*

*BAIGNOIRE EN WHITE TEC*

*SPHÈRES TOURNÉES EN ALUMINIUM EN FINITION: CHROME, OR CLAIR, NICKEL BRILLANT, CUIVRE.*

*BANERA EN WHITE TEC*

*ESFERAS REDONDAS TORNEADAS DE ALUMINIO CON ACABADOS: CROMO, DORADO CLARO, NIQUEL BRILLANTE Y COBRE.*

*BAHNA IZ WHITE TEC*

*АЛЮМИНИЕВЫЕ ОБТОЧЕННЫЕ СФЕРЫ С ОТДЕЛКОЙ: ХРОМ, СВЕТЛОЕ ЗОЛОТО, ГЛЯНЦЕВЫЙ НИКЕЛЬ, МЕДЬ.*

**1NAAURBIJCR** P 198.7500

CROMO - CHROME - CHROM - CHROME - CROMO - ХРОМ

**1NAAURBIJOT** P 202.0000

ORO CHIARO - LIGHT GOLD - HELLGOLD - OR CLAIR  
ORO CLARO - СВЕТЛОЕ ЗОЛОТО

**1NAAURBIJNK** P 202.0000

NICKEL LUCIDO - POLISHED NICKEL - POLIERNICKEL  
NICKEL POLI - NIQUEL LUCIDO - НИКЕЛЬ БЛЕСТЯЩИЙ

**1NAAURBIJAR** P 210.0000

RAME - COPPER - KUPFERFOLIE - CUIVRE - COBRE - МЕДЬ

**LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):**

*LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):*

*LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):*

*LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):*

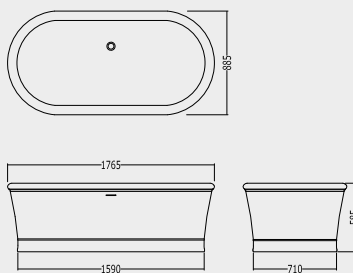
*LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):*

*ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):*

**SFUD42651**



# 144 CELINE



1NACELINE

P 149.9630

**VASCA IN WHITE TEC**

BATHTUB IN WHITE TEC  
BADEWANNE AUS WHITE TEC  
BAIGNOIRE EN WHITE TEC  
BANERA EN WHITE TEC  
ВАННА ИЗ МАТЕРИАЛА "WHITE TEC"

**LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):**

LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):  
LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):  
LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):  
LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):  
ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

**SFAS400**



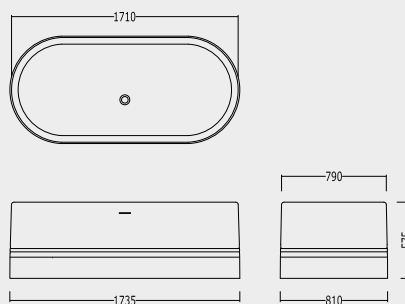




# 146 DIVA



DIVA



1NADIVA

P 144.3750

**VASCA IN WHITE TEC**

BATHTUB IN WHITE TEC  
BADEWANNE AUS WHITE TEC  
BAIGNOIRE EN WHITE TEC  
BANERA EN WHITE TEC  
БАННА ИЗ МАТЕРИАЛА "WHITE TEC"

**LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):**

LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):  
LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):  
LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):  
LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):  
ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

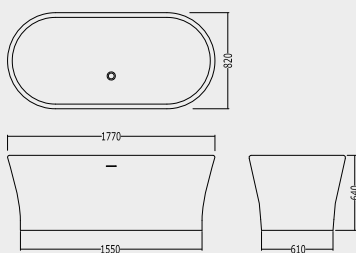
**SFAS400**



# 148 FUSION



FUSION



1NAFUSION

P 144.1245

#### VASCA IN WHITE TEC

BATHTUB IN WHITE TEC

BADEWANNE AUS WHITE TEC

BAIGNOIRE EN WHITE TEC

BANERA EN WHITE TEC

БАННА ИЗ МАТЕРИАЛА "WHITE TEC"

#### LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):

LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):

LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):

LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):

LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):

ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

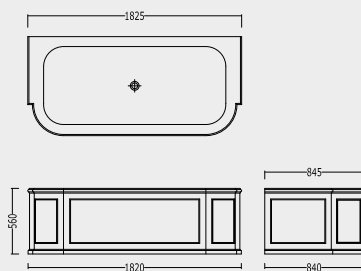
SFAS400



# 150 PRESIDENT



PRESIDENT



1NAPRESIDENTWH P 210.0000

BIANCO - WHITE - WEISS - BLANC - BLANCO - БЕЛЫЙ

1NAPRESIDENTCR P 300.0000

CREMA - CREAM - CREMEFARBEN - CRÈME - CREME - КРЕМОВЫЙ

#### VASCA IN "WHITE TEC" DA CENTRO PARETE

"WHITE TEC" WALL MOUNTED BATHTUB

BAIGNOIRE MURALE "WHITE TEC"

BAÑERA DE PARED "WHITE TEC"

"WHITE TEC"-BADEWANNE FÜR WANDMONTAGE

ПРИСТЕННАЯ ВАЙНА "WHITE TEC"

#### LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):

LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):

LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):

LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):

LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):

ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

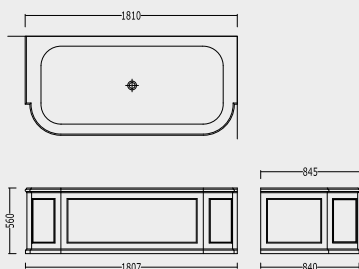
**SF360051**







PRESIDENT DX



1NAPRESIDENTWHDX P 220.5000

BIANCO - WHITE - WEISS - BLANC - BLANCO - БЕЛЫЙ

1NAPRESIDENTCRDX P 312.5000

CREMA - CREAM - CREMEFARBEN - CRÈME - CREME - КРЕМОВЫЙ

**VASCA AD ANGOLO DESTRO IN "WHITE TEC"**

"WHITE TEC" RIGHT CORNER BATHTUB

WANNE MIT RECHTSLIGENDER ECKE AUS "WHITE TEC"

BAIGNOIRE AVEC ANGLE DROITE EN "WHITE TEC"

BAÑERA ANGULAR DERECHA DE "WHITE TEC"

ПРАВОСТОРОННЯЯ УГЛОВАЯ ВАННА ИЗ МАТЕРИАЛА "WHITE TEC"

**LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):**

LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):

LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):

LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):

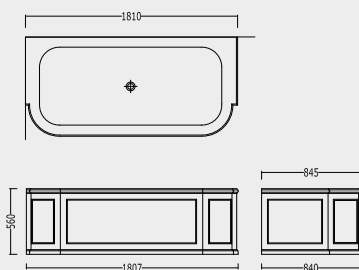
LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VEÁSE PÁGINA 160):

ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

**SF360051**



PRESIDENT SX



1NAPRESIDENTWHSX P 220.5000

BIANCO - WHITE - WEISS - BLANC - BLANCO - БЕЛЫЙ

1NAPRESIDENTCRSX P 312.5000

CREMA - CREAM - CREMEFARBEN - CRÈME - CREME - СЛИВК

**VASCA AD ANGOLO SINISTRO IN "WHITE TEC"**

"WHITE TEC" LEFT CORNER BATHTUB

WANNE MIT LINKSLIGENDER ECKE AUS "WHITE TEC"

BAIGNOIRE AVEC ANGLE GAUCHE EN "WHITE TEC"

BAÑERA ANGULAR IZQUIERDA DE "WHITE TEC"

ВАННА УГЛОВАЯ ЛЕВОСТОРОННЯЯ ИЗ МАТЕРИАЛА "WHITE TEC"

**LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):**

LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):

LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):

LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):

LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VEÁSE PÁGINA 160):

ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):

**SF360051**



MARBLE TOP

**1NAPRESTOPMCA**

BIANCO CARRARA - WHITE CARRARA - WEISSER CARRARA - BLANC DE CARRARE - BLANCO DE CARRARA - BIANCO CARRARA

P 90.0000

**1NAPRESTOPMNE**

NERO MARQUINHA - BLACK MARQUINHA - SCHWARZER MARQUINHA - NOIR MARQUINHA - NEGRO MARQUINHA - NERO MARQUINHA

P 90.0000

**TOP IN MARMO PER VASCA**

MARBLE TOP FOR BATHTUB

MARMORTOP FÜR WANNE

DESSUS EN MARBRE POUR BAIGNOIRE

ENCIMERA DE MÁRMOL PARA BAÑERA

МРАМОРНАЯ ПЛОСКОСТЬ ДЛЯ ВАННЫ



3 MARBLE PANELS

**1NAPRES3PMCA**

BIANCO CARRARA - WHITE CARRARA - WEISSER CARRARA - BLANC DE CARRARE - BLANCO DE CARRARA - BIANCO CARRARA

P 18.7500

**1NAPRES3PMNE**

NERO MARQUINHA - BLACK MARQUINHA - SCHWARZER MARQUINHA - NOIR MARQUINHA - NEGRO MARQUINHA - NERO MARQUINHA

P 18.7500

**SET DI 3 PANNELLI IN MARMO PER VASCA**

SET OF 3 MARBLE PANELS FOR BATHTUB

SET MIT 3 MARMORPANELEN FÜR WANNE

SÉRIE DE 3 PANNEAUX EN MARBRE POUR BAIGNOIRE

JUEGO DE 3 PANELES DE MÁRMOL PARA BAÑERA

НАБОР ИЗ 3 МРАМОРНЫХ ПАНЕЛЕЙ ДЛЯ ВАННЫ



2 MARBLE PANELS

**1NAPRES2PMCA**

BIANCO CARRARA - WHITE CARRARA - WEISSER CARRARA - BLANC DE CARRARE - BLANCO DE CARRARA - BIANCO CARRARA

P 13.1250

**1NAPRES2PMNE**

NERO MARQUINHA - BLACK MARQUINHA - SCHWARZER MARQUINHA - NOIR MARQUINHA - NEGRO MARQUINHA - NERO MARQUINHA

P 13.1250

**SET DI 2 PANNELLI IN MARMO PER VASCA DX - SX**

SET OF 2 MARBLE PANELS FOR BATHTUB DX - SX

SET MIT 2 MARMORPANELEN FÜR WANNE DX - SX

SÉRIE DE 2 PANNEAUX EN MARBRE POUR BAIGNOIRE DX -SX

JUEGO DE 2 PANELES DE MÁRMOL PARA BAÑERA DX - SX

НАБОР ИЗ 2 МРАМОРНЫХ ПАНЕЛЕЙ ДЛЯ ВАННЫ DX - SX

**N.B. SE È RICHIESTA LA FORATURA, SPECIFICARE IL MODELLO DEL RUBINETTO  
(SOLO PRODOTTI DEVON&DEVON)**

THE TAP HOLES MUST BE REQUESTED AT TIME OF ORDER (ONLY WITH DEVON&amp;DEVON TAPS)

BEI DER BESTELLUNG MUSS IMMER GENAU ANGEBEN WERDEN, OB BOHRUNGEN (2 LÖCHER) FÜR DIE ARMATUR GEWÜNSCHT WERDEN (NUR FÜR DEVON&amp;DEVON ARMATUREN)

IL EST POSSIBLE DE RÉALISER DES LAMBRIS DANS DIFFÉRENTES MATIÈRES ET SELON DIFFÉRENTES MESURES À PARTIR DE DEVIS (UNIQUEMENT POUR DES PRODUITS DEVON&amp;DEVON)

INDICAR SIEMPRE SI ESTAN PEDIDOR LOS HUECOS PARA LOS GRIFOS (EXCLUSIVAMENTE PRODUCTOS DEVON&amp;DEVON)

ЕСЛИ НУЖНЫ ОТВЕРСТИЯ, ПРОСИМ УКАЗЫВАТЬ МОДЕЛЬ: КРАНА (ТОЛЬКО ИЗДЕЛИЯ DEVON&amp;DEVON)

**N.B. IL TOP NON È PROTETTO CON IMPREGNANTE.**

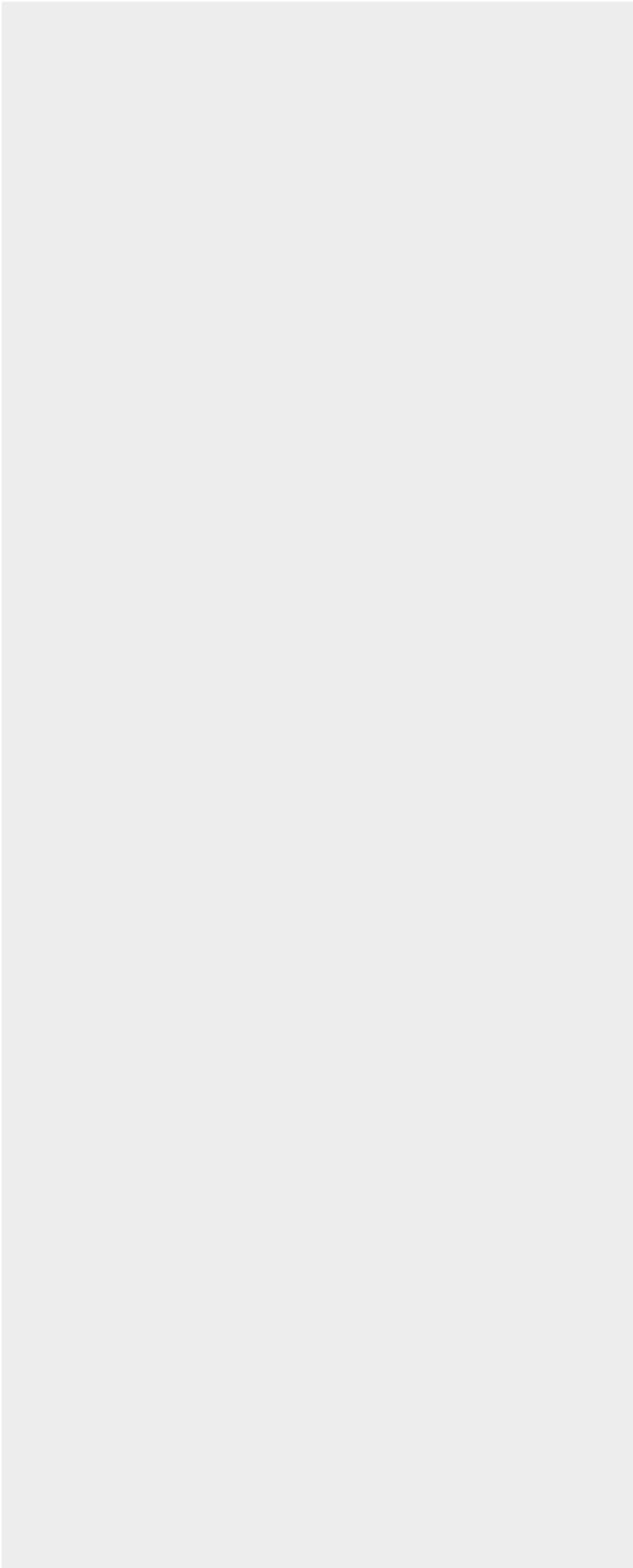
THE TOP DOES NOT HAVE A PROTECTIVE FINISH

DIE NATURSTEINPLATTE WIRD UNVERSIEGELT DELIEFERT

LE PLAN N'EST PAS PROTÉGÉ PAR UN TRAITEMENT HYDROFUGUE

LA ENCIMERA NO ESTÁ PROTEGIDA CON IMPREGNADOR

СТОПЕШНИЦА НЕ ОБРАБОТАНА ЗАЩИТНОЙ ПРОПИТКОЙ





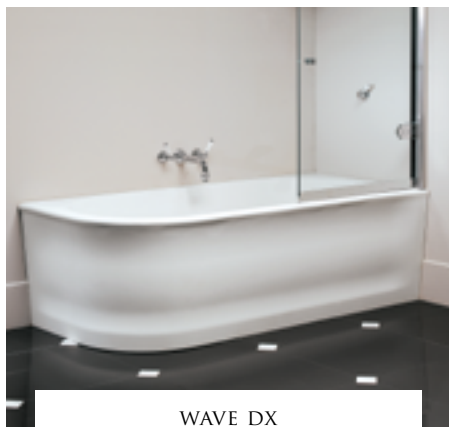




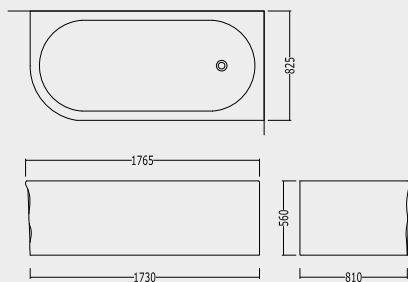
# 156

## WAVE





WAVE DX

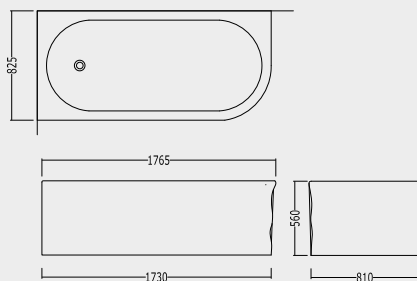


1NAWAVEDX

P 144.1245

**VASCA AD ANGOLO DESTRO IN "WHITE TEC"***"WHITE TEC" RIGHT CORNER BATHTUB**WANNE MIT RECHTLIGENDER ECKE AUS "WHITE TEC"**BAIGNOIRE AVEC ANGLE DROITE EN "WHITE TEC"**BAÑERA ANGULAR DERECHA DE "WHITE TEC"**ПРАВСТОРОННЯЯ УГЛОВАЯ ВАННА ИЗ МАТЕРИАЛА "WHITE TEC"***LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):***LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):**LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):**LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):**LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):**ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):***SFAS400**

WAVE SX



1NAWAVESX

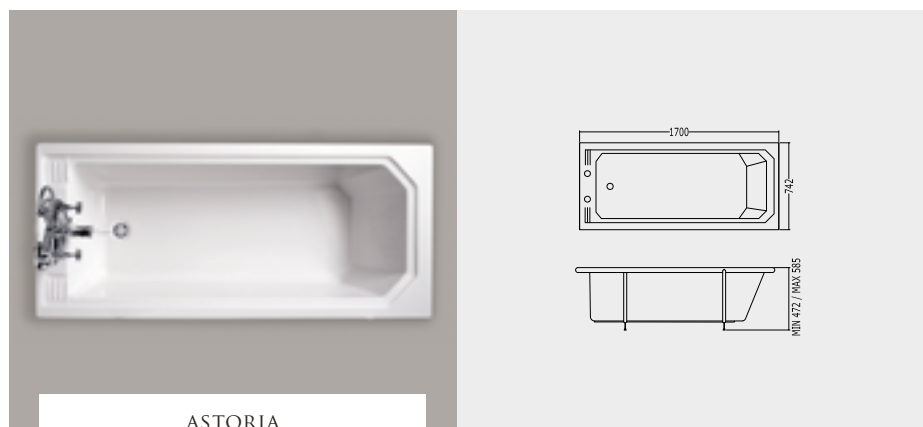
P 144.1245

**VASCA AD ANGOLO SINISTRO IN "WHITE TEC"***"WHITE TEC" LEFT CORNER BATHTUB**WANNE MIT LINKSLIGENDER ECKE AUS "WHITE TEC"**BAIGNOIRE AVEC ANGLE GAUCHE EN "WHITE TEC"**BAÑERA ANGULAR IZQUIERDA DE "WHITE TEC"**ВАННА УГЛОВАЯ ЛЕВОСТОРОННЯЯ ИЗ МАТЕРИАЛА "WHITE TEC"***LISTA ACCESSORI ABBINABILI (VEDI PAGINA 160):***LIST OF MATCHING ACCESSORIES (SEE PAGE 160):**LISTE PASSENDER ACCESSOIRES (SIEHE SEITE 160):**LISTE DES ACCESSOIRES COMBINABLES (VOIR PAGE 160):**LISTADO DE ACCESORIOS CONJUNTABLES (VÉASE PÁGINA 160):**ПЕРЕЧЕНЬ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ (СМ. СТРАНИЦУ 160):***SFAS400**

| 158

ASTORIA / CORINTO  
OXFORD





ASTORIA

**IBVAST** P 34.9395

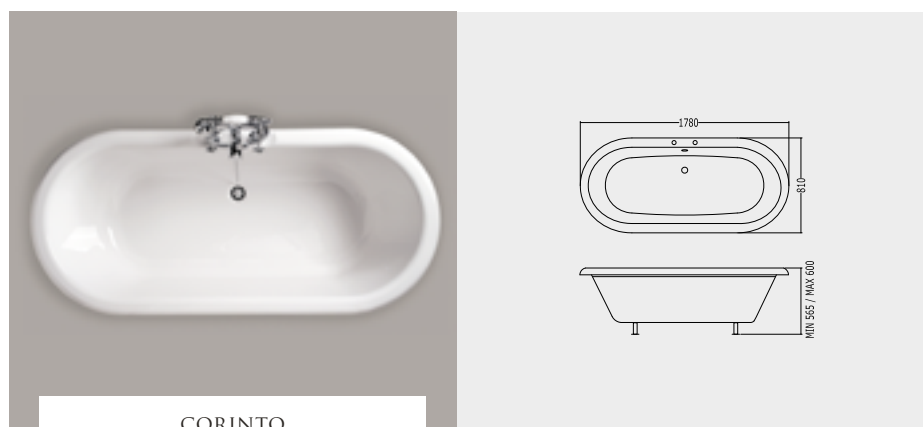
SENZA FORI - WITHOUT TAP HOLES - OHNE LÖCHER  
 SANS LES TROUS - SIN HUECOS - БЕЗ ОТВЕРСТИЙ

**IBVASTF** P 34.9395

CON FORI - WITH HOLES - MIT LÖCHER  
 AVEC LES TROUS - CON HUECOS - С ОТВЕРСТИЯМИ

**VASCA IN VETRORESINA**

GLASS-FIBER REINFORCED PLASTIC BATHTUB  
 KUNSTSTOFFWANNE MIT GLASSFASERVERSTÄRKUNG  
 BAIGNOIRE EN FIBRE DE VERRE  
 BAÑERA DE FIBRA DE VIDRIO  
 АКРИЛОВАЯ ВАННА АРМИРОВАННАЯ СТЕКЛОВОЛОКНОМ



CORINTO

**WVACORINTOBI** P 36.4650

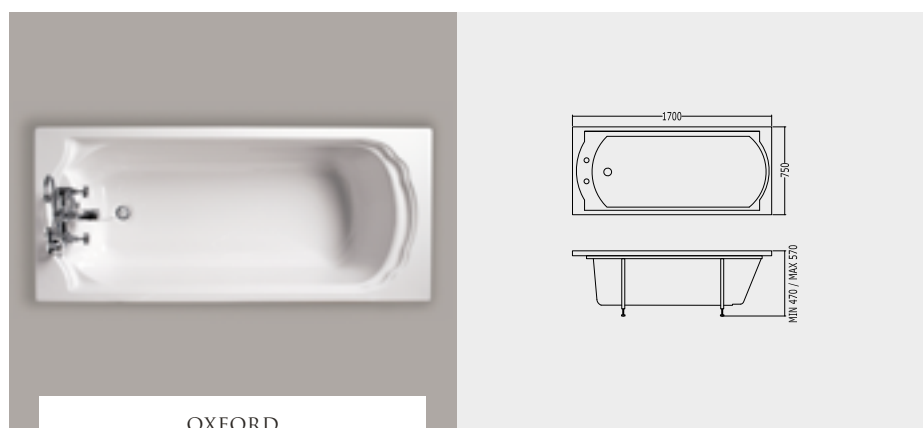
SENZA FORI - WITHOUT TAP HOLES - OHNE LÖCHER  
 SANS LES TROUS - SIN HUECOS - БЕЗ ОТВЕРСТИЙ

**WVACORINTOFBI** P 36.4650

CON FORI - WITH HOLES - MIT LÖCHER  
 AVEC LES TROUS - CON HUECOS - С ОТВЕРСТИЯМИ

**VASCA IN VETRORESINA**

GLASS-FIBER REINFORCED PLASTIC BATHTUB  
 KUNSTSTOFFWANNE MIT GLASSFASERVERSTÄRKUNG  
 BAIGNOIRE EN FIBRE DE VERRE  
 BAÑERA DE FIBRA DE VIDRIO  
 АКРИЛОВАЯ ВАННА АРМИРОВАННАЯ СТЕКЛОВОЛОКНОМ



OXFORD

**IBVOXF** P 39.3825

SENZA FORI - WITHOUT TAP HOLES - OHNE LÖCHER  
 SANS LES TROUS - SIN HUECOS - БЕЗ ОТВЕРСТИЙ

**IBV2FOXF** P 39.3825

CON FORI - WITH HOLES - MIT LÖCHER  
 AVEC LES TROUS - CON HUECOS - С ОТВЕРСТИЯМИ

**VASCA IN VETRORESINA**

GLASS-FIBER REINFORCED PLASTIC BATHTUB  
 KUNSTSTOFFWANNE MIT GLASSFASERVERSTÄRKUNG  
 BAIGNOIRE EN FIBRE DE VERRE  
 BAÑERA DE FIBRA DE VIDRIO  
 АКРИЛОВАЯ ВАННА АРМИРОВАННАЯ СТЕКЛОВОЛОКНОМ

# | 160

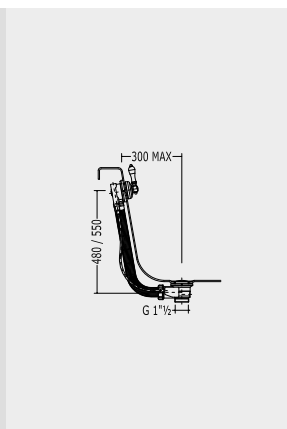
## ACCESSORIES FOR BATHTUB







SFD67CR

**SFD67CR**

CROMO · CHROME · CHROM · CHROME · CROMO · ХРОМ

P 5.2750

**SFD67**

ORO CHIARO · LIGHT GOLD · HELLGOLD · OR CLAIR · ORO CLARO · СВЕТЛОЕ ЗОЛОТО

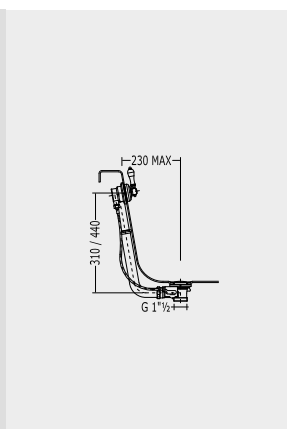
P 6.0000

**SFD67NKS**NICKEL LUCIDO · POLISHED NICKEL · POLIERNICKEL · NICKEL POLI · NIQUEL LUCIDO  
НИКЕЛЬ БЛЕСТЯЩИЙ

P 6.0000

**COLONNA DI SCARICO PER VASCA DA INCASSO CON SALTERELLO E TROPPO PIENO**BATH WASTE WITH AUTOMATIC POP-UP DRAIN STOPPER AND OVERFLOW WITH HIDDEN PIPES  
BADEWANNENABLAUF FÜR EINGEBaute BADEWANNE MIT ZUGKNOPFGARNITUR UND ÜBERLAUFGARNITUR  
COLONNE D'ÉVACUATION POUR BAIGNOIRE ENCASTRÉE AVEC TIRETTE ET TROP-PLEIN  
DESAGUE AUTOMATICO COMPLETO PARA BAÑERA DE ENCAJE  
КОЛОНКА СЛИВНАЯ ВСТРАИВАЕМАЯ ДЛЯ ВАННЫ С ДОННЫМ КЛАПАНОМ И СЛИВОМ-ПЕРЕЛИВОМ

SFD74CR

**SFD74CR**

CROMO · CHROME · CHROM · CHROME · CROMO · ХРОМ

P 9.4500

**SFD74**

ORO CHIARO · LIGHT GOLD · HELLGOLD · OR CLAIR · ORO CLARO · СВЕТЛОЕ ЗОЛОТО

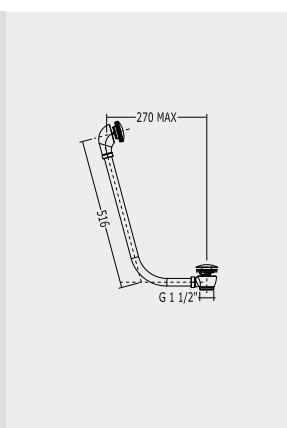
P 13.2750

**SFD74NKS**NICKEL LUCIDO · POLISHED NICKEL · POLIERNICKEL · NICKEL POLI · NIQUEL LUCIDO  
НИКЕЛЬ БЛЕСТЯЩИЙ

P 13.2750

**COLONNA DI SCARICO ESTERNA PER VASCA CON SALTERELLO E TROPPO PIENO**EXPOSED BATH WASTE WITH AUTOMATIC POP-UP DRAIN STOPPER AND OVERFLOW WITH EXPOSED PIPES  
AUSSENBADEWANNENABLAUF MIT ZUGKNOPFGARNITUR UND ÜBERLAUFGARNITUR  
COLONNE D'ÉVACUATION EXTERNE POUR BAIGNOIRE ENCASTRÉE AVEC TIRETTE ET TROP-PLEIN  
DESAGUE EXTERIOR COMPLETO PARA BAÑERA DE ENCAJE AUTOMATICO  
КОЛОНКА СЛИВНАЯ НАРУЖНАЯ ДЛЯ ВАННЫ С ДОННЫМ КЛАПАНОМ И СЛИВОМ-ПЕРЕЛИВОМ

SFDDEV1CR

**SFDDEV1CR**

CROMO · CHROME · CHROM · CHROME · CROMO · ХРОМ

P 7.6500

**SFDDEV1OT**

ORO CHIARO · LIGHT GOLD · HELLGOLD · OR CLAIR · ORO CLARO · СВЕТЛОЕ ЗОЛОТО

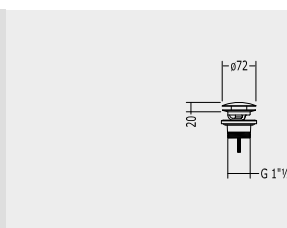
P 11.2500

**SFDDEV1NKL**NICKEL LUCIDO · POLISHED NICKEL · POLIERNICKEL · NICKEL POLI · NIQUEL LUCIDO  
НИКЕЛЬ БЛЕСТЯЩИЙ

P 11.2500

**COLONNA DI SCARICO ESTERNA PER VASCA CON SISTEMA UP AND DOWN**EXPOSED BATH WASTE WITH UP AND DOWN DRAIN STOPPER AND OVERFLOW SYSTEM WITH EXPOSED PIPES  
AUSSENBADEWANNENABLAUF MIT UP AND DOWN GARNITURE UND ÜBERLAUFGARNITUR  
COLONNE D'ÉVACUATION EXTERNE POUR BAIGNOIRE ENCASTRÉE AVEC UP AND DOWN  
DESAGUE EXTERIOR COMPLETO PARA BAÑERA DE UP AND DOWN  
КОЛОНКА СЛИВНАЯ НАРУЖНАЯ ДЛЯ ВАННЫ С ДОННЫМ КЛАПАНОМ И UP AND DOWN

SFUD42651CR

**PILETTA PER VASCA**DRAIN STOPPER FOR TUB  
ABLAUFGARNITUR FÜR BADEWANNE  
BONDE DE VIDAGE POUR BAIGNOIRE  
CONO DE DESCARGA DE LA BAÑERA  
СЛИВ ДЛЯ ВАННЫSOLO PER:  
ONLY FOR:  
NUR FÜR:  
SEULEMENT POUR:  
SÓLO PARA:  
ТОЛЬКО ДЛЯ:**AURORA BIJOUX****SFUD42651CR**

CROMO · CHROME · CHROM · CHROME · CROMO · ХРОМ

P 1.8000

**SFUD42652OT**ORO CHIARO · LIGHT GOLD · HELLGOLD · OR CLAIR · ORO CLARO  
СВЕТЛОЕ ЗОЛОТО

P 3.3750

**SFUD42651NKL**NICKEL LUCIDO · POLISHED NICKEL · POLIERNICKEL · NICKEL POLI  
NIQUEL LUCIDO · НИКЕЛЬ БЛЕСТЯЩИЙ

P 3.3750

**SFUD42689NKSA**NICKEL SATINATO · SATIN NICKEL · SATINNICKEL · NICKEL DE SATIN  
NIQUEL DEL SATÉN · НИКЕЛЬ САТИНИРОВАННЫЙ

P 3.3750

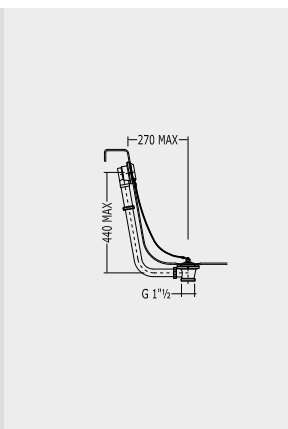
**SFUD42651AR**

RAME · COPPER · KUPFERFOLIE · CUIVRE · COBRE · МЕДЬ

P 4.8750



SFD1058SCR



**SFD1058SCR**

CROMO · CHROME · CHROM · CHROME · CROMO · XROM

P 4.9500

**SFD1058S**

ORO CHIARO · LIGHT GOLD · HELLGOLD · OR CLAIR · ORO CLARO · СВЕТЛОЕ ЗОЛОТО

P 7.7500

**SFD1058SNKS**

NICKEL LUCIDO · POLISHED NICKEL · POLIERNICKEL · NICKEL POLI · NIQUEL LUCIDO  
НИКЕЛЬ БЛЕСТЯЩИЙ

P 7.7500

**SFD1058SNKSA**

NICKEL SATINATO · SATIN NICKEL · SATINNICHEL · NICKEL DE SATIN · NIQUEL DEL SATÉN  
НИКЕЛЬ САТИНИРОВАННЫЙ

P 7.7500

**SFD1058SAR**

RAME · COPPER · KUPFERFOLIE · CUIVRE · COBRE · МЕДЬ

P 13.0000

**COLONNA DI SCARICO ESTERNA PER VASCA CON TAPPO E CATENELLA**

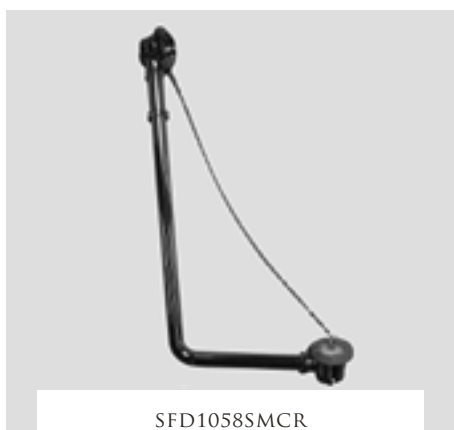
TRADITIONAL EXPOSED BATH WASTE WITH DRAIN STOPPER, CHAIN AND OVERFLOW WITH EXPOSED PIPES

AUSSENBADEWANNENABLAUF MIT STÖPSEL UND KETTE

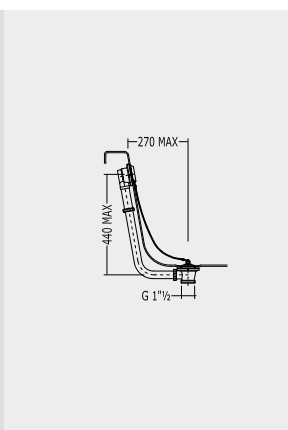
COLONNE D'ÉVACUATION POUR BAIGNOIRE EXTERNE AVEC BOUCHON ET CHAÎNETTE

DESAGUE EXTERIOR PARA BAÑERA CON TAPÓN Y CADENA

КОЛОНКА СЛИВНАЯ НАРУЖНАЯ ДЛЯ ВАННЫ С ПРОБККОЙ И ЦЕПЧОККОЙ



SFD1058SMCR



**SFD1058SMCR**

CROMO · CHROME · CHROM · CHROME · CROMO · XROM

P 7.4000

**SFD1058SM**

ORO CHIARO · LIGHT GOLD · HELLGOLD · OR CLAIR · ORO CLARO · СВЕТЛОЕ ЗОЛОТО

P 10.8000

**SFD1058SMNKS**

NICKEL LUCIDO · POLISHED NICKEL · POLIERNICKEL · NICKEL POLI · NIQUEL LUCIDO  
НИКЕЛЬ БЛЕСТЯЩИЙ

P 10.8000

**SFD1058SMNKSA**

NICKEL SATINATO · SATIN NICKEL · SATINNICHEL · NICKEL DE SATIN · NIQUEL DEL SATÉN  
НИКЕЛЬ САТИНИРОВАННЫЙ

P 10.8000

**SFD1058SMAR**

RAME · COPPER · KUPFERFOLIE · CUIVRE · COBRE · МЕДЬ

P 15.5000

**COLONNA DI SCARICO ESTERNA PER VASCA CON TAPPO E CATENELLA**

TRADITIONAL EXPOSED BATH WASTE WITH DRAIN STOPPER, CHAIN AND OVERFLOW WITH EXPOSED PIPES

AUSSENBADEWANNENABLAUF MIT STÖPSEL UND KETTE

COLONNE D'ÉVACUATION POUR BAIGNOIRE EXTERNE AVEC BOUCHON ET CHAÎNETTE

DESAGUE EXTERIOR PARA BAÑERA CON TAPÓN Y CADENA

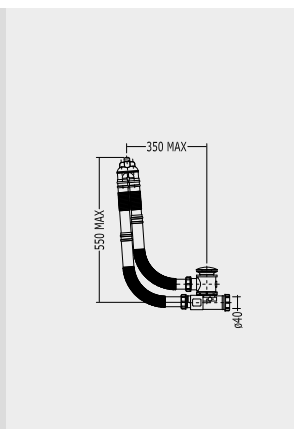
КОЛОНКА СЛИВНАЯ НАРУЖНАЯ ДЛЯ ВАННЫ С ПРОБККОЙ И ЦЕПЧОККОЙ

SOLO PER: / ONLY FOR: / NUR FÜR: / SEULEMENT POUR: / SÓLO PARA: / ТОЛЬКО ДЛЯ:

REGAL - AMBRA - CAMELOT



SF360051

**SF360051**

CROMO · CHROME · CHROM · CHROME · CROMO · ХРОМ

P 4.9500

**SF360058**

ORO CHIARO · LIGHT GOLD · HELLGOLD · OR CLAIR · ORO CLARO · СВЕТЛОЕ ЗОЛОТО

P 7.7500

**SF360051NK**NICKEL LUCIDO · POLISHED NICKEL · POLIERNICKEL · NICKEL POLI · NIQUEL LUCIDO  
НИКЕЛЬ БЛЕСТЯЩИЙ

P 7.7500

**SF360051NKSA**NICKEL SATINATO · SATIN NICKEL · SATINNICKEL · NICKEL DE SATIN · NIQUEL DEL SATÉN  
НИКЕЛЬ САТИНИРОВАННЫЙ

P 7.7500

**SF360051AR**

RAME · COPPER · KUPFERFOLIE · CUIVRE · COBRE · МЕДЬ

P 13.0000

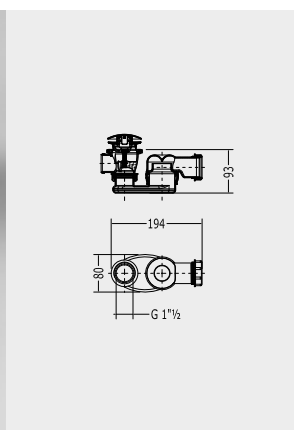
**COLONNA DI SCARICO IN POLIPROPILENE A VASI COMUNICANTI CON TROPPO PIENO NASCOSTO**

HIDDEN BATH WASTE WITH AUTOMATIC POP-UP DRAIN STOPPER, HIDDEN POLYPROPYLENE PIPES AND SELF-CALIBRATING OVERFLOW  
 AB-UND ÜBERLAUFGARNITUR FÜR BADEWANNE AUS POLYPROPYLEN, MIT IN VERBINDUNG STEHENDEN BEHÄLTERN, MIT VERSTECKTEM ÜBERLAUF  
 VIDAGE POUR BAIGNOIRE EN POLYPROPYLENE À VASES COMMUNICANTES AVEC TROP-PLAIN CACHÉ  
 DESAGÜE EN POLIPROPILENO CON VASOS COMUNICANTES Y REBOSADERO ESCONDIDO  
 КОЛОНКА СЛИВНАЯ ИЗ ПОЛИПРОПИЛЕНА ТИПА «СООБЩАЮЩИЕСЯ СОСУДЫ» СО СКРЫТЫМ СЛИВОМ-ПЕРЕЛИВОМ

SOLO PER: / ONLY FOR: / NUR FÜR: / SEULEMENT POUR: / SÓLO PARA: / ТОЛЬКО ДЛЯ:

**PRESIDENT**

SFAS400.51CR

**SFAS400.51CR**

CROMO · CHROME · CHROM · CHROME · CROMO · ХРОМ

P 1.5750

**SFAS400.36OT**

ORO CHIARO · LIGHT GOLD · HELLGOLD · OR CLAIR · ORO CLARO · СВЕТЛОЕ ЗОЛОТО

P 2.5750

**SFAS400NKL**NICKEL LUCIDO · POLISHED NICKEL · POLIERNICKEL · NICKEL POLI · NIQUEL LUCIDO  
НИКЕЛЬ БЛЕСТЯЩИЙ

P 2.5750

**SFAS400.89NKSA**NICKEL SATINATO · SATIN NICKEL · SATINNICKEL · NICKEL DE SATIN · NIQUEL DEL SATÉN  
НИКЕЛЬ САТИНИРОВАННЫЙ

P 2.5750

**SFAS400AR**

RAME · COPPER · KUPFERFOLIE · CUIVRE · COBRE · МЕДЬ

P 4.0940

**PILETTA CON SIFONE**

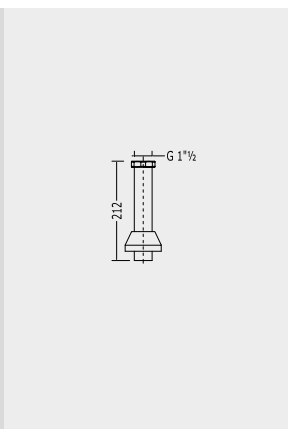
SIPHONED DRAIN WITH AUTOMATIC POP-UP DRAIN STOPPER  
 ZUGKNOPFGARNITUR MIT INTEGRIERTEM ABFLUSSSYSTEM  
 SYSTÈME DE BOUCHON AVEC ÉVACUATION INTÉGRÉE  
 PILETA DE SIFÓN ENCAJE AUTOMÁTICO  
 СИФОН СЛИВНОЙ С ДОННЫМ КЛАПАНОМ

SOLO PER: / ONLY FOR: / NUR FÜR: / SEULEMENT POUR: / SÓLO PARA: / ТОЛЬКО ДЛЯ:

**DIVA - AURORA - CELINE - FUSION WAVE DX - WAVE SX**



FR1011CR



**FR1011CR**

CROMO · CHROME · CHROM · CHROME · CROMO · ХРОМ

P 0.7500

**FR1011**

ORO CHIARO · LIGHT GOLD · HELLGOLD · OR CLAIR · ORO CLARO · СВЕТЛОЕ ЗОЛОТО

P 1.7500

**FR1011NKS**

NICKEL LUCIDO · POLISHED NICKEL · POLIERNICKEL · NICKEL POLI · NIQUEL LUCIDO  
НИКЕЛЬ БЛЕСТЯЩИЙ

P 1.7500

**FR1011NKSA**

NICKEL SATINATO · SATIN NICKEL · SATINNICHEL · NICKEL DE SATIN · NIQUEL DEL SATÉN  
НИКЕЛЬ САТИНИРОВАННЫЙ

P 1.7500

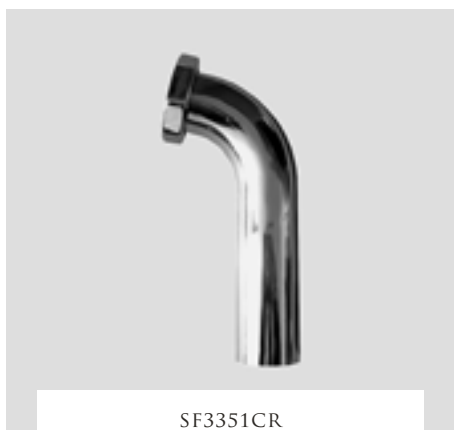
**FR1011AR**

RAME · COPPER · KUPFERFOLIE · CUIVRE · COBRE · МЕДЬ

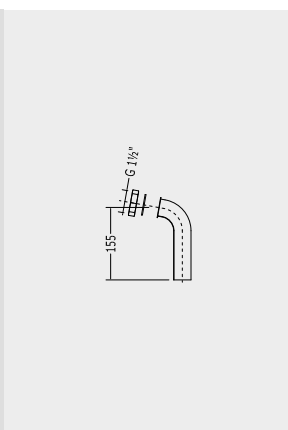
P 4.0000

**RACCORDO SCARICO A TERRA PER SFD67/SFD74/SFDDEV1/SFD1058s/SFD1058SM**

FLOOR RIGID CONNECTOR FOR ITEM SFD74, SFD67, SFD1058S, SFD1058SM AND SFDDEV1  
BODENBLAUF FÜR SFD74, SFD67, SFD1058S, SFD1058SM UND SFDDEV1  
RACCORD ÉVACUATION À TERRE POUR SFD74, SFD67, SFD1058S, SFD1058SM ET SFDDEV1  
RACOR DE SALIDA A TIERRA PARA SFD74, SFD67, SFD1058S, SFD1058SM Y SFDDEV1  
ПАТРУБОК ВЫПУСКА В ПОЛ ДЛЯ SFD74, SFD67, SFD1058S, SFD1058SM, SFDDEV1



SF3351CR



**SF3351CR**

CROMO · CHROME · CHROM · CHROME · CROMO · ХРОМ

P 1.8205

**SF3358OT**

ORO CHIARO · LIGHT GOLD · HELLGOLD · OR CLAIR · ORO CLARO · СВЕТЛОЕ ЗОЛОТО

P 1.9105

**SF3358NKS**

NICKEL LUCIDO · POLISHED NICKEL · POLIERNICKEL · NICKEL POLI · NIQUEL LUCIDO  
НИКЕЛЬ БЛЕСТЯЩИЙ

P 1.9105

**SF3358NKSA**

NICKEL SATINATO · SATIN NICKEL · SATINNICHEL · NICKEL DE SATIN · NIQUEL DEL SATÉN  
НИКЕЛЬ САТИНИРОВАННЫЙ

P 1.9105

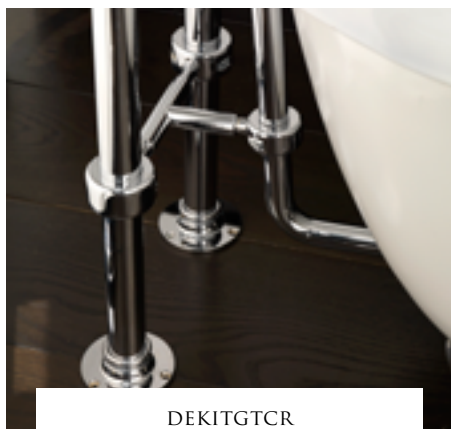
**SF3358AR**

RAME · COPPER · KUPFERFOLIE · CUIVRE · COBRE · МЕДЬ

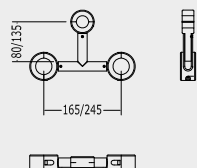
P 2.4830

**RACCORDO SCARICO A TERRA PER SIFONE VASCA SFD1040s**

FLOOR RIGID CONNECTOR FOR BATHTUB TRAP ITEM SFD1040S  
BODENBLAUF FÜR SIFON SFD1040S FÜR BADEWANNE  
RACCORD ÉVACUATION À TERRE POUR SIFON POUR BAIGNOIRE SFD1040S  
RACOR DE SALIDA A TIERRA PARA SIFÓN DE BAÑERA SFD1040S  
ПАТРУБОК ВЫПУСКА В ПОЛ ДЛЯ СИФОНА ДЛЯ ВАННЫ SFD1040S



DEKITGTCTR



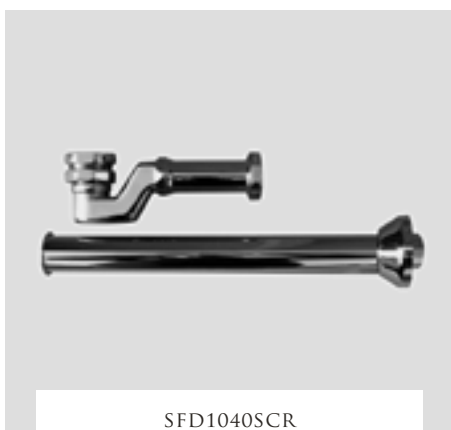
<b>DEKITGTCTR</b>	P 7.2000
CROMO · CHROME · CHROM · CHROME · CROMO · ХРОМ	
<b>DEKITGTOT</b>	P 9.2250
ORO CHIARO · LIGHT GOLD · HELLGOLD · OR CLAIR · ORO CLARO · СВЕТЛОЕ ЗОЛОТО	
<b>DEKITGTNK</b>	P 9.2250
NICKEL LUCIDO · POLISHED NICKEL · POLIERNICKEL · NICKEL POLI · NIQUEL LUCIDO НИКЕЛЬ БЛЕСТЯЩИЙ	
<b>DEKITGTNKSA</b>	P 9.2250
NICKEL SATINATO · SATIN NICKEL · SATINNICHEL · NICKEL DE SATIN · NIQUEL DEL SATÉN НИКЕЛЬ САТИНИРОВАННЫЙ	
<b>DEKITGTAR</b>	P 10.8450
RAME · COPPER · KUPFERFOLIE · CUIVRE · COBRE · МЕДЬ	

#### RACCORDO GAMBE A TERRA MARFRGT E COLONNA DI SCARICO

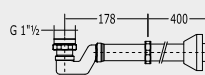
CONNECTION PIECE FOR MARFRGT FREE STANDING LEGS AND BATH WASTE  
 VERBINDUNG FÜR MARFRGT FREISTEHENDE BODENBEINE  
 RACCORDEMENT COLONNES AU SOL MARFRGT ET VIDAGE  
 CONEXION COLUMNAS A SUELO MARFRGT Y DESAGUE  
 ПАТРУБОК ДЛЯ НАПОЛЬНЫХ НОЖЕК MARFRGT И СЛИВНОЙ КОЛОННЫ

#### NON ABBINABILE CON SDF74

CANNOT BE MATCHED WITH SDF74  
 NICHT KOMBINIERBAR MIT SDF74  
 A NE PAS ASSOCIER AVEC SDF74  
 НЕ СОЧЕТАЕТСЯ С SDF74  
 NON ABBINABILE CON SDF74



SFD1040SCR



#### SIFONE PER VASCA

TRAP FOR BATHTUB  
 SIFON FÜR BADEWANNE  
 SIFON POUR BAIGNOIRE  
 SIFÓN PARA BAÑERA  
 СИФОН ДЛЯ ВАННЫ

<b>SFD1040SCR</b>	P 4.0500
CROMO · CHROME · CHROM · CHROME · CROMO · ХРОМ	
<b>SFD1040S</b>	P 6.0750
ORO CHIARO · LIGHT GOLD · HELLGOLD · OR CLAIR · ORO CLARO СВЕТЛОЕ ЗОЛОТО	
<b>SFD1040SNK</b>	P 6.0750
NICKEL LUCIDO · POLISHED NICKEL · POLIERNICKEL · NICKEL POLI NIQUEL LUCIDO · НИКЕЛЬ БЛЕСТЯЩИЙ	
<b>SFD1040SNKSA</b>	P 6.0750
NICKEL SATINATO · SATIN NICKEL · SATINNICHEL · NICKEL DE SATIN NIQUEL DEL SATÉN · НИКЕЛЬ САТИНИРОВАННЫЙ	
<b>SFD1040SAR</b>	P 10.0500
RAME · COPPER · KUPFERFOLIE · CUIVRE · COBRE · МЕДЬ	



